

LE TEMPS QU'IL FERA

Nuageux avec périodes ensolarées et averses ou orages dispersés dans l'après-midi ou dans la soirée. Vents légers, minimum et maximum à Trois-Rivières: 15 et 25. À La Tuque: 10 et 20. Bulletin plus complet en page 28.

CHARBONNERIE ST-LAURENT CIE LTEE

Le meilleur service FR 4-6221 La meilleure huile



Elle pourra le faire par l'achat d'obligations de la province

La Caisse de dépôt, un levier économique

Le shah d'Iran quitte le Canada

MONTREAL (PC) — Le shah d'Iran et l'impératrice Farah ont passé 30 minutes dans un salon à l'aéroport international de Montréal, au cours d'une escale de leur voyage par Air Canada, Toronto-Montréal-Paris. L'impératrice a acheté quelques articles dans une boutique de cadeaux à l'aéroport.

Le colonel A.-G. Cherrier, secrétaire adjoint du gouverneur général, M. Vanier, a dit adieu au couple royal et le ministre de la Défense, M. Paul Hellyer, qui a accompagné les visiteurs royaux à Montréal, est descendu de l'appareil.

Le décollage de l'envoie régulière—l'envoie 870—a été retardé de plusieurs minutes jusqu'à 7 h 15 p.m., à cause de l'affluence de la circulation aérienne.

Leur départ mettait fin à une visite d'Etat de huit jours au Canada, au cours de laquelle ils ont visité Ottawa, Québec, Montréal et Toronto.



LES DOMINICAINS du nord de la ville de Saint-Domingue entourent le général Imbert Barrera, chef de la junte militaire, et le serrent dans leurs bras au cours d'une tournée de ce quartier qui a été enlevé aux rebelles du général Commano par les troupes de la junte la semaine dernière.

Une fortune dans les débris d'un aérobus au Caire

LE CAIRE (AFP) — Des diamants d'une valeur de 50.000 livres égyptiennes—environ 100.000—ont été trouvés à bord du Boeing de la Pakistan Airlines qui s'est écrasé récemment près du Caire, annonce l'agence du Moyen-Orient, citant une source égyptienne autorisée.

Les diamants étaient dissimulés à l'intérieur d'un poste de radio à transistors appartenant à l'un des passagers tués au cours de l'accident. Ils furent découverts par les autorités égyptiennes à la suite d'une réclamation émanant d'un marchand indien arrivé lundi au Caire.

Ce négociant avait affirmé qu'un de ses collègues, tué au cours de l'accident, était en possession de diamants qui lui étaient destinés.

Enquête royale sur la question d'un ombudsman?

OTTAWA (PC) — Il conviendrait de créer avant longtemps une commission royale à laquelle on confierait l'étude de la question d'un ombudsman canadien.

Telle est la réponse donnée par le premier ministre Pearson à la question posée par M. Robert Thompson, chef créditiste, qui avait rappelé qu'un comité des Communes recommanda l'an dernier que le Canada désigne un fonctionnaire de cette nature qui aurait pour fonction de prendre connaissance des griefs des simples citoyens contre le gouvernement.

Paris fustige l'intervention américaine

PARIS (AFP) — Le gouvernement français a condamné hier avec force les interventions tant des Etats-Unis que de l'Organisation des Etats américains OEA dans la situation dominicaine, mais a apporté son plein appui à l'action entreprise par les Nations unies et par leur représentant à Saint-Domingue, M. Jose Antonio Mayobre.

Ainsi, le gouvernement français, contrairement aux thèses américaines, affirme la compétence des Nations unies et leur primauté sur l'OEA.

D'autre part, pour la première fois, le gouvernement français s'est inquiété des répercussions que la crise dominicaine commence déjà à avoir dans d'autres pays de l'Amérique latine comme la Bolivie et la Colombie, et des troubles dans ces pays qui pourraient s'étendre ailleurs.

"Le gouvernement français est assuré, a-t-il dit, que l'intervention étrangère actuellement en cours à Saint-Domingue dans les domaines politique et militaire ne pourrait conduire en prolongeant qu'à l'extension, tant sur place que dans l'ensemble de cette région du monde, de troubles inquiétants pour la paix internationale".

C'est ce souci de paix et de sauvegarde du principe de l'indépendance nationale que M. Couve de Murville a souligné lorsqu'il a expliqué au conseil les raisons de l'initiative française au Conseil de sécurité. En soumettant un projet de résolution dont l'effet a été de mettre fin à l'effusion de sang, la France, a dit le ministre des Affaires étrangères, "est fidèle à ses traditions humanitaires et à ses idéaux de paix et d'indépendance nationale".

Répondant à M. Diefenbaker M. Pearson nie avoir assuré au Québec l'approbation fédérale

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Pearson a nié hier avoir donné l'assurance au premier ministre Jean Lesage qu'une adresse à la reine demandant une réduction des pouvoirs du Conseil législatif du Québec sera automatiquement entoufflée par le gouvernement fédéral.

Répondant à une question du chef de l'opposition, M. John Diefenbaker, M. Pearson a déclaré qu'il ne pouvait donner cette assurance sans avoir au préalable vu le texte de l'adresse.

M. Lesage prétend qu'il est nécessaire d'adopter cette résolution enlevant le droit de veto au Conseil législatif avant de pouvoir songer à étudier la formule de modification à la constitution canadienne.

Le parti de l'Union nationale, qui détient la majorité au Conseil législatif, s'oppose à cette formule. Le Conseil a déjà modifié un projet de loi de l'Assemblée législative avant qu'il ne soit transmis au Conseil législatif.

M. Diefenbaker semble avoir basé sa question sur une déclaration du leader de l'opposition au Conseil législatif, M. Edouard Asselin, qui a dit que toute intervention du fédéral constituerait une ingérence grave dans le domaine provincial.

Non satisfait de la réponse du premier ministre, M. Diefenbaker a posé sa question deux autres fois.

"Le premier ministre a-t-il donné l'assurance à M. Lesage qu'une résolution unilatérale de l'Assemblée législative sera approuvée par le gouvernement fédéral sans se soucier des objections du Conseil législatif?"

Quatre principes de base ont inspiré l'élaboration de ce projet de loi

par Paul-Emile PLOUFFE

QUEBEC — La Caisse de dépôt et de placement que le gouvernement propose d'établir par le bill 51 devra servir de levier économique dans le Québec.

Elle pourra le faire par l'achat des obligations de la province, et de l'Hydro-Québec, par exemple ainsi que par l'achat d'actions d'autres corporations gouvernementales et mixtes existantes et à venir.

C'est ce qu'a souligné le premier ministre, l'hon. Jean Lesage, hier, en commentant le projet de loi qui venait de déposer à l'Assemblée législative. Il a souligné que la caisse pourra aussi aider le secteur privé dans le domaine des placements garantis.

- Quatre principes**
- 1.— l'indépendance totale de l'administration de la caisse de dépôt et de placement de la petite politique;
 - 2.— la sécurité des fonds pour obtenir un rendement croissant mais sûr;
 - 3.— la protection contre l'inflation;
 - 4.— l'utilisation de la caisse comme levier économique dans le Québec.
- M. Lesage a observé que la caisse pourra placer jusqu'à \$300 millions en actions communes dans le secteur public et mixte, ce qui n'est pas un petit portefeuille d'actions communes, surtout si celles-ci sont placées dans des compagnies québécoises.
- Principes généraux**
- Le projet de loi dont le premier ministre est le parrain a reçu sa première lecture à l'Assemblée législative, hier après-midi. Il établit comme principes généraux que la Caisse sera gardienne des dépôts qui lui seront transmis par la Régie des rentes. Elle devra veiller à ce qu'ils jouissent d'un rendement et d'une protection conformes à ce que l'on est en droit d'attendre d'un organisme bien administré. Le projet de loi prévoit qu'il sera nommé pour deux ans et ne pourra être destitué qu'à la suite d'un vote des deux chambres du Parlement du Québec.
- De façon à assurer l'indépendance du directeur général, le projet de loi prévoit qu'il sera nommé pour cinq ans et ne pourra être destitué qu'à la suite d'un vote des deux chambres du Parlement du Québec.
- Autres nouvelles en page 22**

L'Assemblée législative adopte l'adresse à la Reine par un vote de 44 contre 15

QUEBEC — L'Assemblée législative a adopté par 44 voix contre 15, hier après-midi, la motion du premier ministre proposant qu'une adresse soit envoyée à la Reine pour le gouvernement du Royaume-Uni à adopter un amendement constitutionnel réduisant les pouvoirs du Conseil législatif.

La Chambre basse a enregistré un vote analogue, aussitôt après, sur la motion du chef du gouvernement concernant l'adresse au gouverneur général, le major-général Georges Vanier.

L'hon. Jean Lesage a expliqué, à l'issue de la séance de la Chambre, que l'adresse à la Reine sera transmise au gouverneur général par le lieutenant-gouverneur de la province, l'hon. Paul Comtois au quel elle sera référée par le conseil exécutif. C'est M. Vanier qui obtiendra l'avis favorable du gouvernement fédéral à l'adresse avant de l'expédier à la Reine.

Court débat

Le débat sur la motion du chef du gouvernement concernant l'adresse à Sa Majesté a été relativement court, si l'on considère qu'il n'avait débuté que mardi après-midi. Le premier ministre, le chef de l'opposition, le leader de la Chambre, le député de Missisquoi, le ministre de l'Éducation et le député de Belleschênes furent les seuls membres de la Chambre à y prendre part.

MM. Laporte et Bertrand ont pris la parole, hier, avant M. Paul Gérin-Lajoie et M. Gabriel Loubier qui ont mis fin à la série de discours.

M. Gérin-Lajoie, un auteur en droit constitutionnel, a reproché au chef de l'opposition de l'avoir cité hors texte en donnant des extraits de son volume. "Il a complètement déformé mes paroles, dit-il, car les textes qu'il a cités n'avaient pour but que de mettre en relief le rôle qu'ont joué les Etats provinciaux et celui que doivent jouer ceux-ci dans la modification de la constitution canadienne". Il a fait le même reproche à M. Bertrand qui l'avait aussi cité précédemment.

Le ministre a dit que la question qui se pose, c'est de savoir comment sortir de l'impasse actuelle et qu'il est de ceux qui croient qu'il est préférable de recourir à des techniques, à des moyens en apparence d'un autre âge, mais qui demeurent techniquement à notre disposition pour assurer le triomphe d'une véritable démocratie et de la volonté populaire. C'est précisément ce que le gouvernement actuel propose à cette Chambre d'accomplir en adoptant le projet de résolution qui est actuellement devant nous.

Le chef de l'UN fait commandeur de l'ordre "Honneur et Mérite"

Il ne peut y avoir de dualité culturelle sans dualité politique affirme M. Johnson

MONTREAL (PC) — "Il ne peut y avoir au Canada de véritable dualité culturelle s'il n'y a pas aussi une véritable dualité politique. Cela n'exclut aucunement la mise en place d'organes communs pour la gestion d'intérêts communs; mais il faut que chaque communauté nationale puisse se donner elle-même, par le truchement d'un Etat qui soit à son service, les institutions économiques et sociales qui sont nécessaires au soutien de sa culture propre".

C'est ce qu'a déclaré le chef de l'opposition à l'Assemblée législative du Québec, M. Daniel Johnson, au 30e gala national de la poésie canadienne et de la langue française, hier à Montréal. M. Johnson a fait remarquer que plusieurs regroupent encore à l'idée de consacrer dans une nouvelle constitution cette égalité juridique et pratique de "nos deux communautés de langue et de culture".

Parlant de ceux qui se montrent sceptiques sur l'avenir de la nation canadienne-française perdue dans une mer de 200 millions d'anglophones, le chef de l'opposition a dit que ces gens font preuve d'un pessimisme qu'il ne partage pas.

Une pensée

Tout se tient dans la vie d'une nation. Avant d'être un moyen d'expression, la langue est d'abord une façon de voir et de penser. Bien plus, c'est une façon d'être. A tel point qu'un compatriote anglophone bien au fait des subtilités de notre langue, M. Murray Fallantyne, a pu dire, un jour: "Je ne suis plus tout à fait le même homme quand je parle français".

La langue, ce n'est donc pas uniquement une question de vocabulaire ou de syntaxe. C'est avant tout une question d'esprit, de culture, de civilisation. Il arrive qu'avec des mots français, ou même avec des phrases correctement construites suivant les données de la grammaire française, on exprime une pensée qui n'a absolument rien de français.

En terminant, M. Johnson a posé comme condition de survie de la nation canadienne-française, que le Québec ait toute la liberté voulue pour nouer des relations de plus en plus étroites avec le monde francophone.

Auparavant, M. Johnson a été fait commandeur de l'ordre "Honneur et Mérite" et Me Paul Massé, président de la Société du Bon Parler français, lui a remis l'insigne "grande étoile d'or" attachée à cette haute distinction.

Le Sourire du Petit Déjeuner

Quand les enfants manifestent un tempérament d'artiste, ils sont généralement trop vieux pour qu'on puisse leur donner la fessée.

Grosiété

CREMIERIE - TROIS RIVIERES

FR 4-2526

Le service qui ne fait pas attendre

AUJOURD'HUI

Bandes illustrées 28
 Bourses 29
 Classes 26-27-28
 Convocations 26
 Courrier de Mamie 11
 De l'image ou son 18
 Mots croisés 28
 Plume et Plumet 12
 Polichinelle 2
 Radio - TV - Cinéma 20
 Sports en pantoufles 25

DÉCES

Ebacher, Mlle M.-Louise
 Gélinas, Mme Amédée
 Godin, Noëlle
 Légaré, Mme Alexandre
 Pleau, Mme Lauréa
 Richard, Dame Azilda
 (Voir Nécrologie page 28)

NAISSANCE

Gouin, Denise
 (Voir page 26)

Lancement de la campagne des Prêts Etudiants Artisans

3,400 étudiants ont pu bénéficier de prêts sans intérêt et à longue échéance

Le maire suppléant de Trois-Rivières, M. l'échevin Germain Deschênes, lançait, mardi soir, la campagne annuelle de souscription en faveur de l'oeuvre des Prêts Etudiants Artisans devant les administrateurs de La Société des Artisans, le patron d'honneur de la campagne, les responsables et plusieurs auxiliaires de la campagne, réunis en l'hôtel de ville.

La première campagne du genre était lancée en 1956 et à ce jour 3,400 étudiants des deux sexes ont pu jouir de prêts sans intérêt et à longue échéance. Près de \$479,000 ont été prêtés.

"Cette campagne, a dit M. Deschênes, se propose d'aider nos fils et nos filles à entreprendre et à poursuivre des études de leur choix. Les fonds recueillis dans notre ville seront prêtés aux enfants de notre ville.

"Le concours que nous apportons à cette campagne servira donc à développer l'intelligence, la sagesse et le coeur de notre jeunesse. Il lui permettra d'occuper, le plus tôt possible, une place active dans notre milieu."

Après avoir proclamé l'ouverture de la campagne, le maire suppléant a versé sa propre obole en encourageant chaque citoyen à imiter son geste.

Quant à M. Ludovic Laperrière, président de la Campagne 1965, il déclarait: "L'éducation dominera toujours le flambeau de la vie et pour qu'il en soit ainsi, il faut la collaboration de tous. Sans doute que la participation des gouvernements est importante dans le domaine de l'éducation, mais il reste un devoir aux citoyens, celui d'aider les organismes qui veulent suppléer aux besoins qui ne peuvent être adéquatement résolus par l'apport de l'état."

Il signalait que la Société des Artisans a mis sur pied une organisation dans laquelle la société peut avoir confiance, il

soulignait lui aussi le nombre de prêts et le montant consacré en bourses grâce aux prêts Etudiants Artisans. "Le mouvement s'avère donc sérieux et mérite la confiance de la population." Il ajoutait: "A la jeunesse qui se plaint de l'incompréhension de ses aînés, la campagne constitue l'occasion propice de lui démontrer qu'elle constitue toujours la grande espérance de demain."

Comme chaque année, les "Locales" de La Société des Artisans, une Société coopérative d'assurance-vie qui est à l'origine de cette oeuvre, organisent la récolte des dons offerts par les institutions et les particuliers.

Les dirigeants de La Société des Artisans précisent que le but de l'oeuvre des Prêts Etudiants Artisans est de venir en aide à de nombreux talents de chez nous qui ne peuvent se développer faute de ressources pécuniaires et rappellent qu'en dépit de la gratuité scolaire, il y aura toujours des enfants doués qui auront besoin d'aide financière ne serait-ce que pour leur nourriture, leur entretien, leurs frais de transport, etc. Les Prêts Artisans leur sont utiles parce qu'ils ne portent pas d'intérêt et peuvent être remis après la période d'étude, sur une longue période de temps.

Les Conseils régionaux et les "Locales" de La Société des Artisans contribuent au fonds commun de chacune des localités où la Société fait affaires; mais devant le nombre croissant de demandes, les responsables des Prêts Etudiants Artisans lancent un appel à la générosité publique à l'occasion d'une grande campagne de souscription.

Les Prêts Etudiants Artisans sont accordés selon un juste critère: les fonds recueillis dans une localité profitent aux seuls enfants de ce territoire. Les prêts sont octroyés annuellement par un comité secret

de cinq membres qui tiennent compte à la fois de la qualité des candidats et des besoins du milieu. Tous les Canadiens français, sans distinction, peuvent profiter de ces prêts gratuits.

M. Pierre Lajoie élu vice-président provincial

QUEBEC (PC) — M. H.R. Swetland de Montréal a été élu président de l'Association des courtiers d'assurances du Québec et Trévor Evans de rice Bernardin qui occupera désormais le poste de président du conseil d'administration de l'association.

Les vice-présidents élus sont MM. Pierre Lajoie de Trois-Rivières, Maurice Gauthier de



M. Pierre Lajoie

Montréal, André Lévesque de Québec et Trévor Evans de Montréal.

C'est au terme du 51e congrès annuel de l'association que les noms des nouveaux membres de l'exécutif ont été rendus publics.

Le Parc des Iles

Le conseil de ville invité à protéger les "espaces verts"

La commission de l'île St-Quentin dans son dernier rapport prie le conseil de ville de protéger les espaces verts qui composent le Parc des Iles contre l'invasion commerciale, industrielle et domiciliaire qui représenterait l'implantation sur le territoire de ce Parc des Iles, de quelque complexe que ce soit, qui ne soit pas un complexe récréatif.

Le projet du Parc des Iles prévu au plan d'urbanisme touche l'île St-Quentin qui comme le souligne la Commission, connaît chaque année une popularité croissante. Les îles St-Christophe et St-Joseph. Il s'agit d'un projet d'ensemble où est prévu un complexe récréatif.

La Commission souligne également que la ville a déjà accompli un pas dans ce sens,

en amorçant des démarches en vue de l'acquisition de l'île St-Christophe qui traverse le chemin qui mène au pont de l'île St-Quentin. Cette île appartient au gouvernement fédéral.

La Commission fait également valoir que la ville ne possède pas suffisamment d'espaces verts pour la récréation de la population, c'est pourquoi dit-elle, il est impérieux de tendre de plus en plus vers la concrétisation du Parc des Iles.

On sait qu'encore récemment un agent d'immobilier de Trois-Rivières a demandé l'appui du conseil auprès des autorités du ministère de la Voirie pour obtenir les voies d'accès nécessaires à l'île St-Joseph pour y réaliser un développement domiciliaire et un Centre d'activités.

C'est un secret | Polichinelle

Il s'en est fallu de peu pour que le bureau de la trésorerie de l'hôtel de ville de Trois-Rivières soit en face de l'un des plus délicats et... dispendieux problèmes de son histoire. Selon les experts, un incendie aurait presque inévitablement détruit les documents à l'intérieur de la voûte, n'eût été d'une seconde porte qui a résisté tant bien que mal à l'explosion provoquée par des bandits professionnels. Or, une partie des documents classés dans la voûte municipale sont une copie des comptes de taxes, nous a confié un officier de l'hôtel de ville. On peut donc imaginer l'imbroglio dans lequel se serait trouvé le personnel de la trésorerie pour exiger le remboursement de certains comptes dus, ne sachant pas lesquels.

La moyenne d'assistance aux délibérations de la Commission scolaire régionale des Vieilles Forges se maintient: elle est de trois ou quatre personnes, si l'on fait abstraction, évidemment, des différentes délégations officielles qui viennent rencontrer les commissaires. L'une des spectatrices assidues et attentives est Mme Jacqueline Hébert-Argoll, qui vient d'être nommée à la succession de feu le commissaire Roger Lessard, à la Commission des Ecoles catholiques de Trois-Rivières.

— o o o —

Depuis plusieurs semaines, les séances publiques de la Régionale sont de plus en plus longues. C'est ainsi que l'on a pu remarquer plusieurs baitements, vers une heure du matin, samedi dernier, sur la fin de l'assemblée. Un ex-professeur, qui sollicite apparemment le poste de contrôleur des absences, "cognait des clous" au point qu'il s'est même endormi quelques minutes. Il s'est éveillé subitement lorsqu'il fut question, à la table des commissaires, du cas d'un faux inspecteur (ou contrôleur), qui fait des appels non autorisés au nom de la Régionale en demandant certains renseignements.

Le conseil refuse d'annuler un des trois contrats concernant l'aéroport

Il s'agit d'une demande pour le moins surprenante, a commenté le gerant de la cité, M. Roger Lord, après avoir donné lecture d'une lettre de M. Roger Leblanc pour l'annulation des trois contrats entre la cité et Roger Leblanc (Hélicoptère, Aviation), à l'aéroport.

Sur la recommandation de M. Lord, le conseil a décidé de refuser l'annulation du troisième engagement, au sujet de la gerance et de l'entretien de l'aéroport. Ce contrat expirera en novembre 1966 et représente une dépense annuelle de \$6,500.

L'aéroport municipal est trop important, a déclaré S. H.

le maire Gérard Dufresne, pour qu'on se permette de le négocier.

D'autre part, le conseil a demandé à M. Jacques Charette, assistant-gerant de la cité, de communiquer avec le Département fédéral des Transports et Communications pour demander le maximum des subventions auxquelles a droit l'aéroport de Trois-Rivières. Comme l'a expliqué M. Lord, le conseil est intéressé, si possible, à faire solder le déficit de l'aéroport par le ministère.

Dans sa lettre, M. Leblanc fait également une demande de location de terrain à l'aéroport. Il se dit prêt à louer au

tarif régulier du Département des Transports. Ce tarif, cependant, serait peu élevé et le conseil a décidé d'étudier la rentabilité de l'offre avant de se prononcer.

Dr René Laflamme,
O. D.
OPTOMETRISTE
Spécialiste en vision.
1398, rue Lavolette.
(Centre Médical Lavolette)
BUR.: FR 5-6933
RES.: FR 5-2016

Grande Vente

"PLEINE SAISON"
COMMENCANT APRES-MIDI, 1 h. P.M.
Ces spéciaux sont de notre stock régulier.

| | | |
|--------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 1er Lot VALEUR JUSQU'A \$10.00 | 2e Lot VALEUR JUSQU'A \$15.00 | 3e Lot VALEUR JUSQU'A \$25.00 |
| 4⁹⁵ | 7⁹⁵ | 10⁹⁵ |

TOUTE VENTE FINALE

Mme M.-A. ST-CYR

MLLE M.-A. BOUCHER Enr.

MODISTE DE CHAPEAUX

884, STE-URSULE TROIS-RIVIERES TEL.: 374-9424

PEINTURE LATEX

4⁹⁵ le gal.

Lavable, couvre d'une couche toutes les surfaces.

SEMI-LUSTRE \$5⁹⁵ le gal.

J.-M. Veillette, Prop.

Clinique de Peinture

Benjamin Moore peintures

1435, rue Champlain
Près du Théâtre Capitol FR 4-6687

Special

CETTE SEMAINE

RADIS — CONCOMBRES
PATATES NOUVELLES

VOYEZ NOTRE ANNONCE TOUS LES JEUDIS

GROS ET DETAIL
DOUCET & FRERE
FRUITS ET LEGUMES

ST-LOUIS FR. 5-9122 | MARCHÉ TROIS-RIVIERES TEL.: 378-5144

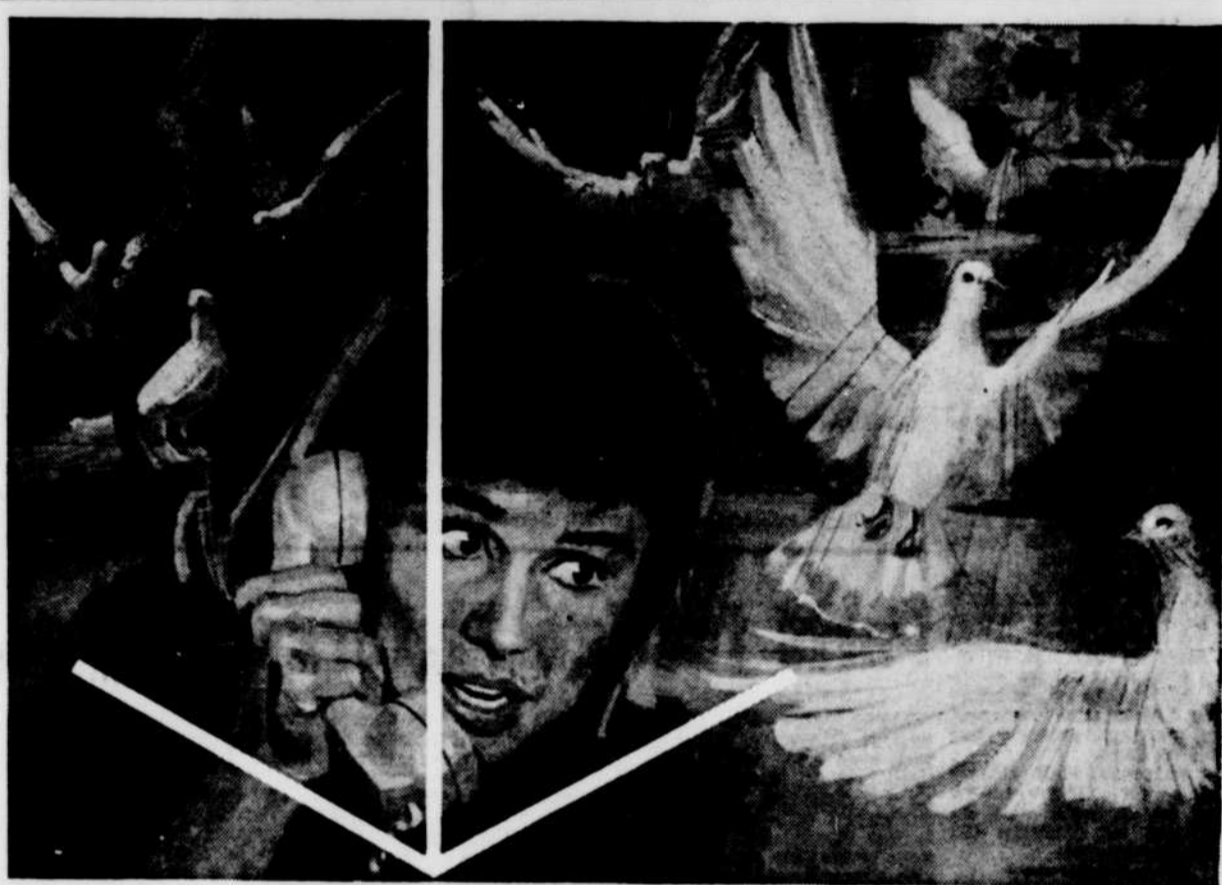
vières, Maurice Gauthier de Montréal, André Lévesque de Québec et Trévor Evans de Montréal.

soyez une personne d'action!

Un incident tout à fait inattendu! Votre maison s'est transformée en pigeonner. Vous avez besoin de secours! Que faire? Faites marcher vos doigts... dans les Pages Jaunes! Quel que soit le service ou le produit dont vous avez besoin, vos doigts le trouveront rapidement et facilement dans les Pages Jaunes. C'est ce que font les gens d'action!

comme les gens d'action-faites marcher vos doigts...

utilisez les Pages Jaunes



soyez une personne d'action!

Un incident tout à fait inattendu! Votre maison s'est transformée en pigeonner. Vous avez besoin de secours! Que faire? Faites marcher vos doigts... dans les Pages Jaunes! Quel que soit le service ou le produit dont vous avez besoin, vos doigts le trouveront rapidement et facilement dans les Pages Jaunes. C'est ce que font les gens d'action!

utilisez les Pages Jaunes

GRANDE VENTE AVANT REPARATION

chez BEAUDOIN

MOBILIERS DE CHAMBRE, DE SALON ET DE CUISINE

PLUSIEURS AU PRIX COUTANT

APPAREILS ELECTRIQUES, TELEVISEURS, STEREO

A PRIX TRES BAS

J.M. Beaudoin

COE LTEE

676, CHAMPFLOUR TROIS-RIVIERES FR 4-6219

BIENTOT

12 appartements tous meublés pour un choix plus facile

Les membres du conseil du Cap-de-la-Madeleine favori sent nettement le projet

Le Centre Brunelle logera la Bibliothèque

Une expérience est tentée

Fera-t-on de l'édifice de la Place Royale un bloc de verre ?

Les ouvriers de la Place Royale ont installé, hier après-midi, une section de verre teintée au premier étage de l'édifice. M. Jean-Paul Tessier, ing. p. l'un des coactionnaires de la Place Royale, nous expliquait qu'il s'agit d'une expérience, car on envisage présentement de faire de la Place, un bloc de verre sombre.

M. Tessier nous a confirmé, hier, qu'il est intervenu une entente verbale entre les architectes de la Place de l'Hôtel de Ville et l'urbaniste de la cité concernant le revêtement extérieur de la Place Royale. L'expérience a justement pour but d'établir si le projet d'un immeuble de verre est réalisable.

"La Place de l'Hôtel de Ville, qui constituera le Centre-Ville, doit demeurer le point principal d'attraction. Dans l'ensemble architectural, la Place Royale doit demeurer au second plan. Nous aurions mauvaise grâce à refuser de collaborer sur ce plan", de déclarer M. Tessier.

Comme la Place de l'Hôtel de Ville sera à dominante très pâle, on a convenu que l'édifice de la Place Royale qui lui sert de fond de scène devrait être à dominante foncée, tout en revêtant des matériaux qui lui donneraient une certaine légèreté en même temps que la sobriété.

Au cours de la semaine dernière, les ouvriers se sont occupés de mettre le chantier en marche, à préparer les travaux à broser l'armature d'acier. Selon M. Tessier, les gros travaux commenceront d'ici dix jours.

Le juge Langlois à Léo Leroux

"Trois ans au pénitencier ne vous a pas servi beaucoup"

"Trois ans à St-Vincent-de-Paul. Leçon ne vous a pas servi beaucoup, puisque vous commettez un autre vol par effraction après seulement cinq jours de liberté", s'est exclamé S.H. le juge Maurice Langlois, hier matin, en Cour des Sessions de la Paix, à l'endroit de Léo Leroux, de Montréal, avant d'ajourner sa sentence au 9 juin.

Leroux est accusé d'un vol par effraction dans un chalet d'Yamachiche, propriété de M. Armand Hachev, de Montréal. Harry Snoddy et Jacques Gagné, de Montréal également, sont les présumés complices de Leroux. Leroux a changé son plaidoyer et a avoué sa culpabilité.

Mardi, lors du début de l'enquête préliminaire, Jacques Gagné avait déclaré au tribunal que leur automobile s'était enlevée partiellement dans une route transversale. Cherchant du matériel pour mettre dessous les roues, le trio, "incité d'abord par Leroux, qui voulait une radio", s'était approprié, dans le chalet, divers articles d'une valeur approximative de \$100.

En ajournant sa sentence, le président du tribunal voulait que la Couronne s'informe de tous les antécédents de Leroux.

Pour des piscines et barbotouses

Le règlement de \$65,500 ratifié sans référendum

CAP-DE-LA-MADELEINE — Le règlement No 431 au montant de \$65,500, autorisant la cité du Cap à procéder à la refaçon de piscines et à l'aménagement de "barbotouses", a été approuvé officiellement lors de la dernière séance régulière du conseil. En effet, aucun contribuable n'est présenté pour demander un référendum.

L'échevin Martin Bergeron, du quartier No 4, est le parain de ce règlement.

L'emplacement des piscines et "barbotouses" n'a pas encore été déterminé définitivement. La Commission des loisirs du Cap rencontrera les membres du conseil et une décision sera prise par la suite.

Elle succède au commissaire Roger Lessard

Mme Hébert-Argall devient la première femme à siéger à la Commission scolaire

par Michael Burman

La Commission des Ecoles Catholiques de Trois-Rivières a créé un précédent en désignant une femme parmi les commissaires. En effet, Mme Jacqueline Hébert-Argall, candidate contre feu M. Roger Lessard lors des dernières élections scolaires lui succède comme commissaire. Elle est la première femme à accéder à ce poste en notre ville.

Mme Hébert-Argall a été proposée par le commissaire Guy Boisclair, appuyé par le Dr Conrad Godin. La résolution a été adoptée à l'unanimité des commissaires.

M. Léo Carle, secrétaire de la Commission scolaire, qui a annoncé que Mme Hébert-Argall avait accepté le poste,



Mme Hébert-Argall "Un précédent"

PRENEZ NOTE...

A compter du 29 mai, notre clinique fermera à midi le samedi, durant l'été.

CLINIQUE DU RASOIR ELECTRIQUE

585, DES FORGES FR 5-2831 (Entre St-Denis et St-Olivier) Vente et réparation de toutes marques pendant que vous attendez si désiré.



LE KIOSQUE DE la Commission touristique de la Mauricie a été inauguré officiellement, hier après-midi, en présence de plusieurs invités d'honneur. On reconnaît, sur cette photo, de gauche à droite, le gérant municipal de la ville de Trois-Rivières-Ouest, M. Roland Desaulniers, M. J.-A. Mongrain, secrétaire-administrateur de la Commission, S.H. le maire Jules Montour, qui présida la cérémonie, M. René Beaulac, secrétaire-trésorier de la Commission, et M. Roger Desaulniers, vice-président de la Commission touristique de la Mauricie.

Installé dans une roulotte de 42 pieds de longueur

Le Secrétariat de la Commission Touristique de la Mauricie pourra se déplacer facilement

par Jacques VOYER

TROIS-RIVIERES-OUEST — C'est en présence de nombreux invités d'honneur que l'unité mobile de la Commission Touristique de la Mauricie a été inaugurée officiellement, hier après-midi, par S.H. le maire Jules Montour, de Trois-Rivières-Ouest.

La Commission Touristique de la Mauricie avait un problème parmi bien d'autres. C'était un organisme au service d'une région qu'elle souffrait de ce que son Secrétariat était cerné dans une municipalité donnée. La Commission vient de résoudre le problème en se donnant un secrétariat ambulancier installé dans une roulotte de 10 pieds par 42 pieds.

Son port d'attache permanent sera au club de golf Nikauha à Trois-Rivières-Ouest à deux milles à l'ouest de Trois-Rivières sur la route No 2.

Documentation

La Commission Touristique se propose d'accueillir les touristes et leur fournir la documentation utile. Ils organiseront également des tournées pour les visiteurs dans toute la région de la Mauricie.

À certaines occasions, ce bureau se transporterait dans les villes qui auraient besoin des services de la Commission pour une organisation spéciale. Et lorsque la roulotte sera absente de Trois-Rivières, le propriétaire du kiosque Nikauha, M. Leo Henrichon a consenti à donner à son chalet les renseignements requis par les touristes qui viendront dans la région.

Emblème

L'emblème de la Commission Touristique de la Mauricie est la fleur de lys et le cœur stylisé. L'un symbolise le Québec et l'autre le Cœur du Québec. C'est une réalisation artistique en bleu et en rouge dont l'artiste est M. Richard Normandin de Shawinigan.

La Commission Touristique de la Mauricie a tenu à se réserver la propriété de cet emblème, mais elle sera heureuse d'en permettre la diffusion dans tous les cas qu'elle jugera acceptable. Il servira entre autres à identifier les établissements membres de la Commission Touristique.

Projet

La Commission Touristique a mis sur pied un service de congés qui répondra à deux fins spécifiques. D'abord, recruter et présenter de ces textes législatifs. Le leader du gouvernement en Chambre, M. Pierre Laporte, a expliqué que tous les bills sont enregistrés et que la prolongation des délais n'a pour but que de permettre aux conseillers juridiques des ministères concernés d'en compléter l'étude avant qu'ils soient déposés.

Des travaux de \$47,800 seront exécutés

Cinq soumissions sur six ont été adjudicées séance tenante aux plus bas soumissionnaires, lors de l'assemblée régulière du conseil de ville de Trois-Rivières. Il s'agit de soumissions pour la pose de tourbe, le terrassement du boulevard Panoramique, l'installation d'une surveillance cinématographique (Film patrol) à la piste de courses, un abri à l'île St-Quentin et le prolongement de la rue Charlevoix.

Les prix dévolus aux autorités municipales par le greffier de la cité, M. Georges Beaumier, indiquent qu'il en coûtera \$47,804.80 pour faire exécuter l'ensemble de ces travaux. Seule une soumission pour la coupe du gazon a été référée à l'ingénieur pour étude. Celui-ci devra soumettre un rapport à la prochaine séance, savoir si il est préférable pour la cité de confier ce travail entièrement ou en partie aux employés municipaux. Advenant que M. Georges Héroux opte en faveur d'accorder le contrat à l'entreprise privée, celui-ci serait adjugé à N.D. Martin, plus bas soumissionnaire, pour la somme de \$836.

Le détail

Un seul soumissionnaire avait présenté une soumission pour la pose de tourbe. Il s'agit de l'entrepreneur Arthur Bourassa qui a obtenu le contrat pour un montant de \$2,048.80.

La firme Yves Robichaud, spécialisée en travaux d'excavation, s'est avérée la plus basse soumissionnaire pour le terrassement du boulevard Panoramique. Son prix soumission est le plus bas, soit \$17,750. Il représente une différence de \$22,750 avec le plus haut soumissionnaire, Réginald Asphal. Les deux autres étaient Rosaire Dufresne Inc. avec \$33,750 et Anselme Bourassa Inc. avec \$26,100. La soumission de Robichaud a été jugée très avantageuse, il va sans dire. Le conseil l'acceptera toutefois à la condition que l'entrepreneur s'engage à compléter son contrat pour la fin du mois d'août prochain.

L'installation d'une surveillance cinématographique coûtera \$17,168. C'est du moins le prix de la plus basse soumission, bien que l'estimation originale ait été moindre, soit \$12,000.

Le conseil a accepté d'accorder le contrat à Rosaire Dufresne Inc. plus bas soumissionnaire. Pour sa part le gérant de la cité, M. Roger Lord, a souligné que le coût (Voir: Des travaux page 28)

Présenté par le député Germain Hébert

Adoption en première lecture du projet de loi modifiant la charte de la Commission scolaire

QUEBEC — M. Germain Hébert, député de Nicolet, a fait adopter en première lecture, par l'Assemblée législative, hier après-midi, le projet de loi modifiant la charte de la Commission scolaire de Trois-Rivières.

Le projet de loi n'a pas encore été distribué. On sait cependant que les commissaires visent à appliquer les dispositions de la loi générale pour les élections scolaires et à soustraire certains édifices à l'exemption de la taxe foncière.

Plusieurs autres bills privés ont reçu leur première lecture hier. La Chambre a accepté à l'unanimité de reporter au 15 juin les délais relatifs à la

L'échevin Sylvio Hénaire donne un avis de motion - Le prix d'achat serait de \$27,500

par Jacques DALLAIRE

CAP-DE-LA-MADELEINE — L'échevin Sylvio Hénaire, fondateur de la Société Colombienne, a donné un avis de motion lors de la séance régulière du conseil pour que la cité fasse l'achat éventuel du Centre Brunelle dans le but de transformer cet édifice en Bibliothèque municipale.

Le projet a provoqué beaucoup de discussions, mais tous les membres du conseil se sont montrés nettement favorables à donner suite à cette proposition. "La ville réclame une bibliothèque depuis nombre d'années, a dit l'échevin Hénaire et celle-ci ferait l'orgueil de notre cité."

Le prix d'achat du Centre Brunelle serait de quelque \$27,500. L'échevin du quartier No 5, M. Rodrigue Lepage, a demandé qu'au regard des prévisions budgétaires soient envisagées par le gerant de la cité, M. Gérard Nadeau, avant que la transaction ne soit bâclée.

L'échevin Lepage a ajouté que des réfections seront nécessaires et que le prix d'achat atteindra à ce moment-là près de \$40,000. M. Jean-Paul Laverge a abondé dans le même sens que son collègue Sylvio Hénaire disant que la cité ferait là un très bon investissement.

La défense ne peut faire entendre ses témoins

M. Yves Gabias, procureur de l'État, a déclaré à S.H. le juge Maurice Langlois, hier matin, en Cour des Sessions de la Paix, qu'il n'était pas possible de la défense de faire entendre des témoins. L'un travaillait dans le bois tandis qu'un n'a pas de trace de l'autre.

Franchette est accusé de recel d'automobile. Comme il avait opté pour être jugé par un jury et un juge, le prévenu a été envoyé aux Assises d'automne.

L'accusé pourra pour de sa liberté provisoire en renouvelant son cautionnement.

L'embellissement des parcs

La cité du Cap fait l'achat d'arbustes

CAP-DE-LA-MADELEINE — Un règlement a été adopté à l'unanimité par les membres du conseil de la cité du Cap de la Madeleine lors de la dernière séance régulière concernant l'achat par la ville d'arbustes pour l'ornementation des parcs municipaux.

La cité avait fait une demande en ce sens récemment au ministère des Terres et Forêts. La Pépinière de St-Jacques des Piles a pu fournir des dizaines d'arbustes qui serviront à embellir les parcs. Cependant, il est stipulé dans le contrat que la cité du Cap doit disposer de ces arbres uniquement pour des fins municipales et non pas pour services à des particuliers.

Panneaux publicitaires

En plus, la Commission procédera à la confection de six pan (Voir: Le secrétariat page 28)

cap. Le premier magistrat a mentionné en outre qu'il faut prévoir que la population de la cité madelinienne ira sans cesse en augmentant et que dans une dizaine d'années, il faudra prévoir une construction toute neuve pouvant abriter une bibliothèque.

Il a dit que la cité ne pouvait le faire présentement puisque la construction d'un poste de police et pompier reste plus pressant et qu'il fallait que cette question soit réglée après rencontre avec les officiers du commissariat des incendies.

Un règlement

La proposition d'en faire un règlement est venue de l'échevin Lionel Rheault. Il a mentionné que les contribuables du Cap décideront et que c'était la vraie démocratie de procéder ainsi.

L'échevin Jacques Lachapelle a dit par la suite qu'il fallait penser pour les années à venir et bien considérer si la cité réaliserait un bon placement en se portant acquiescent de cet édifice. "Pour le moment, dit-il, je suis en faveur d'emblée à ce magnifique projet".

Le maire

Finalement le maire J. Real Desrosiers a pris la parole en disant que "le service de la Bibliothèque est nécessaire pour les gens de la cité du

Tragédie à St-Louis de France

Garçon de 11 ans blessé mortellement par une auto

Denis Richard, un garçon de 11 ans, a été mortellement blessé, hier soir, vers 8h15, lors d'un virage par une automobile en bordure de la route 19 à St-Louis de France.

Le jeune Richard, domicilié dans cette même localité, a été frappé par un véhicule conduit par M. Gérard Alexandre Proulx, 26 ans, demeurant à 275 Boul. St-Laurent à Shawinigan-Sud.

Le Dr Richard Jacob, du Cap-de-la-Madeleine, n'a pu constater le décès du garçon à son admission à l'hôpital Cloutier. Ce sont les ambulanciers de la Maison J.D. Garneau qui transportèrent le garçon à cette institution.

L'agent Roger Bedard, de la Sûreté provinciale, procéda aux constatations d'usage. Le corps de la victime fut ensuite transporté à la morgue J.D. Garneau.

AVIS

AVIS A TOUS LES EMPLOYES ET A TOUS LES SALARIES DES METIERS DE LA CONSTRUCTION POUR LES COMTES DE MASKINONGE, ST-MAURICE, LAVIOLETTE, CHAMPLAIN ET TROIS-RIVIERES

JOUR CHOME

Jeudi, 27 mai 1965, jour de l'Ascension, est un jour chômé.

Tout salarié régi par le décret No-1418 et qui travaille ce jour, doit recevoir un salaire majoré de 100%.

LE COMITE PARITAIRE DES METIERS DE LA CONSTRUCTION DES TROIS-RIVIERES

983, rue Royal, Trois-Rivières, P. Qué.

AVIS

AVIS A TOUS LES BARBIERS, COIFFEURS ET COIFFEUSES DES COMTES DE MASKINONGE, ST-MAURICE, LAVIOLETTE, TROIS-RIVIERES ET NICOLET

Jeudi, 27 mai 1965, jour de l'Ascension est un jour chômé et tous les salons de coiffure pour dames et pour hommes sont fermés.

LE COMITE PARITAIRE DE LA COIFFURE DE TROIS-RIVIERES

983, rue Royal, Trois-Rivières, Qué.

AVIS

AVIS A TOUS LES EMPLOYES ET A TOUS LES SALARIES DES METIERS DE LA CONSTRUCTION POUR LES COMTES DE MASKINONGE, ST-MAURICE, LAVIOLETTE, CHAMPLAIN ET TROIS-RIVIERES

JOUR CHOME

Jeudi, 27 mai 1965, jour de l'Ascension, est un jour chômé.

Tout salarié régi par le décret No-1418 et qui travaille ce jour, doit recevoir un salaire majoré de 100%.

LE COMITE PARITAIRE DES METIERS DE LA CONSTRUCTION DES TROIS-RIVIERES

983, rue Royal, Trois-Rivières, P. Qué.

7%

Placements réalisables à pleine valeur en tout temps.

CENT-ASSOCIES

1371, rue HART FR. 5-5844

GRAND WHIST

CE SOIR A 8 HEURES AU CENTRE LANDRY

LES TAXIS CO-OP 378-5444

1 partie de cartes, 2 tours de bingo, 25 prix de présence.

TIRAGE DES \$5.

de la fin du mois.

Tirage de la carte de présence fin de saison \$33.

Du nouveau, jouez gratuitement toute la soirée aux tables charnelles.

Les whist se continueront tout 1965

AVIS

AVIS A TOUS LES BARBIERS, COIFFEURS ET COIFFEUSES DES COMTES DE MASKINONGE, ST-MAURICE, LAVIOLETTE, TROIS-RIVIERES ET NICOLET

Jeudi, 27 mai 1965, jour de l'Ascension est un jour chômé et tous les salons de coiffure pour dames et pour hommes sont fermés.

LE COMITE PARITAIRE DE LA COIFFURE DE TROIS-RIVIERES

983, rue Royal, Trois-Rivières, Qué.

Pour la première fois une femme à la Commission scolaire

Le choix de Mme Jacqueline Hébert-Argall reçoit l'assentiment général du public

Nous avons émis le vœu d'une présence féminine active au sein de la Commission scolaire de Trois-Rivières. C'est chose faite. Les Commissaires ont désigné Mme Jacqueline Hébert-Argall pour combler la vacance créée par le décès prématuré de M. Roger Lessard.

Il serait difficile, croyons-nous, de trouver une fraction même minime de l'opinion publique qui ne serait pas d'accord avec cette nomination.

C'est avec un vif plaisir que nous félicitons la nouvelle élue tout d'abord, mais aussi que nous applaudissons à deux mains au geste de magnanimité des membres de la Commission scolaire.

Ils viennent ainsi de donner, une fois de plus, une preuve éclatante de leur largeur de vues. Nos commissaires créent ainsi un précédent dans l'histoire scolaire de notre ville.

Mme Jacqueline Hébert-Argall avait brigué les suffrages, lors des élections scolaires de 1964, et elle avait récolté un nombre impressionnant de votes.

Depuis plusieurs années déjà, elle s'est intéressée aux divers aspects de l'administration scolaire, à l'éducation et à l'instruction publique. Elle a suivi les débats des réunions de la Commission et s'est familiarisée avec le droit et les lois scolaires et tout particulièrement avec l'ensemble des grandes réformes préconisées par le rapport Parent, avant et depuis la création du ministère de l'Éducation au Québec.

En confiant un siège au sein de la Commission scolaire trifluvienne à Mme Hébert-Argall, nos administrateurs scolaires reconnaissent l'intérêt que l'élément féminin manifeste de plus en plus à ces problèmes complexes qui se multiplient non seulement dans toute la province, mais spécialement dans notre milieu, à Trois-Rivières.

Bien des facettes de ces problèmes échappent à l'homme pris par ses affaires, même au père de famille, mais ils sautent aux yeux d'une femme; mieux adaptée peut-être à comprendre la psychologie de l'enfant.

La mère de famille vit dans une profonde intimité avec ses enfants. Elle connaît et comprend l'âme des jeunes qui débute à l'école; le jeune homme et la jeune fille à un stage plus avancé des études trouvent en leur mère un refuge et une admirable conseillère.

Une présence féminine à la Commission scolaire contribuera davantage à sensibiliser les administrateurs scolaires à toutes ces nuances de la psychologie de l'enfant et de l'adolescent.

C'est la consécration en même temps de la démocratisation du gouvernement scolaire qui a à statuer sur les conditions de vie et de travail d'une phalange innombrable de filles et de femmes dévouées à l'enseignement, soit dans le cadre de nos communautés religieuses soit dans les rangs du laïc.

Ce choix de nos commissaires d'écoles sera accepté avec joie et avec empressement par toute la population trifluvienne. Il servira à prouver que nos dirigeants scolaires savent se placer au-dessus des jeux de coulisse et des intrigues politiques ou autres pour sauvegarder les meilleurs intérêts des contribuables trifluviens, de la jeunesse qui fréquente nos écoles publiques et de ceux du corps professoral.

C'est une victoire pour le féminisme de bon aloi. Cette décision doit être marquée d'une croix blanche, parce qu'en la personne de Mme Jacqueline Hébert-Argall, elle rend témoignage au talent et à la compétence de la nouvelle élue, mais aussi à l'esprit civique vivant et progressif de la femme de chez nous.

Qu'attendre de l'ARDA?

L'oeuvre conjointe du fédéral et des provinces canadiennes

L'aménagement agricole du pays est devenu urgent. De fait, il l'était depuis longtemps mais souvent il faut que survienne la crise pour imposer la nécessité de l'action. On se rendit compte, tant à Ottawa que chez les gouvernements provinciaux, qu'il fallait attaquer de front ce problème si l'on ne voulait pas le voir s'aggraver. Or c'est de la claire vue de l'urgence qu'est né l'ARDA, programme de mise en valeur d'aménagement agricole.

Qu'entend-on par l'ARDA? "C'est une mesure très simple mais de portée considérable", nous dit la revue du Bien-être social canadien. "En bref, ce programme permet au gouvernement du Canada de conclure avec toute province une entente qui permet la réalisation conjointe de trois genres d'entreprises, tout comme un apport financier fédéral advenant leur réalisation par la province; le gouvernement fédéral peut aussi entreprendre des recherches ou des études afférent à ces entreprises, soit seul, soit de concert avec une province."

Quelles sont ces entreprises qui font l'objet de l'ARDA?

En résumé, dit la revue citée, ce sont: "l'affectation des terres à d'autres fins (utilisation plus efficace et mise en valeur économique de terres agricoles marginales ou sous-marginales); l'aménagement rural (accroissement des possibilités de revenu et d'emploi dans les régions rurales et amélioration du niveau de vie); la conservation du sol et de l'eau (mise en valeur et conservation des approvisionnements d'eau pour fins agricoles et projets d'amélioration et de conservation du sol propres à accroître le rendement de l'agriculture)."

Sur une suggestion du Dr Robert F. Ingram

En traitant un enfant à l'hôpital, il faut songer à ses besoins émotifs

Ce besoin de confort, de confiance, de la présence d'une mère, d'une personne de la famille, auprès de l'enfant qu'on hospitalise, a été fort bien exprimé, l'autre jour, par le Dr Robert F. Ingram, directeur du Children's Hospital de Montréal.

L'article que nous avons publié dans une de nos pages féminines, la page 15 de l'édition de mercredi, 19 mai, s'intitulait comme suit: Un lit devrait être prévu pour la mère de tout enfant hospitalisé.

C'est une heureuse suggestion, qui viendra sans aucun doute, à l'heure présente, compliquer encore le problème déjà si complexe de la congestion des hôpitaux, où l'on manque de chambres, de lits de malade, où la liste des patients qui ont un besoin urgent de soins hospitaliers s'allonge, grâce aux facilités et aussi aux exigences des lois sociales des régimes d'hospitalisation.

Mais le Dr Ingram pose le doigt sur une vérité profonde quand il note que dans le tra-

jet de l'automne, il y aura trois ans que le premier accord aura été signé. Toutes les provinces l'avaient accepté. Il comportait des dépenses fédérales n'excédant pas \$50 millions durant une période de deux ans et demi. Cette période a pris fin le 31 mars dernier.

Des dix régions d'aménagement rural où pourrait se réaliser un vaste ensemble de projets définis dans l'accord de 1962, on notait, au Québec, la grande région de l'Abitibi et du Temiscamingue, celles du bas du Saint-Laurent, de la Gaspésie et des Îles de la Madeleine.

Si le premier accord mettait l'accent sur l'agriculture, "le second, lisons-nous dans le porte-parole du Conseil canadien du Bien-être, vise plutôt à une action qui englobe toutes les ressources à mettre en valeur dans une région, surtout les régions à faible revenu. Il s'agit de relever le niveau de vie des régions les plus pauvres du Canada rural en assurant de nouvelles possibilités de revenu et d'emploi."

Soulignons que le réaménagement rural, grâce à ce nouvel accord, acquiert une importance accrue. Il constituera, d'après les pouvoirs qui y participent, une lutte d'envergure contre la pauvreté rurale, "là où existent de fortes concentrations d'économiquement faibles, là où on ne peut guère espérer de progrès économique, sauf avec l'aide gouvernementale."

N'attendons pas du jour au lendemain une transformation radicale de ces régions. L'oeuvre sera longue et c'en sera une de patience. C'est d'ailleurs ce que nous pouvons constater — et quel pays n'a pas à recourir à de tels projets — partout où on met en oeuvre de telles entreprises de restauration au milieu agricole.

tement des enfants, tout particulièrement à l'hôpital, la petite victime éprouve davantage le besoin de se sentir entouré d'amour maternel.

Sur le plan émotif, la séparation provoque un choc, un traumatisme qui requiert des soins particuliers et parfois difficiles.

Dans bien des cas, l'enfant malade dont le sens émotif est ainsi troublé, ne s'en remet jamais tout à fait. Toute sa vie, cette expérience hospitalière a des répercussions plus ou moins prononcées.

Les suggestions du Dr Ingram sont à étudier sérieusement. Il propose que le personnel de l'hôpital organise une relève en remplacement de la mère du petit malade et une diminution des restrictions des heures de visites. "Dans les hôpitaux, dit-il, les règlements devraient être assez flexibles pour que les enfants soient traités non seulement pour des maladies organiques, mais aussi pour des besoins émotifs".

Histoire des attentats contre de Gaulle

PARIS (AFP) — L'attentat avorté de Sainte-Hermine s'ajoute à toutes les tentatives de l'OAS, ou de ses filiales, contre la vie du général de Gaulle. Deux fois, les terroristes purent passer aux actes: A Pont-sur-Seine et au Petit-Clamart. Mais chaque fois, le chef de l'Etat eut la vie sauve.

Le 8 septembre 1961 au soir, la voiture dans laquelle avait pris place le chef de l'Etat — qui se rendait dans sa résidence campagne de Colombey-les-deux-Églises — traversa sans dommage pour personne un rideau de flammes. Ce liquide enflammé devait provoquer l'explosion d'une charge de plastique dissimulée dans un tas de sable. Mais le système de mise à feu ne fonctionna pas.

Le soir du 22 août 1962, alors qu'il se rendait en voiture à l'aérodrome de Villonnoy, dans la banlieue de Paris, le général et Mme de Gaulle qui l'accompagnait, échappèrent de peu à la mort.

Au Petit-Clamart, le cortège officiel fut pris dans deux fusillades successives tirées par des hommes dissimulés, les uns derrière une camionnette, les autres dans une voiture présidentielle. L'attentat fut atteint de plusieurs balles dont l'une passa à quelques centimètres de la tête de Mme de Gaulle. L'enquête révéla que douze hommes faisaient partie de ce commando dont le chef était l'ingénieur de l'aviation militaire Jean-Marie Bastien-Thiry qui fut condamné à mort et fusillé le 11 mars 1963. (Voir Histoire page 28)



Cela ne me paraît pas se traduire en français.....

DOCUMENTAIRE

En face de Trois-Rivières un ancien fief des Abénakis...

Après un siècle d'exode rural, un village agonisant, Bécancour devient le symbole de la décentralisation industrielle

Par GERARD MENEIL

BÉCANCOUR (PC) — C'est en 1962 qu'a débuté le processus très improbable d'industrialisation de Bécancour, une localité essentiellement agricole comptant une population de 310 habitants, lorsque le courtier en immobilier J.-H. Paquet a pris des options sur 11 milles carrés de terres situées entre le fleuve Saint-Laurent et la grande route No 3.

Le prix d'achat de \$2.000.000 était la chose la plus importante à se produire dans ce village de la rive Sud depuis que les Iroquois avaient, deux siècles plus tôt, amené la tribu des Abénakis, ce qui avait, pour un certain temps, donné à la rivière Bécancour le nom de rivière "Puante".

Certains des vieux cultivateurs de l'endroit, dont les ancêtres ont depuis plusieurs générations cultivé ce sol et fait l'élevage de vaches laitières, ont rejimé quand M. Paquet leur a proposé de vendre.

Mais, ainsi que l'ancien curé Auguste Beauchesne l'expliqua, quand est sortie la nouvelle que Bécancour pourrait être choisi comme emplacement du futur complexe sidérurgique, la perspective d'industrialisation de la région était on ne peut plus providentielle.

Un siècle d'exode rural avait provoqué l'agonie du village qui était en train de mourir de vieillesse. Bien que les fermes fussent prospères, les jeunes gens partaient pour la ville. Les familles se dispersaient. Depuis quelques décennies, les médecins, avocats, notaires, banquiers et même les barbiers de Bécancour qui étaient morts n'avaient jamais été remplacés.

Action de grâce

La vie agricole fut jadis la cheville du Canada français et catholique, mais cette cheville

était devenue rouillée avec le temps. Le curé Beauchesne a célébré une messe d'action de grâce en apprenant le choix de Bécancour comme emplacement de la sidérurgie.

M. Paquet agissait au nom de

la Société générale de financement, un organisme créé par le gouvernement pour activer l'industrie. Au début du printemps, le directeur général de la SGF, M. Gérard Filion, a annoncé que Sidbec entreprendrait incesamment la construction d'un complexe sidérur-

gique au coût de \$225.000.000. L'acier, dont la production devrait débuter en 1969, fournira du travail à environ 2.000 personnes. D'ici 10 ans, on prévoit que Bécancour deviendra une localité industrielle active

roissiale. Les villageois ont fait le travail eux-mêmes. Maintenant, ils se proposent de rénover le vieux presbytère, un édifice historique de 26 pièces construit en 1774. En réalité, tout le monde de la pla-



UN VILLAGE paisible, modeste et pastoral, de 310 âmes, deviendra une ville de quelque 40.000 âmes d'ici quelques

années, avec l'implantation de SIDBEC. Vue d'ensemble de Bécancour, sur la rive sud du fleuve, face à Trois-Rivières.

comprenant entre 35.000 et 40.000 habitants.

Lorsque la grande nouvelle a été annoncée, les villageois

ce est préoccupé avec des plans quelconques car tout le ont célébré en souscrivant u-

(Voir Après un page 28)

Foi inébranlable dans le prestige de la France

Eisenhower fait un éloge émouvant du général de Gaulle

NEW-YORK, AFP — L'ancien président Eisenhower, dans un article de la revue "Reader's Digest" intitulé "Qu'est-ce que le leadership?" rend hommage au rôle joué dans ce domaine, par le président Roosevelt, le premier ministre Winston Churchill, le chancelier Adenauer et le général de Gaulle et qualifie ce dernier d'exemple "de dévouement suprême".

Dans cet article où il loue également le rôle joué pendant la guerre par des généraux américains tels George Marshall et George Patton, l'ancien commandant en chef des forces alliées exprime l'opinion suivante sur le général de Gaulle: "Le général Charles de Gaulle est un autre exemple américain de leadership. Bien que notre gouvernement rencontre à présent des problèmes avec le général de Gaulle, je le respecte, l'admire et l'aime. Nous ne devrions pas perdre de vue le fait qu'il a de splendides traits de caractère dont le plus grand est sa résolution inébranlable à renouer à la France une position de gloire et de prestige". L'ancien président des États-Unis poursuit: "Si sa détermination à sem-

blé assez forte à certains moments pour obscurcir sa perspective et fausser son jugement, il faut aussi dire qu'il n'est empreint d'aucune petitesse ni d'aucun egoïsme personnel. Depuis la défaite de 1940, Charles de Gaulle s'est voué à une cause: la France. C'est ce dévouement, ajouté à la force de caractère de cet homme, qui a sauvé son pays du désastre intérieur en 1958. Sans lui, il est probable que la France se serait désintéressée alors".

Au sujet du chancelier Adenauer, pour lequel il déclare éprouver un grand respect, l'ancien président écrit: "J'ai trouvé chez lui un remarquable sens de l'humour, un respect des vues d'autrui, bien qu'il se montre très ferme dans ses propres convictions, comme un meneur d'hommes doit l'être. Et chose plus importante, chacune de ses pensées, chacun de ses actes avait pour seul objectif la restauration de son pays à une place d'honneur dans la société des nations. Il n'a jamais dévié de cette voie et l'ambition personnelle n'a jamais obscurci sa vue des choses".



LES PAROISSIENS DE Bécancour ont célébré la bonne nouvelle de l'annonce officielle de l'implantation dans leur localité, en souscrivant \$12.000 pour la redécoration de leur église. L'abbé Bergeron a succédé au curé Auguste Beauchesne, peu après les premières annonces du choix probable de Bécancour comme emplacement de la sidérurgie. Il a entrepris une rénovation de l'église, tout en sauvegardant le caractère historique du temple paroissial. Doté d'une solide préparation religieuse et dans le domaine socio-économique, le jeune curé semble l'homme tout désigné pour diriger la paroisse, qui sera bientôt le coeur d'une grande ville.

Le nouvelliste
Journal quotidien publié à Trois-Rivières par LE NOUVELLISTE INC.
FONDS LE 30 OCTOBRE 1959 - TELEPHONE 276-1101

AGENCES DE PRESSE: Canadian Press, Associated Press, Rauter, Agence Franco-Press, Service de Photo fac-similé Presse Canadienne, Presse Associée.

Le Canadian Press est seule autorisée à faire emploi pour la publication de toutes dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'Agence Rauter, et de toutes informations qui originent de la salle de rédaction du Nouvelliste. Tous droits de reproductions des dépêches, y compris celles de notre salle de rédaction sont réservés.

Le Ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement au numérateur et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

Potentiel d'eau porté à 10 millions de gallons par jour

Le nouvel aqueduc fonctionne depuis hier



QUELQUE SOIXANTE membres de l'Association des Femmes libérales du comté de St-Maurice se sont rendus dans la Vieille Capitale, mardi dernier, pour assister à une séance de l'Assemblée législative. Ces dames furent reçues par Me Jean-Guy Trépanier, député du comté, qui les présenta au premier ministre, l'hon. Jean Lesage. Sur la photo ci-dessus, prise lors de leur rencontre avec le premier ministre, nous re-

marquons, de gauche à droite, première rangée, Mlle Alice Frigon, Mme Jean-Guy Trépanier, épouse du député, l'hon. Jean Lesage, Mme Willy Arbour, présidente de l'Association, Me Jean-Guy Trépanier, et Mlle Laura Robert; 2e rangée, dans le même ordre, Mme Leonard Lampron, Mme Thérèse Gervais, Mme Emilie Grenier, Mme Lucille Arvisais et Mme Angel Gélinas.

GRAND-MÈRE — La deuxième conduite d'eau de la ville de Grand-Mère, à partir du lac des Piles, est entrée en opération hier. Avec cette deuxième ligne d'adduction, le potentiel d'eau de la ville est porté à 10 millions de gallons par jour, alors qu'il n'était que de 2,5 millions auparavant.

Avant la construction de cet aqueduc, on devait faire fonctionner les pompes pour obtenir 2,5 millions de gallons d'eau par jour. Sans l'aide des pompes, on obtient 1,5 million de gallons d'eau par jour qui s'ajoutent aux 8,5 millions de gallons quotidiens pour former un total de 10 millions de gallons.

Les travaux ont débuté en avril 1964 et ont été autorisés par un règlement d'impôt de \$430.000. Une partie du travail a été fait dans les cadres du programme d'encouragement aux travaux d'hiver, ce qui veut dire que le coût de la main-d'œuvre est défrayé à 100 pour 100 par les gouvernements fédéral et provincial, étant donné que Grand-Mère se trouve située dans une zone de marasme économique.

En fait, l'aqueduc est terminé depuis un mois. Il a ensuite fallu nettoyer les tuyaux, les désinfecter avec du chlore, en un mot les rendre le plus propre possible.

On sait que le conseil a décidé d'augmenter le débit d'eau de l'aqueduc municipal dans l'attente de voir de nouvelles industries venir s'établir dans les limites de la cité.

Le maire Therrien

Lors de la séance du conseil, mardi soir, Son Honneur le maire J.-A. Therrien a annoncé que la conduite d'eau du lac des Piles était terminée et que les essais avaient indiqué qu'il n'y a aucune fuite.

"Les travaux ont été faits par des employés de la ville et les résultats sont épatants", a dit M. Therrien. Il a chaleureusement félicité les responsables de ce beau travail, le gerant de la ville, M. Jean-C. Beique, l'ingénieur M. Jean-Claude Veillette, et M. Eugène Bourdages, contremaître, ainsi que tous ceux qui y ont contribué.

M. Therrien a rappelé que d'autres villes ont payé cher

pour des travaux d'aqueduc et que les résultats ont été de loin beaucoup moins bons que ceux obtenus à Grand-Mère avec des employés de la ville.

Servitudes de Ste-Flore

Un projet de contrat sera signé sous peu entre la ville de Grand-Mère et la municipalité de Ste-Flore concernant les servitudes que la municipalité consentirait pour le passage des tuyaux d'aqueduc. L'item était à l'ordre du jour de la séance de mardi soir et une proposition avait même été faite. Mais on a reporté à la prochaine séance la signature du contrat en raison d'une technicalité.

La ville acquerra de Ste-Flore des servitudes pour la pose de tuyaux pour l'aqueduc. La cité accordera le droit à la

St-Flore ne paiera pas l'eau à la ville lors d'incendies.

M. Jean-Marie Lafontaine a alors attiré l'attention du conseil sur le fait que Ste-Flore pourrait peut-être rester en justice contre Grand-Mère advenant le fait que le tuyau brise alors qu'il y aurait un incendie à Ste-Flore. La municipalité pourrait-elle alors poursuivre en justice la ville (Voir: Le nouvel page 25)

PALACE
GRAND-MÈRE
Mer. Jeu. Ven. Sam.
LA TÊTE A L'ENVERS
avec Anthony Perkins, Jane Fonda
3e FILM
L'IMPREU
avec Raymond Pellegrin, Anouk Aimée

TRANSMISSION
GARAGE
BRUNO HOUDE
BOULEVARD TRUDEL
ST-BONIFACE L.E. 7-8002

La police éclaircit 2 vols et 4 tentatives de vol en interrogeant un jeune de 17 ans

SHAWINIGAN — L'interrogatoire d'un jeune de Shawinigan âgé de 17 ans, a permis aux limiers de la cité de Shawinigan d'éclaircir deux vols par effraction et quatre tentatives de vol également par effraction. Ce jeune homme sera traduit en Cour du Bien-être pour répondre à ces six chefs d'accusation.

Cinq de ces actes criminels ont été commis à Shawinigan et l'autre à Grand-Mère. Plusieurs de ces vols et tentatives de vol sont de date récente.

Le 29 avril dernier, au cours de la nuit, ce jeune se serait introduit par effraction dans le restaurant "Café des Artistes", 676 6e Avenue, Grand-Mère. Il aurait pris la fuite avec une somme de \$319,32.

Toujours au cours de la nuit, mais cette fois le 8 mai dernier, le même jeune se serait introduit par effraction dans l'établissement de M. Richard Lemay. Cependant, à cet endroit, il n'a pas été chanceux puisqu'il a dû repartir les mains vides.

Au cours de la même nuit, il a visité un autre magasin de l'Avenue St-Marc à Shawinigan, celui de M. Robert Houllé. Après avoir causé des dommages d'environ \$25, il a quitté l'endroit sans pouvoir mettre la main sur de l'argent.

Le 20 mai, il aurait tenté sa chance à la Coopérative de La Mauricie sur la rue Frigon à Shawinigan. Encore là, il a causé des dommages en coupant une vitre à l'aide d'un couteau à cette fin et en forçant trois portes menant à des bureaux à l'aide d'une barre de métal. Cependant on croit qu'il a été dérangé dans son travail car il a pris la fuite sans rien prendre. Les limiers n'ont pu cepen-

dant retracer le morceau de vitre découpé.

Dans la nuit de lundi à mardi de la présente semaine, le même jeune toujours à la recherche d'argent, se serait introduit par effraction dans l'entrepôt Coca-Cola opéré par Albert Chevalier et Fils et sis au 2662, rue St-Alexis à Shawinigan.

Après avoir recherché le coffre-fort en vain, il a dû prendre la fuite. Il n'a pas été chanceux puisque la direction de cette entreprise avait changé le coffre-fort de place il y a une semaine environ.

Au cours de la même nuit, le jeune s'est introduit dans la demeure de M. Marcello Piccini du 2354, rue Coutu. Il s'est emparé d'un coffre de bijoux d'une valeur d'environ \$200. Les limiers ont pu cependant retracer ce coffret et son contenu.

Au cours de la journée d'hier, les détectives ont aussi saisi un carabine de calibre .22 ayant le canon tronqué. Le propriétaire, un jeune de 19 ans sera traduit en Cour des

Séances de la Paix à Shawinigan.

Les enquêtes dans ces affaires ont été menées par les détectives Raymond Richard, Alide Gilbert et Claude Veillette ainsi que par l'agent Guy Deschênes de la police de notre ville. Ces quatre hommes ont travaillé sous la direction de M. Léopold Gilbert, directeur intermédiaire de la force policière de notre ville. Ce dernier a aussi travaillé dans ces enquêtes et ce en plus du travail que lui impose son poste de directeur intermédiaire.

Quant au vol commis au Café des Artistes de Grand-Mère, les limiers de Shawinigan ont travaillé en étroite collaboration avec M. Jean-Louis Mongram, assistant-chef de police de Grand-Mère et le détective Jacques Baillargeon de cette même force policière.

Pour ce qui est des autres vols par effraction et actes criminels, les détectives de Shawinigan espèrent pouvoir les mettre à jour très prochainement. Ils suivent présentement une piste qui pourrait bien les conduire aux auteurs de ces délits criminels.

Pour informations concernant programmes et horaires aux

CINEMAS SHAWINIGAN
APPELEZ
LE 6-5466

ATTENTION

L'HEURE DE MEUBLER VOTRE CHALET EST ARRIVEE!

| | |
|--|--|
| <p>A cette occasion le magasin</p> <h3 style="text-align: center;">NAP. BOISVERT</h3> <p>vous offre un vaste choix de poêles — lessiveuses — réfrigérateurs, lesquels ont été reconditionnés et sont garantis en parfaite condition. N'attendez pas, venez pendant qu'il y a du choix.</p> | <p>De plus, Nap. Boisvert</p> <h3 style="text-align: center;">LE ROI DES BAS PRIX</h3> <p>vous offre des réductions formidables sur tous les MATELAS à RESSORTS de marque réputée ainsi que sur tous les POELES — LESSIVEUSES — REFRIGERATEURS NEUFS.</p> |
| <p>Vaste choix de</p> <h3 style="text-align: center;">MOBILIERS DE CHAMBRE</h3> <p>Exemple: Magnifique mobilier d'une valeur de \$175. Offert à seulement</p> <h2 style="text-align: center; font-size: 2em;">\$88</h2> | <p>Au rayon de la lingerie vous trouverez un bel assortiment de RIDEAUX et DRAPERIES tout faits ou à la carte à des prix extrêmement bas.</p> <p>EXEMPLE:</p> <h3 style="text-align: center;">200 PAIRES DE DRAPERIES</h3> <p>48" x 95" offertes à</p> <h2 style="text-align: center; font-size: 2em;">\$7.95</h2> <p style="text-align: right;">la paire seulement</p> |

FUTURS MARIÉS PROFITEZ-EN POUR VOUS MEUBLER A BON MARCHÉ CHEZ:

NAPOLEON BOISVERT

452, 4^e RUE SHAWINIGAN LE 7-7207

"L'endroit idéal où c'est toujours beau, bon et pas cher".

LE DUO PARFAIT

par *Monarch-Knit*

LE NOUVEAU

CALECON Jockey *SUPER

LE NOUVEAU

GILET T Jockey

EN TRICOT "POWER KNIT"*

Calecon Jockey* Super—Les hommes ne sauraient se passer du support incomparable que leur procure le caleçon Jockey Super. Fabriqué de fil extensible à mailles espacées qui assurent une aération parfaite, le support est de coupe étudiée et épousse la forme de corps. Siège double, renforcé pour une durée accrue.

Tailles 30-44..... **\$150**

Gilet "T" en tricot "Power Knit"—Le complément parfait du caleçon Super. Un nouveau procédé remarquable produit un tricot serré, plus mouvant, indéformable et irrétractable. Encolure tubulaire renforcée de nylon, coutures renforcées aux épaules et autour du cou. Pan extra long qui reste bien en place.

Tailles, P, M, G..... **\$150**

*Marque déposée

623, 5^e RUE SHAWINIGAN LE 7-6127

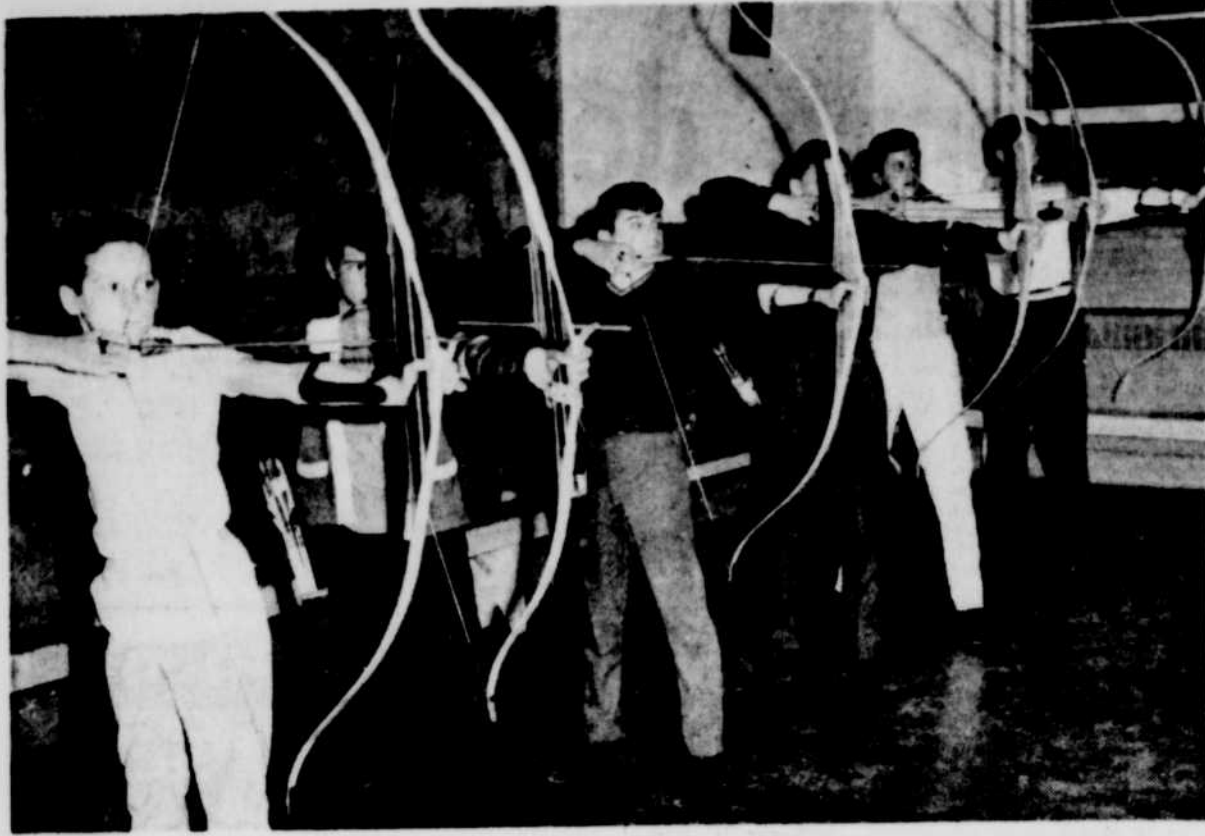
Baribeault
VÊTEMENTS
SHAWINIGAN, P.C.

Soyez dans le vent!

Adoptez vous aussi la bière lager

MOLSON CANADIAN

UNE PETITE CANADIENNE, ÇA C'EST BON!



CES JEUNES ARCHERS font tous partie du club Archérotis qui a été fondé officiellement le 25 mars dernier, à Shawinigan-Sud. Ce sont, de gauche à droite, Jean Laneuville, Guy Dalphon, le plus jeune

membre du club avec ses 11 ans, Alain Paquin, Alain Duchemin, Marc Haley, et Denis Plamondon, le champion du club.

Le tir à l'arc exige de la concentration

SHAWINIGAN-SUD — Qui ne s'est pas passionné pour les exploits de Robin des Bois, un archer réputé pour la précision de son tir ? Son arc constituait une arme tant pour la chasse que pour la guerre. Aujourd'hui, l'arc sert à la pratique d'un sport qui a des règles bien définies.

La ville de Shawinigan-Sud a depuis mars 1965, ses Robin des Bois modernes qui raffolent du tir à l'arc. Mais comme autrefois, ces derniers peuvent s'adonner à la chasse et même à la pêche avec un arc.

Muni d'une flèche avec une pointe spéciale, l'arc peut être utilisé pour la pêche. Mais il faut que le poisson se tienne à fleur d'eau. On peut aussi chasser à l'ours, au chevreuil, à l'orignal, en un mot le gros gibier, est possible avec un arc de 40 livres de pression ou plus, sur la corde.

Car les arcs modernes ont beaucoup de puissance et une vitesse qui peut aller jusqu'à 150 à 200 milles à l'heure. On la voit un peu au moment de la détente, mais si elle avait la même longueur et grosseur qu'une balle de fusil, elle serait imperceptible.

M. André Guilbeault, du Cap-de-la-Madeleine, nous a expliqué que la flèche à sa pleine force à 40 verges de son point de départ, elle commence à être dans sa pleine force. Il n'est donc pas étonnant que l'on puisse chasser le gros gibier avec une telle arme.

Mais le tir à l'arc ne se fait pas à la légère. Toutes les mesures de sécurité sont prises, grâce à des règlements bien précis. Ainsi, on doit attendre que tous les archers aient lancé toutes leurs flèches avant de se rendre aux cibles pour compter les points et les décharger.

Les archers sont classés en tireurs juniors, intermédiaires et seniors, ainsi qu'en classe C, B, A, et AA. Un tireur de classe AA est un archer de première valeur.

Pratiquer le tir à l'arc peut sembler facile. Comme le golf, il faut beaucoup de concentration et de calme pour réussir un bon pointage. Et il y a toujours le danger de se dire que les deux ou trois premières flèches ont atteint le cercle jaune pour relâcher sa concentration, ce qui donne des résultats désastreux. Parlez-en aux archers, vous en serez convaincus.

PEINTURE
Rénovation, Construction
LEO LAROCHE
St-Boniface LE 6-3119

Le club Les Archérotis groupe 53 membres après seulement deux mois d'existence

Par Jacques EBACHER
SHAWINIGAN-SUD — Un sport vieux comme le monde recruté de plus en plus d'adeptes à Shawinigan-Sud. En effet, de plus en plus de personnes s'adonnent à la pratique

du tir à l'arc, surtout depuis que l'on a fondé un club. Pas moins de 53 personnes font déjà partie des Archérotis qui



(Photo Charles Marcotte)
M. ORIGÈNE LAMBERT, secrétaire et instructeur du club Archérotis de Shawinigan-Sud, donne un précieux conseil au jeune Jean Laneuville sur la façon de tenir son arc pour avoir de bons résultats.

NOUS PRETONS

sur nantissement commercial et industriel pour des périodes allant jusqu'à 60 mois, à un taux minimum.

Adressez-vous en toute confiance à :

CREDIT NOVA

INC.
1936, Ave St-Marc,
Shawinigan, Qué.
L.E. 6-4166

Une compagnie de chez-nous

talent fournies gratuitement, mais à partir du mois de juin 1965, les membres devront fournir leurs flèches. Ce sera une des rares dépenses des membres, en plus de la cotisation.

Moreco ELECTRIK Inc.

Vente et Réparation tout genre de moteurs

Une excellente garantie vous est accordée sur la vente et réparation de nos moteurs.

JOUR : 7-7747 — SOIR : 9-3937

— 990, rue Station — Shawinigan —

POUR DES VETEMENTS de qualité supérieure VISITEZ SANS TARDER notre magasin VASTE CHOIX DE

- Jupes
- Blouses
- Pantalons

LE CHOIX EST À SON MAXIMUM



1180, 5ème Ave Shawinigan-Sud LE 6-4738

SENSATIONNEL!



WHITE SWAN VOUS DONNE TOUJOURS UN TIERS PLUS DE PAPIER...
MAINTENANT VOUS ÉCONOMISEZ ENCORE DAVANTAGE!

*Le papier doux White Swan, épaisseur simple, est un tiers plus long que tout papier double épaisseur. Il n'importe quel prix!

VENTE AUTRES SPECIAUX SURPRISE!

CHEZ FRANCINE DIONNE

668, 4e Rue SHAWINIGAN LE 7-9160

AUTREFOIS COUPONS FRANCINE

TISSU A ROBE

Toile unie et imprimée. Soie Surah Soie foulard, 45" pouces largeur.

Rég. \$2.95

97c

la vergé

DRAPERIES IMPRIMEES

Satin antique. — Val. rég. de \$1.95 à \$3.95 la vergé.

MARQUISSETTE

Térylène imprimée. Rég. \$2.49 la vergé.

97c

COTON JAUNE

A DRAPS

94 pouces de largeur.

94c

la vergé

MARQUISSETTE

DACRON, COULEURS PASTELES

A FLEURS BLANCHES

77c

la vergé

FRIPE A PYJAMAS

TOILE A LINGES DE VAISSELLE DRAPERIES DE CUISINE

37c

la vergé

FLANELLETTE

BLANCHE

27" de largeur.

27c

la vergé

FERMOIR ECLAIR

de 7 à 9 pouces.

CHACUN

7c

FIL BLANC et NOIR

200 verges.

Bobine de 3.000 verges — 98c

10c

Une visite vous convaincra du choix magnifique de

tissus importés

aux prix les plus bas!

CHEZ FRANCINE DIONNE

668, 4e Rue SHAWINIGAN LE 7-9160

AUTREFOIS COUPONS FRANCINE

La qualité provient de la fraîcheur...

Les biscuits Dare vous arrivent frais et se conservent frais longtemps grâce à l'emballage spécial qui en conserve toute la fraîcheur et la saveur!



La qualité caractérise Dare

compte deux mois d'existence seulement. Mais pendant un an, on a travaillé à mettre sur pied ce club qui fonctionne déjà très bien.

L'âme dirigeante, et l'homme à tout faire de ce club, est M. Origène Lambert, un véritable mordu du tir à l'arc. Il ne craint pas de consacrer tous ses moments de loisirs à l'organisation du club, à la réparation des flèches et de tout le matériel.

Au début du mois de mai 1964, la Commission des Loisirs de Shawinigan-Sud, aidée de Mme Guy Plamondon et de M. Lambert, achetait des arcs. Un mois plus tard, Mme Plamondon demissionnait, laissant M. Lambert seul dans la lutte pour la formation de jeunes archers.

Ce dernier a mis l'épaulé à la roue et après seulement deux mois de pratique, cinq archers du club se rendaient à La Tuque pour participer à un tournoi. Une première place dans ce tournoi a stimulé l'enthousiasme de tous, ce qui a vraiment lancé le club.

En septembre 1964, un tournoi était organisé pour les personnes de Shawinigan-Sud seulement. Dix-sept archers y ont pris part. Denis Plamondon devait remporter la victoire. Et M. Lambert, qui est moniteur et instructeur, a prouvé qu'il connaît bien ce qu'il enseigne en méritant le deuxième rang. Denis Lupien a pris le troisième rang.

Le 25 mars 1965, le club était officiellement formé, grâce à l'aide de la Commission des Loisirs. On choisit comme nom Les Archérotis, ce qui signifie petit archer. M. Jean-Guy Demers est nommé président, et M. Lambert, secrétaire. Tous deux sont également moniteurs et instructeurs.

Actuellement, le club compte 53 membres, dont le plus jeune est Guy Dalphon, 11 ans. Les exercices de tir ont lieu à la salle du collège St-Sauveur, grâce à la collaboration de la Commission scolaire qui prête gracieusement la salle.

Les archers peuvent tirer sur huit cibles, avec à l'arrière un filet de la plus haute qualité, en nylon tressé, avec des carrés de un-huitième de pouce, pour la sécurité des participants et pour ne pas endommager les flèches.

Les jeunes archers pratiquent du lundi au vendredi, de 7 heures à 8h30, et les adultes de 8h30 à 10h30, le mardi et le jeudi.

M. Lambert nous a précisé que tout le matériel appartient à la Commission des Loisirs. Cependant, M. Lambert a cartonné blanc pour l'achat et l'entretien du matériel. Le club prépare son propre budget et tente de l'équilibrer lui-même. Depuis mai 1964, les flèches é-

"SCOOP"

Le président de la Chambre de Commerce, M. Jacques Héon, a fait dernièrement un intéressant parallèle entre un des buts du club Optimiste et celui de la campagne de propreté et d'embellissement de notre cité.

Il a souligné que le club Optimiste a pour but l'aide au petit gars et que de ce fait, les Optimistes se doivent d'indiquer à la jeunesse des principes de propreté et d'embellissement pour leur cité. "On doit faire l'éducation du petit gars, et il déclare, l'intéresser à garder sa ville propre, à posséder un beau parterre autour de la maison, à respecter les arbres et les plantes à aimer ce qui est beau et à le préserver."

Le bureau de direction de la Chambre de Commerce ne se réunira pas, mercredi matin de la semaine prochaine, pour son déjeuner hebdomadaire.

L'assemblée a été reportée au soir alors que les membres du bureau établiront le programme des réalisations pour 1965-66 et procéderont à la formation des comités.

Mlle Claire Trottier vient d'être assermentée par son honneur le juge Roger Deshaies comme députe-greffier de la Cour du Magistrat et des Sessions de la Paix, nouveau district judiciaire de St-Maurice.

C'est bien ce soir que les membres du club Optimiste de Grand Mère prendront leur souper au restaurant Empire de La Tuque avec les futurs membres du club de ce dernier endroit. Un renseignement erroné nous avait fait écrire que le souper avait lieu mercredi. Mais les gens de La Tuque sont tellement anxieux de fonder leur club qu'ils ont aussitôt téléphoné à Grand Mère pour s'informer si on n'avait pas changé d'idée.

Comme depuis une vingtaine d'années, les dames auxiliaires des églises St-Stephen et Bethel de Grand Mère ont organisé pour vendredi une vente de linge et meubles usagés à l'Assemblée Hall. De 3 hres à 5 hres, et de 7 hres à 8 hres, on pourra acheter pour un prix modique du linge. Les profits de cette vente seront versés aux oeuvres communes de ces deux églises. En plus d'avoir du linge, on a l'occasion de faire la charité.

On a remplacé plusieurs lampes incandescentes

GRAND-MÈRE — Les lampes incandescentes de certaines rues de la ville ont été remplacées par des lampes au mercure de 250 watts au cours des dernières semaines. Petit 17e Rue, sur la 4e Rue, à part à petit, la ville remplace les lampes incandescentes afin de faire l'uniformité dans l'éclairage, ce qui fera disparaître ce que l'on a déjà appelé le "damier de l'éclairage" à Grand Mère.

L'éclairage a été refait sur la 5e Avenue, entre la 8e et la 10e, et sur la 4e Avenue, entre la 2e et la 3e Rue.

Le remplacement de ces lampes incandescentes par des lampes au mercure était prévu dans un règlement d'emprunt.

Ce travail a coûté environ \$9,000. On a aussi déplacé des poteaux pour avoir une distance plus égale entre chacun d'eux.

Selon le surintendant du département d'électricité de la ville, M. Ferdinand Hogue, le rendement des lampes à mercure est meilleur. Son coût est un peu plus élevé que celui des lampes incandescentes, mais leur entretien est beaucoup moins coûteux. En moyenne, une lampe à mercure dure quatre ou cinq ans.

Louez un T.V.!

Pour votre plaisir, à la semaine ou au mois. Vous économisez ainsi de l'argent car l'INSTALLATION ET L'ENTRETIEN SONT GRATUITS. Faites vos réservations à l'avance chez LAFORME ELECTRONIQUE INC. TEL. LE 83401 GRAND-MÈRE



LA PREMIÈRE régionale de la comédie de Marc-Gilbert Sauvageon, "Treize à table", présentée par le Théâtre Moisson, a eu lieu, mardi soir, à la Grange de la Ferme Desaulniers, à Grand Mère-Est.

(Photo Charles Marcotte) sous les auspices du Centre culturel de Grand Mère. Sur la photo, nous voyons deux comédiens bien connus, François Faucher et Jean Duceppe.

A Grand Mère et La Tuque

La régionale veut maintenir les cours d'initiation au travail

SHAWINIGAN — Des démarches seront entreprises prochainement par la commission scolaire régionale de la Mauricie auprès du ministère de l'Éducation concernant les cours d'initiation au travail à La Tuque et Grand Mère. Des résolutions ont été adoptées et adressées à M. Paul-E. Larose directeur de l'enseignement spécialisé auprès du ministère formulant cette demande.

Les commissaires de la régionale voudraient que les services existants à La Tuque et Grand Mère soient maintenus pour l'an prochain au sujet de ces cours d'initiation au travail.

Selon M. Julien Houde, directeur des études et des écoles, il faudrait prévoir de nouveaux ateliers à Grand Mère car ceux existants ne peuvent répondre d'une manière satisfaisante. Il a souligné que l'outilage actuel est trop compliqué et trop gros pour des jeunes. Quant à La Tuque, il semblerait que l'École de

La demande de M. Rousseau est refusée

SHAWINIGAN-SUD — Les membres de la commission scolaire de Shawinigan-Sud ont refusé une demande de M. Paul Rousseau qui voulait utiliser les laboratoires de langues de l'école secondaire Maria-Goretti. Il voulait donner des cours privés d'anglais à certaines personnes de la région en utilisant ces laboratoires très modernes.

Les commissaires d'écoles ont souligné qu'ils ne pouvaient se rendre à cette demande car de nombreuses personnes auraient formulé d'autres demandes du genre. Ce la aurait pu aussi avoir pour effet de nuire aux cours du jour.

Les autorités scolaires ont conseillé à M. Rousseau de s'adresser à la commission scolaire régionale de la Mauricie car cette dernière aura la responsabilité de l'école en septembre. M. Rousseau pourra également faire des démarches pour être reconnu par le ministère de l'Éducation dans le programme de cours mis sur pied à l'intention des adultes.

G. DANSEREAU VOUS DIT COMMENT LOUER DE L'ARGENT



"Vous n'avez qu'à m'appeler ou vous présenter à mon bureau Crescent Finance, 83, rue St-Laurent, L'Assommoir, et me dire que vous voulez louer de l'argent. Je pourrai vous louer \$50 (pour une semaine, il n'en coûte que 23 cents) ou tout montant jusqu'à \$1,000. Louer de l'argent, c'est la façon moderne de satisfaire à vos besoins financiers. Chez Crescent, nous respectons nos clients et leurs raisons de louer de l'argent. Aucune formalité... une simple attestation de crédit suffit. Appelez-moi à 228-7183 ou présentez-vous à mon bureau Crescent, 83, rue St-Laurent, L'Assommoir."

La ville accorde \$500 à la SSJB pour l'organisation de la fête du 24 juin

Grand Mère — Le conseil de ville, à sa séance régulière de mardi soir, a accordé une subvention de \$500 à la section locale de la Société St-Jean Baptiste pour l'organisation de la fête nationale des Canadiens français le 24 juin. L'échevin Léopold Laverne s'est fait le promoteur de cette résolution et il fut secondé par l'échevin Eddy Calille.

SSJB pour organiser cette fête ce qui aurait fait environ \$100. Peu après, l'échevin Martial Milette a pris la parole pour dire qu'il avait rencontré M. Michel Danjou, président de la section de Grand Mère de la SSJB et ce dernier lui a affirmé que son mouvement serait heureux de toucher \$500 pour organiser cette fête.

Dans une lettre, M. Danjou a également pris le conseil de décréter le 24 juin jour de fête civique. Tous les membres du conseil se sont prononcés en faveur d'un tel décret. L'échevin Hormidas Prud'homme, secondé par l'échevin Philippe Boucher, a proposé l'adoption d'une résolution en ce sens.

Auparavant, la SSJB recevait \$300 de la ville pour organiser cette fête. À la séance précédente, elle avait demandé une substantielle augmentation de la subvention.

M. Julien Gélinas, pour sa part, a envoyé une lettre au conseil pour suggérer qu'une somme de cinq cents par tête de population soit versée à la

Le feu d'artifice à lui seul, coûte \$600 et le feu de la St-Jean, environ \$100. Il faut aussi ajouter d'autres dépenses de l'ordre de \$300, pour une dépense totale de \$800. La section locale de la SSJB prendra donc \$300 à même son fonds pour organiser la fête cette année. Auparavant, il devait fournir \$300.

FIANCES ET FUTURS MARIÉS

Achetez directement de la manufacture et économisez 25% et plus sur l'achat de vos habits tout faits ou sur mesure, chez votre tailleur BOND, 517, 3ème Rue, Grand Mère.

CONCOURS DE PECHE

DIMANCHE LE 30 MAI

LAC BROWN

(Sur la Réserve St-Maurice)

\$1.00 par pêcheur

Vos embarcations permises.

TROPHEE et PRIX

Vous pouvez devenir facilement membre de la

RESERVE ST-MAURICE

INFORMATIONS : LE. 7-9111 — ZE. 9-3010 (Trois-Rivières)

Bureau de la Réserve à l'Hôtel de Ville

TORO.

fait toute la différence

Energie à l'avant!

Aéro-tunnel puissant dans la nouvelle Whirlwind 21" Toro

IL SUFFIT DE CONDUIRE.

La tondeuse rotative Whirlwind (R) 21" TORO fait le reste. Elle gravit les pentes, se rit de l'herbe haute. Le Pow-R-Drive aux roues avant rend aussi facile de tondre que de se promener. Surcroît d'énergie, duree accrue, en raison de l'entraînement positif à engrenages de type automobile.

L'AÉRO-TUNNEL EXCLUSIF TORO met le tournement du vent à votre service. Son action puissante relève l'herbe couchée pour la trancher net et également.

Voyez la Whirlwind chez

Hébert & Frère

"Le Roi du Ver des Pêcheurs"

Bicyclettes - Articles de sport

332, 4e Rue LE 6-3412

Shawinigan

Pourquoi le casoar préfère-t-il le dry gin LONDON CLUB DE MELCHERS?

Parce que le casoar est très humain! Il aime un dry gin à la fois sec et léger. Comme vous qui êtes connaisseur de véritable dry gin, il n'a trouvé que le LONDON CLUB de Melchers qui réunisse ces deux qualités!

P.S. Qu'est-ce donc qu'un casoar?

181-H 49 oz
181-G 25 oz

LES DISTILLERIES MELCHERS LTÉE, BERTHIERVILLE, QUÉ. Distillé et embouteillé au Canada dans la province de Québec

OUVERT : Aujourd'hui jeudi "L'Ascension" de 1 h. p.m. à 5 h. 30 p.m.

EN VEDETTE CETTE SEMAINE

A VOTRE MAGASIN

TOUS LES VETEMENTS DE LA SAISON ESTIVALE... ET EN PARTICULIER:

COSTUMES DE BAIN

Baignez-vous, délasssez-vous avec joie cet été dans un costume de bain dernier style... Nous avons de tout: du BIKINI à L'ILLUSSION, de L'UNIQUE AU DEUX-PIECES. Tissus imprimés ou unis. Variété de styles et de fabriques... A votre choix...

Depuis : **6⁹⁸ à 29⁹⁸**

ROBES DE MATERNITE

Votre MAGASIN TRAHAN CONFECTION vous offre une variété très considérable de ROBES DE MATERNITE EN COTON, ARNEL, TOILE, nouvellement arrivées à notre magasin. Elles sont imprimées ou unies avec ou sans appliques.

Depuis seulement : **4⁹⁸ à 12⁹⁸**

SHIFTS

"STYLE FOURREAU"

Nous apprécions le "SHIFT"! Tout le monde semble de notre avis! C'est pourquoi nous avons un très grand choix... Tous les styles de "SHIFTS" que vous désirez porter cet été, soit sur la rue ou à la plage. Ces robes légères vous sont offertes en tissus ARNEL ou COTON ou TISSU SERVIETTE (Terry Cloth)

Depuis seulement : **3⁹⁸**

SERVIETTES DE PLAGE

Importées de Tchécoslovaquie. Gr.: 30" x 60". Variété de coloris et dessins.

Seulement : **2⁹⁸**

BOURSES

Nouveaux styles...
Nouvelles grandeurs...
Nouvelles couleurs...
Nouveaux tissus...
Toutes occasions... ..

Depuis : **2⁹⁸**

FICHUS

Triangle
Carreautés
Unis, Denim
Pois, Rayés

Depuis : **1⁰⁰**

M. Lesage rend public le mode de financement de la caisse électorale de son parti

L'Etat assumerait toutes les dépenses électorales

par Paul-Emile PLOUFFE

QUEBEC — L'hon. Jean Lesage a révélé, hier soir, qu'il n'a pas rejeté l'idée de faire assumer par l'Etat, un jour, toutes les dépenses d'élections des partis et des candidats qui se conforment aux exigences de la loi.

Le premier ministre et chef du parti libéral a de plus rendu public le mode de financement de la caisse électorale de son parti, devenant ainsi le premier chef politique à fournir de tels renseignements.

Le chef du gouvernement a dit que le problème du remboursement par l'Etat de toutes les dépenses électorales est hérissé de difficultés et qu'il n'est pas convaincu qu'une telle mesure ferait disparaître entièrement les caisses électorales cachées.

M. Lesage parlait à l'occasion du dîner-bénéfice de la Fédération libérale du Québec au Château Frontenac. Quelque mille partisans libéraux l'ont acclamé au terme de sa causerie qu'il avait intitulée "Cartes sur table".

Un grand pas

Le premier ministre a exprimé que l'Etat a déjà fait un grand pas en décidant de rembourser aux candidats qui se qualifient les dépenses permises par la loi moins 20 cents par électeur et qu'avant de songer à faire rembourser toutes les dépenses des partis et des candidats à même l'argent des contribuables, il importe que les partis fassent eux-mêmes leur part et démontrent leur bonne foi.

"La solution, dit-il, est bien plus dans la limitation des dépenses électorales et leur remboursement par l'Etat que dans le contrôle, toujours problématique et difficile des souscriptions aux partis.

Un amendement

L'Etat rembourse actuellement 15 cents par électeur inscrit au candidat qui satisfait à la loi. M. Lesage a dit qu'il songe à un amendement en vertu duquel il ne resterait plus à la charge du candidat qu'un montant de 20 cents par électeur. Cela, à son avis, devrait inciter des hommes sérieux et compétents mais souvent peu fortunés à accepter une candidature qu'ils avaient dû refuser jusqu'ici.

"Les partis politiques pour leur part, dit-il, verront leurs besoins financiers réduits d'autant, ce qui est un excellent moyen d'éviter la tentation toujours présente d'avoir recours à des procédés souvent douteux parfois même condamnables, pour recueillir des fonds électoraux.

Le premier ministre a dit que la Fédération étudie actuellement la question du remboursement des dépenses des partis reconnus. L'un des problèmes est d'éviter une ruée de candidats non sérieux d'un parti fantôme qui n'existerait que temporairement pour soustraire les fonds de l'Etat.

Les représentants

M. Lesage a insisté sur le fait que c'est son gouvernement qui a adopté la mesure selon laquelle l'Etat défraie le coût des représentants des candidats dans les bureaux de scrutin sans que cette dépense soit comprise dans le maximum permis à un candidat donne. Ceci démontre que son gouvernement ne pousse pas sur place, ne dort pas sur ses lauriers, qu'il agit aussi rapidement qu'il est humainement possible de le faire dès que l'exige le bien général.

"Ce qui importe à nous, libéraux, dit-il, c'est que l'argent du peuple serve à l'évolution et au bien-être des citoyens plutôt qu'à enrichir scandaleusement certains individus qui accepteraient allégrement de redevenir bailleurs de fonds des partis qui n'ont pas scrupule à se laisser corrompre.

La caisse de son parti

M. Lesage a exposé ainsi les régies régissant la caisse de son parti.

Premièrement: Le trésorier du parti libéral du Québec est désigné sous le nom de Secrétaire aux Finances du parti.

Deuxièmement: Les seules personnes autorisées à recevoir les contributions entre les périodes électorales sont le Secrétaire aux Finances, le hôte Roger Letourneau, de Québec, et ses adjoints, MM. René Hébert et Peter Thompson, de Montréal.

Troisièmement: En période électorale, des solliciteurs pourront être désignés par le Secrétaire aux Finances qui leur remettra une pièce d'identité à cet effet, valable seulement pour la période concernée.

Quatrièmement: Il est interdit aux personnes qui sont autorisées à recevoir ou à solliciter des contributions:

A) D'accepter des contributions conditionnelles ou des contributions faites en vue de transiger avec le gouvernement ou l'un de ses organismes ou une société de la Couronne ou une institution subventionnée;

B) De dévouer à aucun membre de la législature ou à aucun fonctionnaire ou employé d'une société de la Couronne ou d'une institution subventionnée, le fait qu'une contribution quelconque a été recueillie, de même que le refus ou l'omission de souscrire;

C) De faire quelque démarche en vue de faciliter ou assurer à un souscripteur, en tant que tel, une transaction quelconque avec le gouvernement ou l'un de ses organismes ou une société de la Couronne, ou une institution subventionnée.

Cinquièmement: Les contributions en espèces sont interdites.

Sixièmement: Toutes les contributions doivent être faites par des chèques payables à l'ordre de "Le Trust Royal" ou "Le Trust de Montréal", exception faite pour les sollicitations publiques et ouvertes: cotisations des membres des associations libérales de comté, cotisations des associations de comté à la Fédération libérale du Québec, billets pour dîners-bénéfices des associations de comté, des groupements régionaux et de la Fédération libérale du Québec, appels spéciaux pour publicité entre les élections générales ou partielles, exemple "Le Québec en Marche", et autres activités du genre.

Septièmement: Les compagnies de fiduciaire soumettent des rapports au Secrétaire aux Finances qui, à son tour, les soumet semestriellement au chef du parti, et seulement au chef du parti. Ces rapports indiquent les retraits et autres renseignements pertinents, ainsi que l'ensemble des contributions perçues au cours de la période en question, sans préciser la provenance des fonds.

"Tout ce que je viens de dire est conforme à la pratique suivie chez nous depuis quelques années et à des instructions écrites que j'ai données il y a quelques mois à MM. Letourneau, Hébert et Thompson.

"Cette procédure fort stricte doit être respectée par tous et personnellement, je n'accepterai pas qu'on la transgresse. S'il arrivait qu'on y déroge et

que quelqu'un en soit témoin, il n'aura qu'en m'en faire part. Je verrai à prendre les moyens pour que la chose ne se répète pas.

"Certains diront peut-être: pourquoi ne pas transcrire dans la loi le code d'éthique que vous appliquez au parti libéral du Québec afin que

tous y soient soumis? Nous y avons pensé sérieusement. Je vous répète qu'un comité étudie le problème depuis déjà passablement de temps. Il n'a


pas terminé son travail. Malheureusement, il n'a pas réussi jusqu'ici à trouver la formule qui permettrait d'inscrire dans la loi une telle disposition

sans risquer de créer de la présomption et de l'injustice. Je ne connais pas d'ailleurs de loi électorale qui aille aussi loin. Ce qui n'est évidemment

pas une raison pour que nous n'innovions pas dans ce domaine comme nous l'avons fait dans tant d'autres".

SEUL
SAM
PEUT FAIRE ÇA!

B: B. Q.
CUIT PRET A MANGER



CATEGORIE "A"
PESANTEUR ENVIRON 2 LBS

99c CHACUN
"PRODUITS CANO"

BOEUF DE L'OUEST
POINTE DE SURLONGE
ROUGE BLEUE

99c LB.

BOEUF DE L'OUEST
ROTI DE GROUPE
ROUGE ou BLEUE

69c LB.



GYMNASSE DE COUR
"GYM SET" MERCURY TEL QU'ILLUSTRE

Rég. \$19.95 Rég. \$34.95 Rég. \$45.00

\$15⁸⁸ **\$23⁸⁸** **\$34⁸⁸**

PRIX SAM

Combien de permis la RAQ a-t-elle accordés dans le comté de Champlain?

QUEBEC — Combien y avait-il de permis de toute nature accordés par la Régie des Alcools dans le comté de Champlain, au 1er mai 1965? Cette question a été inscrite au feuillet de l'Assemblée législative, hier, par M. Maurice Bellemare. Le député de Champlain veut aussi connaître les noms et adresses des détenteurs de permis, la nature de chaque permis déjvré aux détenteurs et la date de la délivrance du permis.

combien de commissions scolaires ont enregistré des déficits d'opération durant l'exercice financier 1964, quelles sont les commissions scolaires qui sont dans cette situation et le montant du déficit de chacune, quel est le montant de la subvention gouvernementale pour aider à combler ce déficit.

Le député de Champlain interroge aussi le ministre de l'Éducation sur le montant des déficits accumulés par les commissions scolaires le 30 juin 1964 et l'excédent des dépenses sur les revenus attribué à chacune.

Une nouvelle formule réduit les hémorroïdes ... et fait bien plus encore!


Le nouveau M.P.O. à 4 ingrédients actifs aide non seulement à réduire les hémorroïdes — mais il soulage aussi la pression, les démangeaisons, la douleur... et active la circulation! La nouvelle formule M.P.O. réunit ces 4 ingrédients médicalement éprouvés pour vous procurer un soulagement rapide et efficace:

1. un analgésique pour soulager la douleur, calmer les démangeaisons;
2. un ingrédient spécial pour réduire les hémorroïdes et l'enflure;
3. un antiseptique pour combattre l'infection et aider à la prévention;
4. de la lanoline pour adoucir et calmer les tissus sensibles et faciliter l'élimination.

M.P.O. aide à soulager rapidement les hémorroïdes externes et internes! L'enflure diminue, les hémorroïdes réduisent de volume, la pression est soulagée. Les selles sont évacuées plus facilement, avec moins d'effort.

Demandez à votre pharmacien l'onguent ou les suppositoires M.P.O., indolores et ne coûtant pas 11 cent, remboursés votre argent si vous n'êtes pas totalement satisfait!

M.P.O. Seulement additionnellement contre les hémorroïdes ou l'usage de suppositoires

par **Mentholatum** 



FAUTEUILS BERCANTS
CAOUTCHOUC MOUSSE
CHOIX DE COULEURS

VALEUR REGULIERE \$5500

\$28⁸⁰ PRIX SAM

COUSSINS EN "AIR FOAM"
POUR CHAISES EN ALUMINIUM

MODELE DROIT **\$240**

MODELE LONG **\$480**



ROBES DE NUIT
POUR DAMES

GRANDEURS
PETIT MOYEN GRAND
VALEUR REGULIERE
JUSQU'À \$495

\$167 PRIX SAM



CHEMISES DE TOILETTE
POUR GARÇONS
• BLANCHES
MANCHES COURTES
COTON
GRANDEURS 8 A 18

VALEUR REGULIERE **\$295**



97c CH.

Le peuple abolirait le Conseil législatif - Laporte

QUEBEC — M. Pierre Laporte est personnellement convaincu que les citoyens demanderaient l'abolition complète du Conseil législatif si on lui fait jusqu'au référendum pour

trancher le différend actuel entre les deux Chambres de la Législature. Le leader du gouvernement en Chambre a souligné, d'autre part, que l'adresse à la

Reine et le bill 2 sont un corollaire du processus de démocratisation qui a eu lieu dans la province depuis quelques années. La motion du premier minis-

tre proposant l'adoption d'une adresse à la Reine est fondamentalement et essentiellement un geste de démocratisation, affirma-t-il. Le ministre des Affaires mu-

nicipales a continué le débat sur l'adresse engagée la veille, à la Chambre basse. Il répondait aux arguments du chef de l'opposition, M. Daniel Johnson.

Assemblée conséquente

M. Laporte a dit que c'est le devoir de l'Assemblée législative, si elle est conséquente avec elle-même, de prendre les

moyens pour que la décision qui a été prise par elle soit respectée. Et si ces messieurs de la Chambre haute décident de ne pas accepter, ce fait partie de la responsabilité de l'Assemblée législative d'aller au bout de son raisonnement et de prendre les moyens nécessaires pour que cette décision soit finalement respectée. Pourquoi une adresse à la Reine? Parce que c'est la procédure traditionnelle. Il reste un moyen à l'Assemblée pour réduire les pouvoirs du Conseil selon le principe admis à l'unanimité. C'est d'obtenir un amendement à la constitution. Il n'y a pas cinquante-cinq façons de l'obtenir, si le vote est refusé. C'est d'aller là où nous nous sommes engagés. Là où nous avons une chance sérieuse de faire respecter les décisions que nous avons prises.

Le ministre s'est employé à relever certaines contradictions dans le discours du chef de l'opposition. Il a noté qu'il n'y a pas de vote de confiance en disant que nous n'adressons pas la Reine. Quand on parle de colonialisme, dit-il, c'est la Métropole qui intervient sans consulter ni sans l'assentiment de la colonie. Actuellement, c'est exactement en sens inverse. C'est

quasiment nous autres qui allons imposer quelque chose à Londres qui s'est engagé, en vertu du Statut de Westminster et de l'évolution du droit parlementaire à ne jamais refuser, à toutes fins pratiques, ce que le gouvernement fédéral proposera comme amendement à la constitution ou ce qu'une province proposera, via l'assentiment du gouvernement fédéral. Cela du colonialisme? Le même chose et le ne prétends pas que c'est du colonialisme, dit le ministre. Selon M. Laporte, l'adresse du Conseil est une drôle de procédure parce que ces messieurs qui ne sont pas élus, demandent subitement de contrecarrer la décision des élus du peuple. Le trouve-t-on d'un côté grave, dit-il. Avant d'appeler un caucus de tous les conseillers législatifs, dit-il, nous discuter de la motion M. Laporte a affirmé que ce n'est pas une question de parti, mais une question de survie pour le Québec. Cela ne règle pas le problème, car le problème est de ne pas laisser le Conseil législatif continuer à faire des propositions. Pourquoi ne les faisaient-ils pas en temps utile?

M. Bertrand doute que Londres approuve l'adresse à la Reine

QUEBEC — M. Jean-Jacques Bertrand a déclaré à l'Assemblée législative, hier, qu'il doute que le parlement de Londres adopte l'amendement constitutionnel réclamé par le gouvernement dans l'adresse à la Reine. Le député de Missisquoi a dit qu'il peut y avoir des surprises à Londres et que même si l'amendement était adopté, ce ne serait pas un jour de gloire pour le Québec mais un jour triste où il faudrait mettre en berne le fleurdélysé qui flotte sur la tour du parlement du Québec.

Donnant la réplique au leader du gouvernement en Chambre pendant le débat sur l'adresse à Sa Majesté, le premier lieutenant du chef de l'opposition a insisté sur la tenue d'un référendum comme moyen de respecter la volonté du peuple dans le problème actuel. Le député de Missisquoi a dit qu'un fossé sépare le gouvernement et l'opposition sur le sujet. Le gouvernement dit: La Reine. Nous, nous disons Québec et le peuple de Québec, dit-il. Après s'être employé à démontrer que le Conseil législatif a accentué la limitation de ses pouvoirs prévus par le bill 2, sauf en matières constitu-

tionnelles, il a cherché à convaincre le gouvernement qu'il n'y a pas de procédé plus démocratique que le référendum tenant lieu d'un arbitrage obligatoire qui lie les deux parties. Un procédé comme celui-là, dit-il, est le seul par lequel le peuple puisse directement, sur un problème bien précis, manifester son opinion. Il est temps que nous y ayons recours. A l'instar de M. Johnson, M. Bertrand a cité des extraits du livre du ministre de l'Éducation sur la constitution à l'appui de sa prétention qu'une constitution ne doit pas être soumise au jeu de la majorité simple en Chambre et que les deux Chambres doivent coucouir lorsqu'il s'agit d'un amendement à la constitution. Il a redit que le recours à la Reine est contraire à la constitution, qu'il est colonialiste et constitue un retour en arrière par-dessus la tête du peuple du Québec pour aller faire entendre par un pouvoir étranger des actes posés par le parlement de Québec. Si nous ne sommes pas capables, en 1965 de régler chez nous et entre nous les problèmes constitutionnels, c'est à désespérer des années qui s'en viennent, dit-il.

Le Cie de Sécurité et de Service assume la surveillance du Musée

QUEBEC — C'est la Compagnie de Sécurité et de Service Limitée qui a été engagée pour assurer la surveillance du Musée provincial, à la suite du vol de plusieurs tableaux de la collection de feu l'hon. Maurice Duplessis. Cette précision a été donnée à l'Assemblée législative par M. Pierre Laporte, hier après-midi. Le leader du gouvernement en Chambre a relaté qu'en réponse à une question de M. Maurice Bellemare, il y a quelque temps, il avait admis que c'était l'agence Philipps qui avait assumé la surveillance de l'édifice gouvernemental.

Après qu'il eut fourni cette précision à la Chambre, hier, le député de Champlain a exprimé qu'indépendamment du nom, il s'agissait de la même compagnie. Je ne le sais pas, répartit M. Laporte, alors je voudrais faire la précision et m'excuser du renseignement qui était incomplet. Peu après, M. Bellemare a demandé au procureur général s'il enquêta sur le vol au Musée avant porte fruit. Me Claude Wagner a répondu que l'enquête se poursuit toujours et qu'il est certain qu'elle aboutira tôt ou tard.



HUILE et LOTION
FORMAT 4.5 ONCES

VALEUR REGULIERE \$125

79¢ CH.

8 onces • VAL. REG. \$200 - \$139
TUBES 2.5 ONCES • VAL. REG. 98¢ - 79¢

TEL QU'ILLUSTRE

SEUL
SAM
PEUT FAIRE CA!

SUNKIST
2 douz.

79¢ CH.



PREMIERE QUALITE
GROSSEUR 180

PAPIER CIRE RAP-RITE
ROULEAU 100 PIEDS

29¢

MELANGE A GATEAUX "DUNCAN HINES" 7 SAVEURS BTE 19 ONCES

37¢

POMMES "McINTOSH" ATMOSPHERE CONTROLEE 3 LBS

39¢

CONCOMBRES ONTARIO PREMIERE QUALITE GROSSEUR MOYENNE 3

29¢



MOCASSINS POUR DAMES

COULEURS - BEIGE • ROUGE • BLEU BRUN ET BLANC

GRANDEUR 5 A 10

VALEUR REGULIERE \$197

\$120 PRIX SAM



SOULIERS DE TOILE POUR HOMMES

SEMELLE DE CAOUTCHOUC STYLES LOAFER OU LACE BRUN • 6 A 11

VALEUR REGULIERE \$287

\$180 PRIX SAM

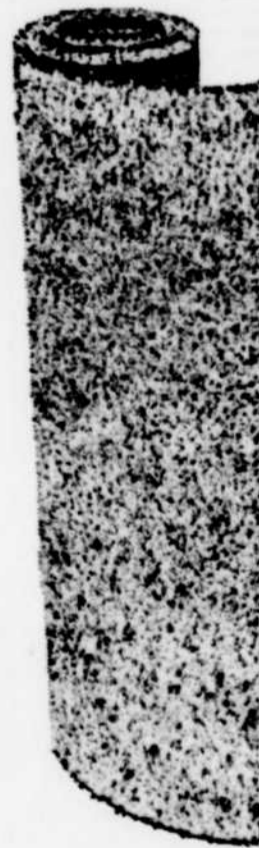
TAPIS DE VISCOSE DESSOUS EN FOAM!

VAL. REG. \$3.95

\$287 VGE CAR.

TAPIS 100% LAINE BRINTON - VAL. REG. \$10.95

\$880 VGE CAR.



\$109 PRIX SAM



BOYAUX d'ARROSAGE

7/16" DIAMETRE 50 PIEDS

VALEUR REGULIERE \$159

SEMENCE A GAZON CANADA MELANGE • PREMIERE QUALITE VAL. REG. 95 LB.

75¢ LB.



SPÉCIAL DE LA SEMAINE!



WHITE SWAN VOUS DONNE TOUJOURS UN TIERS PLUS DE PAPIER*...
MAINTENANT VOUS ÉCONOMISEZ ENCORE DAVANTAGE!

*Le papier doux White Swan, épaisseur simple, est un tiers plus long que tout papier double épaisseur, à n'importe quel prix!

Un règlement d'annexion présenté dès lundi

Annexion de la paroisse St-Jean-Baptiste à Nicolet ?

La ville de Nicolet approuve la création d'une sixième classe de commerces

NICOLET (J.L.C.) — Au cours de la séance du conseil de jeudi dernier, les édiles municipaux ont approuvé le règlement no 229, remanié pour une troisième fois. Ce règlement tel que présenté par l'échevin Gérard Lupien préconise la création d'une sixième classe de commerce permis dans toutes les rues. Ce règlement no 229 amende le règlement no 175 de la ville décrétant le zonage.

Le texte du règlement donne les modifications suivantes: "Les établissements commerciaux de la classe 6 (la nouvelle classe créée par le règlement) comprennent tous les établissements commerciaux énumérés dans la liste ci-dessous, lesquels n'offrent aucun inconvénient pour le voisinage résidentiel, bureaux de dentistes, bureaux d'opticiens et centres funéraires". Plus loin le règlement dit: "Sont permis dans toutes les zones, les établissements commerciaux de la classe 6, cependant un stationnement devra être aménagé sur le terrain de chaque propriétaire de centre funéraire, ledit terrain devant être suffisant pour un minimum de quinze autos pour un salon et

de dix autos par salon, s'il existe plus d'un salon par édifice.

Sont aussi permis dans toutes les zones, excepté la zone C.C. secteur I, les usages suivants: une bâtisse accessoire, un garage privé, des jardins potagers, pépinières et serres privées, des bureaux ou chambres de consultation à l'usage du propriétaire de la résidence qui les contient, une garderie d'enfants de moins de neuf ans, à condition qu'ils soient moins de dix. Un parc et ses accessoires sont permis dans toutes les zones.

Ce règlement revenait sur la table pour une troisième étude. Deux projets de règlement avaient été présentés sur la table mais retournés pour être remaniés. On y a incidemment discuté longuement la question du stationnement qu'on devait mettre ou pas dans les spécifications de la classe 6. Tous les membres du conseil, présents à la séance de jeudi dernier que présidait le promoteur, l'échevin Antonin Fortier, ont approuvé ce troisième projet de règlement présenté par l'échevin Lupien.

L'échevin Zephirin Roy a

proposé que la séance publique des électeurs-proprétaires sur cette question soit fixée au 8 juin prochain.

Collaboration des industries et corporations à Caritas

SOREL (L.B.) — M. Bruce Anderson, gerant du personnel à Toxide du Canada, Tracy, et M. Roland Simard, vice-président et gerant général de Richelieu Knitting Mills, Sorrel, ont été nommés respectivement vice-président des industries et vice-président des commerces de la section des "corporations" de la 10e campagne des Charités diocésaines, pour la région de Sorrel-Tracy.

Ces nominations ont été rendues publiques par M. J. Benoit Cayouette, président et gerant général de A. St-Germain et Fils de St-Hyacinthe, président de la section des corporations de la 10e campagne de la Fédération des Oeuvres du diocèse de St-Hyacinthe.

Pour la région de Granby, M. Leslie Hollingworth, gerant de l'usine de Granby, Federal Pacific Electric of Canada, a été nommé vice-président des industries, et M. Gérard Racine, courtier d'assurances agréé, de Granby, vice-président des commerces.

Pour la région de St-Hyacinthe, M. Robert McAlpine, gerant de l'usine de St-Hyacinthe, Penman's Limited, a été nommé vice-président des industries et M. Laurent Chapdelaine, courtier d'assurances associé, vice-président des commerces.

Ces personnes, en acceptant ces fonctions, se sont dites heureuses de collaborer au travail de bien-être du diocèse de St-Hyacinthe et se sont dites assurées de voir un nombre de plus en plus grand d'entreprises et de corps publics s'acquitter de leur responsabilité communautaire. Ce geste, elles ne le posent pas pour apaiser leur conscience, mais bien plutôt parce qu'elles sont convaincues qu'une contribution à un organisme comme la Fédération des Oeuvres du diocèse de St-Hyacinthe est un investissement et un très bon placement.

En effet, d'ajouter M. Cayouette, l'expansion et le développement de nos entreprises sont intimement liés au niveau du bien-être de la population que nous desservons.

De plus, nos corps publics qui groupent l'élite de nos milieux, se doivent en ce domaine, de donner l'exemple à la population en général et de pallier à l'incapacité de certaines gens à pouvoir donner.

L'objectif 1965 de la section des "corporations" est de \$85,000. Cette section groupe: les commerces, les industries, les caisses populaires, les banques, les associations et les corps publics.

"Avec une équipe de personnes aussi compétentes et dévouées à la cause du bien-être communautaire, M. Cayouette s'est dit assuré d'atteindre ce montant minimum dans la section des "corporations".

NICOLET (J.L.C.) — Le président de la commission de zonage, construction et urbanisme, l'échevin Gérard Lupien, a laissé entendre à la dernière séance du conseil municipal de Nicolet qu'il présenterait son règlement d'annexion lundi prochain. C'est en commentant une entrevue qu'il a eue avec le député provincial, M. Germain Hébert, que l'échevin Lupien a précisé qu'il n'y avait plus lieu d'attendre les directives de Québec.

Au lendemain de l'annonce du complexe sidérurgique à

Bécancour par Sidbec, les autorités provinciales avaient gelé à toute fin pratique, tout projet, le temps de prendre une orientation dans l'urbanisme régional. Il appert aujourd'hui, que l'urbanisme régional et la commission inter-municipale appelés à régir les développements de la région que provoque la venue de la sidérurgie, n'enclombent pas Nicolet. La ville de Nicolet et Nicolet-Sud et la paroisse St-Jean-Baptiste sont considérées, comme le précise le premier magistrat lundi dernier, comme une zone limitrophe, sans plus.

Si l'échevin Lupien donne suite à ce qu'il a laissé entendre lundi dernier, le règlement demandant l'annexion, partielle ou entière de la paroisse St-Jean-Baptiste sera présenté, à la séance de lundi prochain. L'histoire de cette annexion débute il y a environ 16 mois. Antérieurement, il en avait été question, mais c'est l'échevin

Lupien qui a remis le projet en vigueur en faisant au cours de l'été dernier des sondages et des études de la situation. Il avait semblé à ce moment là que le règlement d'annexion serait présenté au cours de l'été. Sans donner plus de précision, toutefois, le promoteur du projet avait dit à une séance de juillet qu'il suspendait le projet pour le moment.

Lundi dernier, il l'a ramené sur le tapis du conseil, M. Lupien a dit sur ce sujet: "Je compte, après une discussion que j'ai eue avec le député Hébert, présenter mon projet de règlement au plus tard lundi prochain, pour que le conseil de la paroisse en prenne connaissance à sa séance de juin. Ils ont deux mois pour répondre à la ville". Le promoteur du projet n'a pas précisé davantage la teneur de son règlement. Dans l'esprit du ministère des Affaires municipales, des fusions de municipalités sont grandement favorisées.

La question des devoirs à domicile fort complexe

SOREL (L.B.) — Il a été question du problème des devoirs à domicile lors de la dernière assemblée de l'Association Parents-Maitres de la paroisse St-Gabriel Lalemant de Sorrel-Sud. La conférencière invitée était la R. Soeur Marie du Saint-Nom de Jésus, p.m., assistante du directeur général des écoles de la Commission scolaire régionale Carignan.

Son exposé portait sur un sujet toujours d'actualité: celui des devoirs à domicile. Pour ou contre les devoirs à domicile, au cours élémentaire, tel

était le sujet proposé par les parents.

Ce problème des devoirs à domicile en est un sur lequel l'école d'aujourd'hui doit se pencher pour y chercher, avec les parents, une solution capable de concilier, à la fois, les opinions des partisans et celles des adversaires des devoirs à la maison.

Après un exposé de vingt minutes, la conférencière invita les parents à discuter les arguments en faveur de l'un ou de l'autre parti. Ce fut l'occasion d'un fructueux échange de vues.



(Photo J.L.C.) L'ECHEVIN BENOIT POULIN et le maire de la ville de Nicolet, Me André Vigeant, examinent ici les plans des travaux de l'élargissement de la rue St-Joseph. Seule la deuxième maison à droite, obstrue présentement l'élargissement de cette rue.

Rapport de la police sur une occupation dérogatoire

NICOLET (J.L.C.) Le premier magistrat de la ville de Nicolet a dit, à la séance de lundi qu'il était sérieusement informé qu'une occupation domiciliaire était présentement dérogatoire. Me André Vigeant a dit: "Je désire souligner à l'attention du conseil et des contribuables que M. Gerald Bellerose n'avait offert, il y a peu de temps un logement dans sa maison. Or cette occupation, d'après le règlement se devait d'être unilatérale. Je suis sérieusement informé qu'en plus du logement principal, cette maison comporte un deuxième logement.

Je suggère qu'on demande les services de la police de la ville de Nicolet, pour vérifier de ces dires et faire rapport au conseil, M. Bellerose a plaidé coupable il y a quelque temps pour cette occupation dérogatoire et il a payé l'amende.

Après la suggestion du premier magistrat, l'échevin Remi Raiche a proposé de donner suite aux recommandations de Me Vigeant et que la police municipale fasse rapport, lundi prochain.

répondre, mais que "pour l'équite de M. McMahon elle acceptait de le faire".

Puis la lettre, précisant les motivations du congédiement stipule que la ville n'a aucune animosité contre son constable McMahon, alors "qu'une certaine inefficacité a motivé le geste, surtout un manque de discipline et de ponctualité".

Rue St-Joseph

Le conseil a approuvé lundi dernier, les plans d'élargissement de la rue St-Joseph que l'ingénieur Édouard Lair avait préparé. Ces plans ont été déposés aux archives de la ville. Ces travaux d'élargissement sont actuellement en cours à Nicolet.

Décisions du conseil au sujet de divers travaux

PIERREVILLE (L.S.) — A la dernière assemblée du conseil municipal de Pierreville, plusieurs décisions ont été prises affectant le budget.

Des lumières de rues de 4,000 lumens seront installées partout dans la municipalité. A date, quelques-unes de ces lumières étaient déjà en place dans les principales artères. Les 1,000 lumens qui desservent les rues secondaires feront place à des 4,000.

Faisant suite à une demande de permis de construction de l'ordre de \$100,000 de la part de la firme Pierre Thibault Canada Ltée, et pour répondre aussi à des besoins, comme l'ont exprimé certains conseillers, les égouts sur la rue Thibault seront refaits, de même que sur la partie sud de la rue Georges.

Le maire a de plus déclaré qu'il fallait envisager très rapidement le projet de faire des travaux semblables sur la rue Maurault.

Les Entreprises Pierreville ont obtenu un contrat pour la pose de sable et de gravier

sur les rues Ally, Hector et sur la partie est de la rue Rouillard.

Une compagnie privée sera aussi engagée afin de réparer l'asphalte dans certaines rues, et compléter les entrées de cours ou des trottoirs neufs ont été faits.

Souscription

Comme par le passé, on a répondu favorablement à la demande de la section de la Croix-Rouge qui fait actuellement sa campagne financière.

Une requête de la Jeune Chambre de Pierreville, demandant à la municipalité de commander le cocktail qui suivra le tournoi-oratoire inter-régional, groupant la Mauricie, les Bois-Francs, et les Cantons de l'Est, le 30 mai prochain, a été acceptée.

Un montant qui sera à déterminer par le coût des travaux a été voté à ce titre. Il s'agit de permettre aux industries Thibault de se procurer de l'eau en quantité et pression suffisantes pour se protéger contre l'incendie.

offre spéciale

**PAS \$ 1.00
PAS \$ 2.00
PAS \$ 3.00**

MAIS

\$3.50

DE MOINS

DES PEINTURES SICO DE \$10.45 LE GALLON POUR \$6.95

SICO inc.

QUEBEC MONTREAL MONCTON

SICO-TEX

PEINTURE AU LATEX

POUR L'EXTÉRIEUR

D'UNE DURÉE REMARQUABLE, D'UNE APPLICATION TRÈS FACILE, SICO-TEX MET UN TERME AUX PROBLÈMES DES CLOQUES. C'EST UNE PEINTURE QUI RESPIRE. AUCUN APPRÊT REQUIS. PINCEAUX ET ROULEAUX SE NETTOIENT À L'EAU.

SICOVEL

FINI SEMI-LUSTRE

POUR L'INTÉRIEUR

LE FINI IDÉAL POUR TOUTES LES PIÈCES DE LA MAISON. SICOVEL S'APPLIQUE FACILEMENT AU PINCEAU ET AU ROULEAU. IL EST INODORE. SICOVEL EST RECONNU DANS LES HOPITAUX, INSTITUTIONS, USINES, ÉTABLISSEMENTS ET RÉSIDENCES POUR SA RÉSISTANCE À L'USURE ET AU LAVAGE ET POUR SON FINI DOUX ET AGRÉABLE. C'EST LE FINI AU GOÛT DU JOUR.

COULEURS AU CHOIX

Ces deux excellentes peintures blanches Sico peuvent être teintées aux couleurs de votre choix. Consultez votre dépositaire SICO.

EN VENTE CHEZ VOTRE DÉPOSITAIRE **SICO**

| | | | | |
|---|--|---|---|---|
| MARCHE ST-MAURICE LTEE J.-M. Bruneau, prop. 2100, 5e Avenue Shawinigan-Sud. Tél.: LE 6-2446 | A. DUBE 58, rue Ste-Elisabeth Louiseville Tél.: CA. 8-4201 | MOISAN & FRERE LTEE 3693, Avenue La Salle Shawinigan Tél.: LE. 9-2231 | PAUL LESIEUR Draperies - Prelart - Tapis Tapis - Peinture ST-GREGOIRE CTE DE NICOLET TEL.: 67 | MARTIN TESSIER 581, Commerciale La Tuque Tél.: 523-3400 |
| LORANGER & MOLESWORTH LTEE GROS DETAIL 1097, ST-ROCH | SERVICE DE CONSTRUCTION SERVICE MUNICIPAUX TROIS-RIVIERES | SHAWINIGAN TEL.: LE 7-9235 TEL. FR. 4-4693 | REAL MAILHOT MARCHAND GENERAL Bécancour TEL. 26 | J.-W. PRENEVOST Tél.: 9 ST-NARCISSE |

"La satisfaction de vivre dépend du degré de maturité de chacun"

Par Renée LACOURSIÈRE

Afin de souligner le 30e anniversaire de la fondation du cercle à Ste-Flore, les Cercles d'Économie domestique se sont réunis à cet endroit, hier, pour leur 15e congrès diocésain annuel. Une messe fut célébrée à l'église paroissiale par Son Excellence Mgr Georges-Leon Pelletier.

Les membres des Cercles d'Économie domestique ne menent pas une existence inutile, a dit Son Excellence. Il a continué en insistant sur le rôle de sanctification des membres au sein de la société, de la famille. Le progrès continuera, toujours plus florissant.

per sa maturité. D'abord, il faut mettre de côté son bien personnel pour le bien général. Les dirigeantes ont besoin d'un encouragement des membres et il convient de leur prodiguer. L'aide aux autres, la connaissance de ses confrères ou consœurs avant d'établir un jugement, voilà autant de qualités que la femme adulte s'efforcera d'acquiescer. Le contact avec les autres cercles s'avère aussi très important, la délicatesse est de rigueur. Tel est l'esprit des cercles, dit Mme Girard, s'éveiller à la réalité du mouvement pour composer un mouvement de valeurs réelles; faire de chacune des femmes de

offerte par les autorités municipales de Ste-Flore et le buffet froid fut servi également à la salle municipale. Les présidentes locales ont apporté, à tour de rôle, le rapport de leurs activités de l'année écoulée. Quelques résolutions furent prises pour féliciter le travail de la secrétaire, Mlle Thérèse Bellefeuille, et pour remercier les autorités de la Commission scolaire de Ste-Flore qui ont accordé un congé aux élèves de l'école paroissiale, à l'occasion du congrès des cercles.

Une conférence fut prononcée, au cours de la soirée, par la Rev. Sœur Dolores, de la congrégation No-

Le vous et le tu

courrier Mamie

DEMANDE : — Je suis une grand-maman de quarante ans. J'ai un fils marié avec deux filles, également mariées. Je dis toujours VOUS à mes gendres et à ma belle-fille, je ne les tutoie pas bien que je les aime comme mes propres enfants. Mais un de mes gendres a dit à ma fille qu'il aimerait que je tutoie mes "enfants rapportés". Moi je ne m'en sens pas capable. Je suis habituée comme ça. Il me semble que nous, les belles-mamans, nous nous devons mieux respecter comme cela. Dites-moi ce que vous en pensez.

Réponse : Certaines personnes tutoient facilement. Les jeunes d'aujourd'hui tutoient tout le monde. Mais pour les personnes des générations précédentes le vouvoiement est non seulement une habitude mais il paraît plus convenable. Cela dépend un peu de la façon dont une personne a été élevée. Les hommes tutoient plus facilement que les femmes, à tout âge.

On peut aimer tout autant en vouvoyant qu'en tutoyant. Et je ne crois pas que le vous appelle plus le respect que le tu. J'ai toujours tutoyé mes parents et je vous assure que je les respectais. Le respect dépend de toute une attitude et non pas d'un pronom personnel. Avez-vous remarqué que dans la nouvelle liturgie on tutoie Dieu. Est-ce à dire que nous allons Lui manquer de respect? Si cela ne vous convient pas, vous n'êtes pas obligée de tutoier votre gendre. Vous avez lui témoigner de l'affection. Faites comprendre à votre fille que vous pouvez difficilement à votre âge changer les habitudes de toute une vie et que la chose, au fond, n'a pas tellement d'importance.

A Mme M. B. : Vous avez pris au sérieux la plaisanterie d'Oleg Cassini dans son article de mode sur les femmes un peu trop rondes. Sa fameuse plaisanterie, ce pourrait être une bille ou une pierre. En la tenant entre les dents durant seize heures, on jette tout ce temps-là, ce qui empêche d'engraisser. Le célèbre couturier américain a un sens de l'humour très développé, ne l'oubliez pas.

Réponse à Inquiète : Votre amoureux a toutes les qualités du monde, sauf qu'il est trop intempérant avec ses mains. Vous ne voulez pas le quitter pour cela et vous me demandez si vous les hommes sont ainsi. Non, il existe des hommes sincèrement amoureux qui ont assez de volonté et de bonne éducation pour réfréner leur instinct. C'est chez ce garçon

La princesse Ashraf voyage en première avec sept chiens et un chat

PARIS (AFP) — La princesse Ashraf d'Iran a fait hier matin un départ très remarqué pour Téhéran qu'elle regagnera après un bref séjour à Paris succédant à un voyage en Pologne.

La sœur aînée de l'empereur, escortée d'une suite de sept personnes et partie de mille livres de bagages, avait refusé en effet de se séparer de ses sept chiens et de son chat persan à l'intention desquels deux fauteuils de première classe — valant chacun \$400 — avaient été retenus à côté de leur maîtresse. La présence dans la cabine de cette meute aboyante et miaulante a été diversement appréciée par les autres passagers peu habitués à voyager en semblable compagnie.

UNE SHAWINIGANAISE

Un sérieux manque de retenue et une preuve de mauvais éducation. Vous avez vraiment trop de patience de l'endurer. Si vous voulez vraiment que ça cesse, dites-lui carrément qu'il modère ses transports jusqu'au jour où vous serez mariée. S'il refuse, c'est qu'il ne vous aime pas vraiment, bien qu'il vous le dise. Il n'éprouve pour vous qu'un amour sensuel. Plus vous céderez plus il en demandera — jusqu'au jour où il se lassera. Essayez d'être ferme et de vous faire respecter. Et vous pourriez faire un petit examen de conscience en vous demandant si vous ne vous billez pas de façon quelque peu provocante. Beaucoup de jeunes filles le font sans penser et sont ensuite surprises de voir que les garçons leur manquent de respect.

Réponse à Myosotis : Vous avez souffert d'énurésie partielle mais, d'après les détails que vous me donnez, vous me semblez normale. Bien entendu, votre nervosité vous cause encore quelques ennuis mais le rythme de vos "besoins" me paraît assez ordinaire; une femme n'est pas un chameau! J'espère que vous me comprenez.

Il peut y avoir chez vous une certaine faiblesse de la vessie, une petite irritation que des médicaments appropriés guériraient rapidement à condition que vous alliez consulter un médecin. Vous n'avez pas besoin d'être gênée pour le faire; ils en voient des centaines comme vous, encore plus des garçons.

Un cristal à montres taillé en "diamant"

La technique qui consiste à couper un diamant en deux pour s'en servir comme d'un "verre" était connue des artisans il y a de nombreux siècles. L'idée vient d'être reprise par une firme d'horlogers londoniens qui utilisent le cristal de manière analogue pour en recouvrir les cadrans de montres.

Ces enveloppes de cristal, retenues dans des montres "à criffes", retiennent la lumière et scintillent comme des diamants véritables. Mais la matière utilisée est synthétique, ce qui permet d'en orner les montres "petit budget" comme celles de grande valeur.

Le bracelet articulé est en plaqué or et le motif de la taille est répété tout autour du cadran. Un autre modèle, celui du soir — baptisé "Cloth of Gold" — Etotie d'or — est encastré dans un bracelet réaline en or de neuf carats.

AVEZ-VOUS DES CORS ?

Pas besoin de venir une fois par mois. Nous enlevons la racine des cors et durillons sans douleur.

VOYEZ CLINIQUE ST-MAURICE

Soigne mal de talons, l'arête et ongles incarnés. 579, rue ST-MAURICE TROIS-RIVIERES TEL. 375-0724 (Angle St Paul et St-Maurice)

A la Maison de Clairette

VENTE de la gérante

Durant l'absence de Mme Leclerc présentement à Paris en voyage d'affaires.



Mme Lacroix, gérante.

UNE GRANDE VENTE JAMAIS VUE

A LA MAISON DE CLAIRETTE

LES TISSUS IMPORTES DOIVENT ETRE LIQUIDES

étant donné les nouveaux achats qui seront faits.

| | | |
|--|--|---|
| TISSUS BOUSSAC ET TOILE A compter de \$1.49 la verge | COTON \$1.49 et \$1.89 la verge | PURE SOIE d'Espagne, en grand spécial \$1.98 |
|--|--|---|

PRET A PORTER

MANTEAUX 50% DE REDUCTION
ROBES \$15⁹⁵ et \$18⁹⁵

FUTURES MARIEES
Prenez rendez-vous et profitez du magnifique choix de tissus et de l'expérience des conseillères expertes de la

Maison de Clairette
490, rue Bonaventure — Trois-Rivières — FR. 4-1354



(Photo Charles Marcotte)

LES TRAVAUX réalisés par les membres des Cercles d'Économie domestique du diocèse ont été exposés lors du congrès tenu à Ste-Flore, hier. Mme Jean-Louis Gélinas, à gauche, présidente du cer-

cle de Ste-Flore et vice-présidente diocésaine, Mme Eddy Parent, présidente diocésaine et conseillère générale, et Mme Yves Girard, du comité provincial d'éducation, visitent l'exposition.

Dans une vie de plus en plus matérialiste, il convient de s'occuper des problèmes importants. En terminant, Mgr Pelletier a souhaité à chacune une mission salvatrice.

Mme Yves Girard, membre du comité provincial d'éducation, a expliqué le thème adopté pour l'année 1965-1966: "La femme et sa maturité". La satisfaction de vivre dépend du degré de maturité de chacun. Cette maturité est une façon de penser, d'agir, non comme l'impulsion des enfants, mais avec la réflexion sur les actes. Poursuivant son exposé, la conférencière a voulu montrer sur quel plan l'association doit dévelop-

coeur qui apporteront les qualités de leur féminité. L'éducation des C.E.D. apporte donc un complément à ce que chacune des femmes possède déjà. Evidemment, un véritable héroïsme est requis pour mettre en pratique les directives imposées mais tous les efforts sont nécessaires pour réussir à avancer dans une société continuellement en évolution. De cette façon, en étudiant le thème choisi pour l'année qui vient, les dames des C.E.D. réaliseront pleinement la devise de leur association: le travail et la charité sont une source d'inspiration. Une réception civique fut

tre-Dame-du-Bon-Conseil, fondatrice du foyer L'Accueil, à Montréal. Elle a exposé les causes de la délinquance juvénile et les remèdes à apporter. Enfin, un défilé de modes, réalisé par les membres des différents cercles du diocèse, ainsi que des danses folkloriques, ont terminé la soirée à la salle Lionel-Groulx, de Grand-Mère.

Mme Eddy Parent a été élue à la présidence diocésaine. Les autres membres de son comité sont Mme Eugène Brouillard, Mme J.L. Gélinas, Mlle Thérèse Bellefeuille et Mme G. Boissonneault.

La femme doit jouer son rôle pour assurer le succès de l'Expo 1967

Par **LYNDA CRAWFORD MONTREAL (PC)** — Les femmes joueront un rôle important dans le succès de l'Exposition universelle de 1967, déclare Mme Leslie Stuart, coordonnatrice des associations féminines à l'Exposition de Montréal.

"A toute fin pratique, c'est la mère de famille qui décide en dernier lieu si la famille se rendra ou non à l'Expo qui se déroulera dans la Métropole canadienne en 1967. C'est généralement l'épouse qui décide de l'endroit où la famille passera ses vacances. C'est pourquoi nous voulons que les femmes soient au courant de ce qui est projeté pour elles et les enfants."

Installée à sa table de travail dans le gratte-ciel crui-forme de la Place Ville-Marie, cette femme aux cheveux noirs, mère de trois enfants, explique que son travail consiste précisément à intéresser les Canadiennes à l'Expo, à les encour-

ager à y assister et à suggérer des façons d'y participer de façon active.

El, par l'intermédiaire de l'aide d'associations féminines canadiennes, elle veut s'assurer que les visiteurs étrangers apprendront quelque chose sur le Canada durant leur séjour.

"Nous devrions tous contribuer à créer une atmosphère d'hospitalité de sorte que les étrangers trouveront que le Canada est un pays hospitalier. Nous espérons que les canadiennes participeront à un programme international d'hospitalité consistant à accueillir dans leurs foyers des invités venant des pays étrangers."

Cela ne veut pas dire qu'il faudra offrir le gîte aux visiteurs mais tout simplement les inviter à passer une soirée dans une maison privée pour leur donner l'occasion de connaître la vie familiale en Amérique du Nord.

Tous les organismes féminins qui se proposent de tenir leur

congrès annuel de 1967 dans un rayon de 500 milles de Montréal seront invités par Mme Stuart à inclure dans leur programme une visite à l'Expo. Elle insistera également auprès des épouses pour qu'elles accompagnent leurs maris aux conventions organisées dans la Métropole.

Les quatre Dionne célèbrent leur 31ième anniversaire

MONTREAL (PC) — Les quatre quintuplettes Dionne qui vivent encore célébreront vendredi leur 31e anniversaire de naissance. Il est probable que pour marquer l'événement elles se contenteront de souper dans un restaurant du centre de la ville et peut-être d'assister ensuite à un spectacle.

Trois jumelles habitent maintenant à St-Bruno, dans la banlieue de Montréal, sur la rive sud du St-Laurent.

Yvonne, qui a quitté il y a quelques semaines le couvent de Moncton, N.B., où elle était entrée demeurant maintenant avec Annette, Mme Germain Allard.

Marie, Mme Florian Houle, demeure à peu de distance dans la même localité.

Cécile, Mme Philippe Langlois, demeure à Québec. Emilie, la cinquième des fameuses quintuplettes nées sur la petite ferme de M. et Mme Orlva Dionne entre Callander et Corbeil dans le Nord ontarien, est décé-

de en 1954 au cours d'une crise d'épilepsie.

"Yvonne, ma femme, et moi-même nous sommes rendus en automobile à Québec récemment pour voir Cécile", a déclaré mardi M. Allard. "Elle se propose de nous rendre visite à St-Bruno au cours de la fin de semaine de l'anniversaire de leur naissance. Jusque-là, nous n'avons rien projeté d'autre qu'un souper dans un restaurant et peut-être un spectacle."

Artiste
M. Allard a révélé qu'Yvonne était intéressée depuis longtemps à la peinture et la sculpture du bois et qu'il est possible qu'elle s'installe un atelier dans le sous-sol de la maison où elle habite afin de s'adonner à ces passe-temps.

"Elle est une vraie artiste", a-t-il dit, et nous avons chez nous plusieurs jolies choses faites par elle. M. Allard a révélé qu'au couvent les sœurs s'étaient aperçues qu'Yvonne avait du talent et l'avaient encouragée.

Les Cadeaux de mariage les plus appréciés viennent de notre assortiment.

- Verrerie
- Service de vaisselle
- Coutellerie
- Lampes
- Décorations murales
- Articles de bois
- Cristal
- Argenterie
- Pièces artisanales



Diamants - Cadeaux - Décoration
1539, NOTRE-DAME TROIS-RIVIERES

EN CE MOMENT...

vous pouvez vous procurer un aspirateur Constellation DELUXE

HOOVER

au tiers du prix des autres aspirateurs comparables — Vendu avec embout à double usage pour tapis et planchers, bec pour les fissures, embout pour les tissus, brosse à épousseter et porte-accessoires. Le grand sac à poussière se jette après usage. Voyez ce splendide appareil rouge et blanc-perle.

PRIX JAMAIS VU **\$46⁹⁵**



Cyrille Labelle & Cie
TROIS-RIVIERES INC.
FERRONNERIE FR.5-9661 HARDWARE
ANGLE DES FORGES ET ROYALE
ETABLIE 1906
PLAN MISE DE COTE
CYRILLE LABELLE se finance lui-même.
AUCUN COMPTANT
36 MOIS POUR PAYER
Rendez-vous le soir sur demande.

AU SALON DU MEUBLE

ENSEMBLE COLONIAL 7 MORCEAUX

1 Fauteuil 3 places — 1 Chaise bercante — 1 Chaise droite — 1 Lampe de plancher — 1 Lampe de table — 1 Table de centre — 1 Table de bout.

Rég.: \$299.00 **\$219**
SPECIAL

ENSEMBLE COLONIAL KILGOUR

en érable solide. Fauteuil 3 places, chaise bercante, chaise droite, tabouret. Coussins en caoutchouc mousse 8".

Rég.: \$659.00 **\$475**
SPECIAL

MOBILIER DE CHAMBRE \$579
Style Provincial Italien. Bureau triple 80", 2 miroirs.
Rég. \$759.00 SPECIAL

ENSEMBLE DE LIT CONTINENTAL COMPLET \$44⁹⁵
Rég. \$59.95. SPECIAL

Prix spéciaux sur: Lampes, tabourets, cendriers, cadres, bahuts, discothèques, bibliothèques, chaises de bar, tables à déservir, etc...

la plume et le plumé

La demi-portion

Dans les grands hôtels et les restaurants élégants on sert aux enfants une demi-portion, qu'on paie un demi-prix. De même, la mère de famille avisée sert une demi-portion aux plus petits de ses enfants, ou encore aux personnes qui n'ont qu'un petit appétit ou qui suivent un régime pour maigrir.

Mais je ne viens pas vous parler aujourd'hui de nourriture matérielle, seulement de nourriture spirituelle ou des "aliments du cœur": affection, tendresse, petites attentions, compliments, gentillesse. Dans ce domaine, beaucoup de personnes affamées ne reçoivent qu'une demi-portion. Il arrive parfois que c'est parce qu'elles ne servent elles-mêmes que la même chose et qu'elles sont exactement payées en retour de leur avarice ou de leur égoïsme, dans ce domaine.

Il est cependant des êtres—surtout des femmes—qui donnent sans compter, qui sont toujours prêtes à donner tendresse, services, soins, et qui ne reçoivent que la portion congrue, ou même la demi-portion. C'est très fréquent dans le mariage, surtout quand ce sont les femmes qui mendent le mot ou le gendre qui justifieraient tous leurs sacrifices.

Bien sûr, il y a des mariages heureux où les bons procédés s'échangent naturellement sans contrainte aucune, donnant donnant. De ceux-là, on n'entend guère parler. Mais je reçois chaque semaine des lettres de femmes qui se plaignent de la froideur de leur mari, du manque d'attention et d'égards de ce dernier, qui reçoivent encore moins que la demi-portion. Monsieur accorde tous les soins à son auto mais il se fait prier pour donner à sa femme le nécessaire pour la tenue de la maison. Monsieur va à la pêche ou à la chasse mais sa femme n'a pas le droit à la moindre petite sortie. Et en ce qui regarde l'argent de poche, ces maris égoïstes sont persuadés qu'une femme n'y a jamais droit.

En étudiant ceux qui ne donnent qu'une demi-portion, on pourrait considérer nombre d'adolescents qui rendent bien mal à leurs parents tout ce qu'ils en ont reçu. Ils demandent pleine portion et même au-dessus mais ils ne songent pas à offrir la plus petite obole.

On pourrait ajouter aussi ceux qui donnent à Dieu encore moins qu'une demi-portion. Ces médiocres et tièdes chrétiens attendent pourtant beaucoup de faveurs du ciel.

Frances Last mérite les trophées de la mode

Huit ans après avoir quitté les bancs de l'école, Frances Last est l'une des stylistes de la chaussure les plus douées de Grande-Bretagne. Dans l'été de 1965, elle quittera la section de la Mode de l'École royale des beaux-arts de Londres, ayant déjà amorcé avec succès sa future carrière. Elle n'en était qu'à sa première année d'études lorsqu'elle envoya quelques dessins à la Maison Lotus Ltd., une grande firme de chaussures qui possède plusieurs usines dans le Staffordshire, en Angleterre et encourage les étudiants de la façon la plus fructueuse. Depuis, les modèles de Frances Last ont été des best-sellers; les plus récents seront mis en vente au cours des prochaines semaines.

Les débuts de la carrière de F. Last n'ont pas été des plus faciles. Après quatre ans d'études à l'École des beaux-arts de Brighton, dans le Sussex (Angleterre) où demeurent ses parents, Frances Last échoua à l'examen du diplôme national de dessin de modes. Une autre jeune fille aurait peut-être abandonné, mais Frances se rendit à Londres en 1961, entra à l'École des beaux-arts de Walthamstow et se présenta de nouveau, à la fin de l'année, aux exa-

mens du diplôme de dessin de mode (vêtements et chaussures). Cette fois, elle réussit. Parchemin en poche, elle se présenta au concours de la section de mode de l'École royale des beaux-arts de Londres, qui n'accepte que les meilleurs élèves des autres collèges.

Dès sa première année elle remporta la bourse Lotus et put ainsi se rendre en Italie, pendant trois mois, à la célèbre école milanaise de la chaussure Arts Sutoria. Elle y apprit à préparer les patrons des chaussures d'hommes et de dames—un art qui lui est à présent d'une extrême utilité, puisqu'il lui permet de préparer elle-même les patrons correspondant exactement à ses idées. Elle devait apprendre par la suite à monter elle-même la chaussure—suffisamment en tout cas pour préparer ses propres échantillons.

Frances a remporté le premier prix d'un concours organisé par le quotidien "The Daily Telegraph", et dont les candidats étaient priés de dessiner une garde-robe de printemps pour les lettrées. Ses élégantes créations seront transformées en patrons pour les lettrées habiles couturières, mais la lauréate est bien décidée à rester fidèle



(Photo Gilles Berthiaume)

L'ESSOR FEMININ de la Jeune Chambre de La Tuque a clôturé, au cours de la fin de semaine dernière, son année d'activités par le bal annuel de mai. On remarque, dans l'ordre habituel, Mme et M. André Laliberté, Mme Gilles Arbour, présidente sortante, et M. Arbour, Mme et M. Gilles Desmarais, de Louise-

ville, nouveau président régional des Jeunes Chambres de la Mauricie, Mlle Thérèse Rivard et M. Charles Morand, vice-président régional des Jeunes Chambres de la Mauricie et président de la Jeune Chambre de la Tuque.



UNE JEUNE FILLE de 24 ans, Frances Last, est en passe de devenir l'une des meilleures modelistes de chaussures britanniques.

Manie

CADEAUX DISTINCTIFS

POUR LES NOUVEAUX GRADUES!

Offrez-leur un cadeau symbolique au début de leur carrière !...

1465, NOTRE-DAME TROIS-RIVIERES FR 6-2538

P.V. Ayotte
LIBRAIRIE - IMPRIMERIE

EMBALLAGE DE FANTAISIE SANS CHARGE ADDITIONNELLE

LE NOUVELLISTE

VENTE Glidden

JUSQU'AU 31 MAI ACHETEZ MAINTENANT ET EPARGNEZ

| | | |
|--|--|--|
| | <p>NOUVEAU SPRED SATIN Homogénéisé</p> <p>Régulièrement \$9.65 le gallon et \$3.05 la pinte</p> <p>PRIX SPECIAL</p> <p style="font-size: 1.5em;">\$7.10 \$2.13</p> <p>LE GALLON LA PINTÉ</p> | |
| | <p>SPRED LUSTRE Semi-lustré, couleurs assorties au Spred Satin. Prix rég. \$10.45 le gallon Prix rég. \$3.35 la pinte</p> <p>PRIX SPECIAL</p> <p style="font-size: 1.5em;">\$8.05 \$2.42</p> <p>le gallon la pinte</p> | <p>PEINTURE D'EXTERIEUR</p> <p>Endurance à base d'Alkyd formulé pour climat canadien. Prix régulier \$9.80 le gallon \$3.20 la pinte.</p> <p>PRIX SPECIAL</p> <p style="font-size: 1.5em;">\$7.77</p> <p>LE GALLON</p> <p style="font-size: 1.5em;">\$2.33</p> <p>LA PINTÉ</p> |
| | <p>RIPOLIN Email super-blanc. Fini porcelaine d'un réfrigérateur. Prix régulier \$14.00 le gallon \$4.15 la pinte.</p> <p>PRIX SPECIAL</p> <p style="font-size: 1.5em;">\$9.93 \$2.98</p> <p>LE GALLON LA PINTÉ</p> | <p>Profitez de ces spéciaux chez votre marchand</p> <p style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; padding: 5px; display: inline-block;">Glidden</p> |
| | <p>POLYURETHANE Email à plancher, intérieur - extérieur, fini plastique dur comme roc. Prix régulier \$10.75 le gallon, \$3.25 la pinte.</p> <p>PRIX SPECIAL</p> <p style="font-size: 1.5em;">\$8.33 \$2.50</p> <p>LE GALLON LA PINTÉ</p> | |

| | | |
|--|--|--|
| <p>Handy Andy</p> <p>LEOPOLD DUPLESSIS L.T.E.E. 2093, Bellefeuille Trois-Rivières FR 4-4604</p> | <p>LE CENTRE DE LA COULEUR Enr. 1571, BADEAUX Trois-Rivières 378-3255</p> | <p>H. P. THIBEAULT 5, NOTRE-DAME FR 5-2605 Cap-de-la-Madeleine</p> |
| <p>FERNAND GIROUX 3882, Garnier, LE 9-9797 SHAWINIGAN</p> | <p>GEORGES TRUDEL QUINCAILLERIE 1264, 5e Ave. LE 7-7219 Shawinigan Sud.</p> | <p>ALFRED BELANGER QUINCAILLERIE 2303, St-Marc LE 9-3707 Shawinigan</p> |
| <p>Depositaire GEORGES COSSETTE 1192, 6e ave. Grand Mère Tél. LE 8-4163</p> | <p>PAUL GERVAIS Marchand de meubles St-Narcisse, Cté Champlain</p> | <p>ROY ET FRERES 549, 6e ave Grand Mère Tél. LE 8-3767</p> |

Pour être au courant des dernières nouvelles locales régionales, nationales et internationales, LISEZ **Le Nouvelliste**



CE JOLI COSTUME en Sharkskin Arnel est un article idéal pour les mois d'été. A noter la confection de la jupe-culotte qui rend les mouvements excessivement faciles si on pense en plus à la légèreté en même temps qu'à la qualité du matériel. De tels vêtements seront présentés au public lors du défilé de modes organisé par Canadian Celanese au Centre civique de Drummondville, samedi soir, le 12 juin.

L'emballage du cadeau compte autant que l'intention

L'adage veut qu'en matière de cadeaux ce soit l'intention qui compte, plutôt que la valeur marchande. Mais rare est la femme qui n'attachera pas une certaine importance à l'emballage. Emballez un petit cadeau dans un papier ordinaire; adieu le petit frisson de curiosité, la joie anticipée qu'aurait suscitée le même objet pour peu qu'on se soit donné la peine de le présenter dans un papier agréable et bien choisi, avec un noeud de ficelle d'argent ou de ruban.

Tous les ans, aux alentours de Noël, les comptoirs les plus débordés sont ceux qui présentent les plus jolis papiers, les étiquettes, ficelles et rubans les plus nouveaux. D'autres étalages sont prévus pour certaines occasions telles que l'Époque ou la Journée des Mères, et certains magasins sont connus d'un bout de l'année à l'autre, pour le constant renouvellement de leur matériel d'emballage.

La conception et la fabrication constituent d'ailleurs une industrie perméable, car les goûts varient et évoluent. Le papier doré, argenté ou métallisé uni fait concurrence aux vieux motifs et aux scènes traditionnelles comme aux formes

et aux couleurs vives au goût du jour. Actuellement, certains fabricants organisent chaque année des expositions pour montrer à leurs acheteurs en gros les nouveaux motifs de l'année.

Nous avons vu ainsi, tout récemment, les papiers 1965 pour toutes les occasions—et chacun des membres de la famille. Pour les hommes, certains modèles particulièrement originaux s'ornaient de pistolets anciens dans des coffrets portant chacun la mention imprimée du nom, de l'âge et de l'origine de l'arme. Une idée analogue avait servi pour les voitures d'époque.

Pour les enfants, les chevreaux gambadants faisaient concurrence aux fées et aux elfes "humoristiques" pour enfants à la page, ou encore aux voitures familiales chargées de cadeaux avec Papa au volant.

Pour les femmes, vous choisissez le papier adapté au caractère de chacune. Pour la raffinée, une couleur métallique à pois; ou peut-être, pour une jolie femme, un papier semé de bijoux et de papillons.

Terminez le paquet avec des "choux" de ruban, un grand noeud ou comme vous l'entendez, à condition d'employer du ruban ou de la ficelle d'or ou d'argent.

L'exposition de '67 préparée en regard de l'esthétique

MONTREAL (PC) — Ce sera probablement la première fois dans l'histoire

qu'une exposition mondiale sera préparée en regard de l'esthétique, a appris mardi l'Association des esthéticiens industriels du Québec.

Mme Josine Des Cressonnières, secrétaire générale belge de l'Institut international des esthéticiens industriels, faisait allusion à l'Expo mondiale de 1967 qui aura lieu ici.

Mme Des Cressonnières termine un séjour de deux semaines au Canada comme invitée du gouvernement fédéral et de l'organisation de l'Expo '67.

Mme Des Cressonnières a déclaré qu'il lui semblait souhaitable que l'Etat prenne ses responsabilités en matière d'esthétique industrielle. Le bon goût faisant partie de l'éducation, elle a estimé que les pouvoirs publics ont leur part à faire et elle n'y voit pas une intrusion condamnable de l'Etat.

Elle a même ajouté que certains pays ont d'ores et déjà légiféré en la matière.

Hallmark Cards
COUTES CANADA

- CARTES pour la graduation à l'unité ou à la boîte.
- RUBAN de couleurs
- PAPIER d'emballage
- CARTES imprimées à votre nom.

Assortiment de premier choix chez

Paul Bellemare
PAUL BELLEMARE
396, des Forges Fr 6-7013
Trois-Rivières

CHEZ MODE O DAY
PROFITEZ DE LA VENTE
DU MOIS DE MAI
ROBES D'ETE \$7.95 ET \$12.95
COSTUMES ET MANTEAUX
33 1/3 % DE REDUCTION
ROBES DE MARIEE \$39.95 à \$150.00

Mode O Day
MODE DU JOUR

895, St-Maurice Trois-Rivières

L'impératrice souhaite pour son pays des hôpitaux comme ceux de Montréal

par Thérèse BERNIER

MONTREAL (PC) — L'impératrice d'Iran a exprimé l'espoir que des hôpitaux pour les petits malades comme ceux qu'elle a visités cette semaine, dans la métropole, soient un jour créés dans son pays.

"Ces centres médicaux aussi bien administrés, avec un personnel compétent et dévoué, devraient se trouver partout dans le monde. En y travaillant petit à petit, nous espérons mettre sur pied ces vastes hôpitaux aux techniques les

plus modernes, et créer une ambiance de joie pour les petits enfants", a dit l'épouse du Chahinshah d'Iran, en quittant l'hôpital Ste-Justine.

Mme L. de Gaspé Beauharnois, fondatrice de Ste-Justine, fut présentée à l'impératrice qui visita ensuite quelques salles, dont le service de physiothérapie, et adressant un mot à des petits malades du vaste établissement. Dans le hall d'entrée, deux fillettes et un petit garçon présentèrent tour à tour un bouquet colonial à la souveraineté d'I-

ran, et des cadeaux pour le prince héritier Reza et la princesse Faranak, âgés respectivement de 5 et 3 ans, qui recevront une poupée vêtue en infirmière et deux livres illustrés sur Montréal.

Plus tôt, Son Altesse Impériale la Shabanou s'était rendue avec son escorte au Montreal Children's Hospital, pour y être reçue à Ste-Justine par les directeurs de l'institution.

Entretiens

L'impératrice Farah a fait la tournée de cet hôpi-

tal qui compte 380 lits en plus du dispensaire, et reçoit des enfants de toutes les nationalités. Il régnait une ambiance de fête dans une salle de jeu où les journalistes et photographes furent accueillis. Les enfants coiffés de chapeaux de papier s'amusaient et chantaient au son de l'accordéon que maniait avec dextérité une jeune surveillante.

La Shabanou intéressée par ce groupe de petits, dont certains en lui étant présentés faisaient de belles révérences, prit place sur une petite chaise d'en-

fant, répondant en chœur à quelques couplets de la désormais célèbre chanson "Alouette".

A l'intention des enfants de la Maison Impériale d'Iran, on remit à l'impératrice une poupée et un costume miniature de la Gendarmerie Royale.

La petite Deborah Jewer, 9 ans, patiente au Children's Hospital de Montréal, offrit un bouquet à l'impératrice au moment où la distinguée visiteuse quittait l'institution.

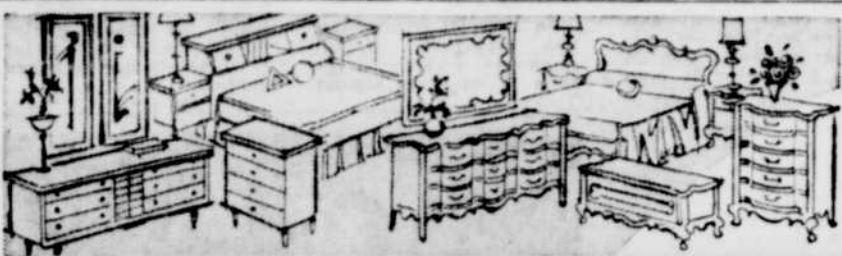
L'épouse du Shah d'Iran (Voir: L'impératrice page 28)

La belle-fille de lord Strathcarron est guide-chauffeur

LONDRES (Reuter) — La belle-fille de lord Strathcarron est devenue guide-chauffeur auprès des Américains qui visitent Londres.

La jeune Virginia, âgée de 24 ans, a appris à ne pas s'identifier durant ses heures de travail, car les gens pourraient croire qu'elle est riche et s'abstenir du pourboire traditionnel.

A lors qu'un intermédiaire au sujet de l'attitude de son beau-père concernant ce travail, Virginia a répondu: "Il pense que je veux réussir par mes propres moyens". Elle a ajouté que lord Strathcarron, qui est consul général de Grande-Bretagne à Boston, reste muet comme une statue sur cette question.



Commençant aujourd'hui à 1 hre
chez LESSARD & NEILSON

LE FOYER DU JOLI MEUBLE

POUR
10 JOURS
SEULEMENT

POUR
10 JOURS
SEULEMENT

VENTE
DE REORGANISATION
\$40,000 DE MEUBLES
REDUIT DE 20%-30%-40%

VOICI QUELQUES VALEURS VEDETTE:

| MOBILIER CHESTERFIELD Provincial français. | MOBILIER CHESTERFIELD Traditionnel. | MOBILIER CHESTERFIELD Inspiration scandinave. |
|---|---|---|
| Bolserie de cerisier et tissu brodé de soie. Un seul. Prix \$578.00 | Broché soie. Brun seulement. 2 mcs. Prix \$298.00 | Sofa 90". Brun seulement. Prix \$298.00 |
| REDUIT A | REDUIT A | REDUIT A |
| \$395⁰⁰ | \$269⁰⁰ | \$169⁰⁰ |
| MOBILIER DE CHAMBRE Provincial français. | MOBILIER DE CHAMBRE Inspiration Danoise. | MOBILIER DE CUISINE |
| Par Andrew Malcolm. 3 mcs. 1 seul. Prix \$539.00 | Bureau de 80". 3 mcs. 1 seul. Prix \$357.00 | Fini blanc et or. Table 36" à dessus arrondie. 4 chaises. Prix \$129.00 |
| REDUIT A | REDUIT A | REDUIT A |
| \$395⁰⁰ | \$239⁰⁰ | \$78⁰⁰ |
| MOBILIER DE VIVOIR Style Conial. | PLAN MISE DE COTE | MATELAS ET SOMMIER-BOTTE Qualité Singer. |
| Tissu tapisserie imprimé. 2 mcs. 1 seul. Prix \$269.00 | Pour vous accommoder | Grandeurs variées. Les 2 mcs en quantité limitée. Prix \$119.00 |
| REDUIT A | | REDUIT A |
| \$143⁰⁰ | | \$50⁰⁰ |

PLAN DE CREDIT LESSARD & NEILSON

- LAMPES
- CENDRIERS
- BAHUTS
- MEUBLES D'ENFANTS
- TABLES
- CHAISES D'ETE
- MATELAS
- FAUTEUILS, ETC...

NOUS AVONS UN BESOIN URGENT D'ESPACE POUR RENOVER

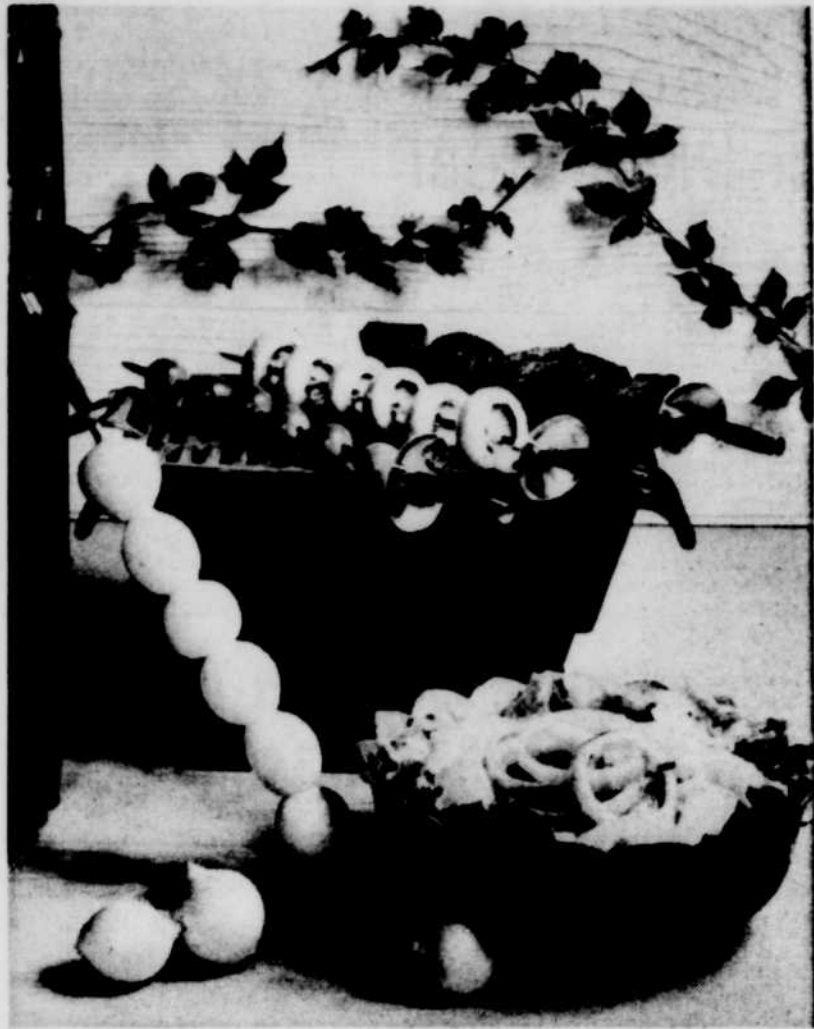
LESSARD & NEILSON

LE FOYER DU JOLI MEUBLE

1530, NOTRE-DAME

TROIS-RIVIERES

FR 6-3796



LORSQUE VIENT le temps de jouer cape et épée autour du grill au charbon de bois, embrochez quelques oignons cuits à demi et grillez-les avec de la viande, des champignons et des tomates. — Quoi de plus savoureux!

Des Kébabs oignons-boeuf sur le grill au charbon

L'oignon compte parmi les légumes les meilleurs et les plus utiles pour la saison de dégustation à l'extérieur. Non seulement se marie-t-il savoureusement avec toutes les espèces de viande, de poisson et de volaille, mais les gens l'aiment pour lui-même. Prenez par exemple des rondelles ou anneaux d'oignons frais; rien de plus simple à préparer ni de plus appétissant. Trempez simplement d'épaisses rondelles d'oignon dans du lait de beurre et saupoudrez-les de farine assaisonnée, faites-les frire à friture profonde

jusqu'à ce que l'enrobage soit d'un brun doré. C'est un délice comme appétitif ou comme accompagnement des viandes. Des petits oignons blancs, brièvement bouillis à demi, sont une addition classique aux kebabs embrochés. Des oignons tranchés, beurrés et enveloppés dans une feuille métallique sont un des légumes frais les plus populaires et les plus économiques pour la cuisson au grand air. Ou encore, s'il se trouve un four à proximité, de gros oignons des Bermudes, non pelés, peuvent être cuits au four non pelés, puis pelés, beurrés et assaisonnés. C'est un délicieux accompagnement pour les hamburgers ou le poisson frit.

Rien que nos variétés communes d'oignons aient chacune un nom botanique, nos épiciers parlent d'oignons surtout par leur couleur: jaunes, blancs, rouges et bruns. Les trois quarts de tous les oignons sont jaunes, et le globe jaune ou diverses autres variétés jaunes sont disponibles l'année durant. Il en est de même des oignons rouges d'une variété ou autre. Les importations remplissent le vide lorsque les stocks d'oignons domestiques d'un type ou autre sont épuisés.

L'Espagnol doux, le gros Bermudes et le Grano hâtif sont le type d'oignons doux que nous aimons crus pour les salades et les sandwiches.

- Kébabs oignons-boeuf**
- 2 liv. d'aloyau de boeuf,
 - 2 c. à thé de sel,
 - 1 c. à thé de poudre de chili,
 - 1/2 c. à thé d'assaisonnement à volaille,
 - 1/2 c. à thé de feuilles d'origan,
 - 1/2 c. à thé de gingembre moulu,
 - 1/2 c. à thé de poivre noir moulu,
 - 1 petite gousses d'ail, coupées en deux,
 - 2 c. à table d'oignon frais, finement haché,
 - 2 c. à table de jus de citron frais,
 - 1 c. à table de vinaigre de cidre,
 - 1/2 tasse d'huile à salade,
 - 12 petits oignons blancs, grillés*,
 - 12 chapeaux de champignons moyens, grillés*,
 - 12 tomates-cerises, grillées*.

Couper le boeuf en cubes d'un pouce et demi et mettre dans un bol. Combiner le sel, les épices, l'ail, l'oignon, le jus de citron, le vinaigre et l'huile. Verser sur le boeuf. Mariner au réfrigérateur toute la nuit, ou de 3 à 4 heures à la température de la chambre. Embrocher la viande. Griller au-dessus du grill au charbon de bois de 15 à 20 minutes, tournant les brochettes fréquemment pour en brunir tous les côtés. Arroser avec la marinade au cours de la cuisson aussi souvent que la viande semble desséchée. Servir dans des pains à hamburger fendus avec des légumes grillés, allouant 2 morceaux de boeuf, l'oignon, 1 chapeau de champignon et 1 tomate-cerise par portion.

*Oignons, champignons et tomates-cerises grillés
Peler les oignons et les cuire à demi dans suffisamment d'eau bouillante pour couvrir, avec une c. à thé de sel. Embrocher. Laver les champignons moyens et en enlever la tige. Embrocher les chapeaux (Voir Des Kébabs page 28)

Comment fait-on son marché en Russie ?

Dans cet article, Joan Best, épouse du correspondant de la Presse Canadienne à Moscou explique comment se font les emplettes en URSS.

par JOAN BEST

MOSCOU (PC) — Le secret d'acheter des légumes et des fruits à Moscou c'est d'apprendre à surveiller les sacs de marché.

Au lieu de surveiller les spéciaux dans les annonces de journaux on ne trouve ici ni spéciaux ni annonces de nourriture, l'acheteur doit surveiller les marchandises que rapportent ceux qui reviennent du marché.

De cette façon, avant même d'arriver au marché, vous avez déjà une bonne idée de ce qui est offert en vente ce jour-là et vous n'avez pas à passer trop de temps à chercher la marchandise.

Quand nous sommes arrivés à Moscou en juin dernier, je partis à la recherche du marché en plein air.

On m'en avait indiqué la direction générale et en suivant le chemin des gens qui transportaient des sacs de patates, j'ai pu le localiser.

Au cours des mois d'été, alors que beaucoup de fruits frais et de légumes étaient en vente, j'ai souvent été arrêtée sur la rue par des gens qui me demandaient où j'avais acheté les tomates et les autres achats dans mon filet de marché.

L'un des premiers mots russes que j'ai appris à être Rinko qui signifie marché.

En plus d'apprendre la valeur des sacs en filet, j'ai aussi appris très rapidement à faire la queue.

Les files

Les Russes ont une faiblesse pour les files. Quand une acheteuse en voit une, elle s'empresse de s'y joindre et elle s'informe ensuite pourquoi on fait la queue.

A ce moment, si elle n'est pas intéressée, elle se retire.

Mais, quand elle est intéressée et les acheteuses russes semblent être intéressées dans tout ce qui est sur le marché — elle se félicite d'avoir gagné quelques places en entrant tout de suite dans la file.

Le marché central de Moscou est situé à l'intérieur, mais il existe beaucoup de marchés en plein air. La plupart des marchandises en vente ont été produites par l'Etat, mais particulièrement dans les marchés en plein air, on trouve des "entrepreneurs" qui vendent des produits provenant de leur propre jardin. Ces produits sont généralement plus chers et de meilleure qualité.

L'hiver dernier, les légumes offerts en vente au marché central comprenaient des pommes de terre, des carottes, des oignons des betteraves, et des choux. En janvier, nous avons eu la chance de découvrir quelques navets et nous en avons savouré la variété dans notre diète. On

pouvait aussi se procurer des radis d'hiver. Des courges et des choux-fleurs sont quelquefois offerts en vente mais les prix demandés mettent ces légumes au rang d'objets de luxe. Le chou-fleur se vend à raison de \$4.20 pour un légume pesant 2 livres et demi. Nous avons un jour acheté une courge d'hiver pour la somme de \$3.36.

Pas de prix

Au cours des mois d'été, les tables du marché en plein air sont achalandées. En juin dernier, nous avons commencé à y faire nos achats et nous prenions plaisir à surveiller les arrivages de nouveaux fruits et légumes.

En juin, les concombres, très populaires ici, ont commencé à arriver. Les radis et les petits oignons

verts étaient aussi offerts en vente mais les tomates sont demeurées des fruits de luxe jusqu'en juillet. Une de mes amies a un jour acheté trois tomates de grosseur moyenne pour la somme de \$3.

En juillet, août et septembre étaient des bons mois pour acheter des fruits. On offrait des bleuets, des fraises, des framboises, des prunes, des poires et d'excellents melons.

Vers septembre, la plupart des fruits saisonniers étaient déjà disparus mais les tables étaient remplies de pommes.

Un nombre de tables de notre marché étaient réservées aux fleurs. Nous sommes arrivés à Moscou au temps des lilas et c'était un plaisir de pouvoir acheter une variété de fleurs au fur et à mesure que la saison avançait.

Les fleurs sont extrêmement populaires et la plupart des clientes quittent le marché avec un sac de victuailles d'une main et un bouquet de l'autre.

Les champignons sont aussi très populaires sur les marchés. Ils sont offerts frais durant la saison et séchés sur des cordes durant l'hiver. Ils coûtent environ \$1.20 pour une quinzaine de champignons.

Exception faite de quelques cartes écrites à la main, les prix des fruits et légumes ne sont pas indiqués. Il faut que l'acheteur s'informe.

L'acheteur averti s'assure que seuls les bons fruits sont placés sur la balance. Par deux fois, des femmes dans la file m'ont rendu le service d'enlever des mauvaises tomates placées pour moi sur la balance et se sont faites verbalement ra-

bourner par le vendeur. Une fois, en achetant des pommes, la voisine qui en vendait aussi a enlevé deux pommes gâtées qui m'avaient échappé. Je suis sûre que le vendeur a dû échanger quelques mots avec elle après mon départ.

L'emballage n'existe pratiquement pas. Si vous n'apportez pas avec vous un carton ou un sac, on vous remettra des bleuets dans un morceau de papier journal plié en forme de cône.

On voit des barils complets de concombres marqués qui s'en iront rejoindre les autres légumes dans votre sac si vous n'avez pas pris la précaution d'apporter un contenant avec vous.

La choucroute et la smetana — une excellente crème sure, sont vendues en vrac et il vous faut fournir vos propres jarres.



M. PIERRE AYOTTE, de St-Adelphé, a célébré, dernièrement, son centième anniversaire au milieu de sa famille. Un banquet eut lieu à la salle Laviolette de St-Tite. Nous reconnaissons, de gauche à droite, 1ère rangée, MM. Alfred Roberge, Ovide Ayotte, de St-Adelphé, Mme Didier Côté (Angelina Ayotte), de La Sarre, M. l'abbé Antonio Magnon, curé de St-Adelphé, le jubilaire, M. Pierre Ayotte, (époux de feu Flora Thiffault), Mme Ovide Ayotte (Jeanne Trépanier), Sœur Marie-Flore-de-Jésus (Marie-Jeanne), de St-Adelphé, Cap-de-la-Madeleine, et Sœur Ste-Madeleine

(Marie Thiffault), de Trois-Rivières. Dans la seconde rangée, même ordre, Mlle Maria Ayotte, de Trois-Rivières, le Rev. Frère Maudan (Yvonne Ayotte), de Laprairie, Mme Alfred Roberge (Alice Ayotte), Mme et M. Alexandre Ayotte (Marie-Ange Legendre), de Val d'Or, Mme et M. Théodore Ayotte (Antoinette Veillette), d'Amos, responsable de la fête, Mme et M. Fraide Ayotte (Antoinette Cloutier), de Lander Lake, Ont. M. et Mme Léonce Ayotte (Adrienne Roberge), du Cap-de-la-Madeleine, n'apparaissent pas sur la photo.

La famille Ayotte compte plus de 50 mariages

M. Pierre Ayotte, de St-Adelphé, a célébré son centième anniversaire au sein de toute sa famille. Pour cette occasion, toute la famille Ayotte a voulu se réunir. Un banquet a permis à plusieurs membres de cette nombreuse famille de se revoir.

La famille Ayotte compte, en effet, plus de 50 mariages. Plusieurs se sont établis à Amos: M. et Mme Jean Charron (Julienne Veillette), M. et Mme Real Ayotte (Gracia Bouchard), M. et Mme Armand Goyette (Yvonne Ayotte), M. et Mme Normand Ayotte (Pauline Poirras), M. et Mme Jean-Yves Defoy (Jacqueline Ayotte), M. et Mme Léon Ayotte, M. et Mme Jacques Hivon (Pierrette Ayotte).

D'autres résident à Gatiéneau: M. et Mme Armand Côté (Yvette Martin), et M. et Mme Maurice Côté (Alice Côté), ou au Cap-de-la-Madeleine: M. et Mme Paul Roulin (Noëlle Veillette), M. et Mme Real Lafontaine (Maria Tessier), M. et Mme Jean-Roch Gaudet (Thérèse Ayotte), M. et Mme Marcel Gauvin (Louise Ayotte).

Enfin, étaient aussi présents à cette fête familiale: M. et Mme Leo Asselin (Liliane Roberge), de St-Tite, M. et Mme Marc Asselin (Liette Bacon), de Mont-real, M. et Mme Claude Lafontaine (Rella Darveau) de Shawinigan, M. et Mme Rosaire Cosette (Carmen Roberge), M. et Mme René Roberge (Lorraine Cossette) de Québec.

De Val d'Or sont venus: M. et Mme Joseph Ayotte (Gisèle Brassard), et M. et Mme Paulin Ayotte (Jeanette Gagnon), M. et Mme Donat Boulet (Madeleine Ayotte), de Ste-Agathe, M. et Mme Henri Paul (Germaine Robert) de St-Antoine-des-Laurentides, M. et Mme Jean-Paul Ayotte (Lorette Bergeron), de St-Adel-

phé, M. et Mme Alex Rancourt, (Jacqueline Ayotte)

de Lander Lake, Ont., ainsi que plusieurs cousins, eues et amis se sont joints au banquet du centenaire.



BONNE IDEE que de servir des champignons froids dans le beurre avec des oignons et des courges. Pour varier les repas du soir, embrochez des petits pains d'un mélange spécial de votre imagination. Une salade accompagne ces petits plats durant l'été.

Sauce fenouil au concombre

- (3 tasses)
- 1/2 tasse de lait écrémé en poudre
 - 1/2 de tasse d'eau
 - 2 tasses de crème stérilisée commerciale
 - 1/2 c. à thé de sel
 - 1/2 de c. à thé de poivre
 - 1 c. à thé de fenouil frais, haché ou 1/2 c. à thé de graines de fenouil
 - 2 c. à soupe de ciboulette ou d'échalotes hachées
 - 1/2 de tasse de concombre râpé grossièrement
- Incorporer le lait écrémé à l'eau, mise dans un bol. Incorporer les autres ingrédients. Bien refroidir au réfrigérateur.

Pour la future Mariée

Pinelli
FAITS A LA MAIN

Magasin de chaussures
Hollywood
1449, rue Notre-Dame Trois-Rivières

Pour plaire soyons "coquette"

Mlle Micheline Vallière M. Yves Vachon

Il nous fait plaisir d'annoncer que M. Yves Vachon fait maintenant partie de notre personnel. Vous êtes cordialement invités à venir le rencontrer. Nous nous ferons un devoir de vous donner les conseils nécessaires à la beauté et à la santé de vos cheveux. Nous espérons que nous serons favorisés de votre visite et que notre salon sera votre salon.

Venez profiter de nos nombreux spéciaux.

SALON COQUETTE
52A, PUSEY
CAP-DE-LA-MADELEINE FR 8-2122

De la beauté sans souci!

Pas d'égouttoires! La nouvelle peinture LUCITE® pour murs est prête à être utilisée. Elle est riche, ultra-épaisse et adhère bien au pinceau ou au rouleau. Elle ne coule pas sur le manche comme les peintures ordinaires—elle reste exactement là où on l'étend.

Pas d'éclaboussures! La nouvelle LUCITE® ne vous salit pas, même si vous peignez votre plafond. S'étend rapidement avec le minimum de travail. Sèche en 30 minutes. Lavable.

Nettoyage facile et rapide! Pinceaux, rouleaux, plateau à rouleau se lavent vite à l'eau et au savon. Si vous en répandez, essuyez avec un linge mouillé. Permet de faire des retouches sans traces de démarcation. LUCITE® masque le craquelage et les légères imperfections.

Une gamme moderne de couleurs! Pour boissières, murs et plafonds des cuisines et salles de bains, utilisez l'Email Satiné DULUX®, harmonisé avec les couleurs de LUCITE®. Demandez les deux à votre distributeur de peintures. Se font en 22 ravissantes couleurs et en blanc.

PEINTURE LUCITE® POUR MURS
DU PONT... le nom qui mérite votre confiance

| | | |
|--|---|---|
| TROIS-RIVIERES Henry Hains Spécialités 1298, rue Brébeuf, T. R. | LOUISEVILLE Fernand Cayer 100, St-Laurent | LA TUQUE F. X. Lamontagne Ltée 273, St-Joseph Cité Laviolette |
| CAP-DE-LA-MADELEINE Maison Sabie D'or Inc. 40, boul. St-Laurent | PIERREVILLE Ferronnerie Joyal Enr. 33, Maurault | SHAWINIGAN Ferronnerie Guillemette 1532, rue Frigon |
| GRAND'MERE J.-L. Lacerte & Fils Ltée 540, 6e Ave | ST-ALEXIS-DES-MONTS Ephrem Flageol Cité Maskinongé | Hébert et Parent Enr. 413, Tamarae |
| STE-ANGELE-DE-LAVAL Bernard Levasseur Cité Nicolet | | |

8^e

2e SEMAINE D'ECONOMIES...

VENTE "ETIQUETTE ROUGE"

LES EPICIER



Anniversaire

Prix effectifs
les 27 - 28 et 29
Mai 1965.

| | | |
|--|--|---|
| BISCUITS VIAU MELANGE CLUB Boite 13 on. 99¢ | KETCHUP AUX TOMATES - marque Heinz 2 bout. 11 on. 45¢ | LAIT EVAPORE Crème 5 btes 15 on. 79¢ |
| CIRE LIQUIDE CLAIR JOHNSON - POUR VOS PLANCHERS Boite 32 on. 99¢ | DUZ BLEU détergent en poudre Pqt géant 99¢ | CEREALES Kellogg, Special "K" et Rice Krispies 3 ppts 89¢ |
| MELANGES A GATEAUX TWINKLE ASSORTIS Paquet 15 on. 4/85¢ | TAMPONS S.O.S. pour le récurage 4 ppts 10's 89¢ | BEURRE D'ARACHIDES - marque Nutty 3 pots 16 on. 89¢ |
| BREUVAGES aux FRUITS CORONATION - SAVEURS ASSORTIES Boite 48 on. 3/89¢ | BREUVAGE A L'ORANGE - marque Bessey Bout. 64 on. 59¢ | BONBONS HENRY assortis 3 ppts cello 89¢ |
| JUS de TOMATE CLARK QUALITE SURCHOIX Boite 48 on. 3/\$1.00 | JUS D'ANANAS Del Monte 2 btes 48 on. 79¢ | LUCKY WHIP crème fouettée en poudre Pqt 4 on. 47¢ |
| KAM VIANDE A LUNCH Boite 12 onces 43¢ | KOOL AID saveurs assorties 10 ppts 6¢ 49¢ | FARINE ROBIN HOOD à tout usage Sac 7 lbs 75¢ |
| CAFE INSTANTANE MAXWELL HOUSE - RABAIS 14¢ Pot 6 onces 99¢ | POIRES A DESSERT marque Trees - choix 3 btes 28 on. 89¢ | SHORTENING Crisco Ctn 1 lb 39¢ |
| CORN FLAKE KELLOGG Paquet 12 onces 3/89¢ | PETITS POIS Verts - Del Monte surchoix 6 btes 15 on. \$1.00 | MIRACLE WHIP apprêt à salade Kraft Pot 32 on. 65¢ |
| MELANGE GROUTE A TARTE MARQUE JIFFY Paquet 18 onces 3/99¢ | SAUCE POULET CHAUD A La Canadienne 4 btes 15 on. 69¢ | SAUCE A SALADE Kraft italian Bout. 8 on. 29¢ |
| | PARIS PATE viande à sandwich Bte 7 on. 29¢ | |

JAMBON PICNIC

SEMI-CUIT - SANS JARRET - FUME
MAIGRE - DELICIEUX - SERVI CHAUD
OU FROID - MARQUE "MAPLE LEAF"

LA LIVRE **39¢**



EN SPECIAL CETTE SEMAINE
Spatule ajourée
CHROME
avec manche
en "Duralon"
VOUS NE
PAYEZ QUE
29¢
(avec un achat de \$5.00 ou plus)

PATISSERIE FRAICHE
GATEAU AUX DATTES
et aux noix - Radisson
Chacun **39¢**
PETITS GATEAUX RONDS
Marquette de Vachon
2 ppts 12's **59¢**

POT
A JUS
ET
6 VERRES
pot d'une cap
cité d'une pint
complet avec 1
verre de 8 on
de couleurs assor
ties. L'ensembl
de 7 morceaux
pour
88¢
100 TIMBRES
RADISSON GRATIS

ORANGES SUNKIST
fraîches et juteuses
Variété Valence
classe Canada No 1
importées de Californie
grosseur 163
2 douz. **89¢**

BIFTECK ATTENDRI

Maigre et tendre.
Coupe sans perte.
La livre. **99¢**

CUISSES de POULET

Tendres et juteuses.
Viande brune.
La livre. **49¢**

POITRINES de POULET

Vos morceaux favoris.
Viande blanche.
La livre. **59¢**

TOURTIERES AU PORC PUR

Fraîches et délicieuses.
Marque :
La Belle Fermière.
16 onces. Ch. **63¢**

SAUCISSON DE BOLOGNE

Tranché ou morceaux.
Marque : Fédéral.
La livre. **29¢**



FRUITS ET LEGUMES FRAIS



BLE D'INDE SUR EPIS

Classe Canada No 1
importé de Floride
grosseur 60

6 pour **39¢**

LAITUE ICEBERG
fraîche - croustillante
Catégorie Canada No 1
importée de Californie
grosseur 24
Grosse
pomme. **29¢**

RAISIN BLEU
frais et juteux
Variété Barlinka
importé d'Afrique du Sud
La livre : **39¢**

LES PRIX DES DENREES SONT SUJETS A CHANGER.

avec l'achat de
GLIDE
EMPOIS A VAPORISER
Boite 16 onces. **63¢**
(Nul après le 29 mai 1965)
LES EPICIER Radisson

GRATIS
50
TIMBRES
RADISSON
EXTRA

avec l'achat de
AJAX
Nettoyeur en poudre.
2 Boites 14 onces **43¢**
(Nul après le 29 mai 1965)
LES EPICIER Radisson

GRATIS
25
TIMBRES
RADISSON
EXTRA

avec l'achat de
NOXZEMA
crème médicamenteuse
pour le visage.
Pot 2 1/4 onces. **73¢**
(Nul après le 29 mai 1965)
LES EPICIER Radisson

GRATIS
50
TIMBRES
RADISSON
EXTRA

avec l'achat de
SAVON DE TOILETTE "PALMOLIVE"
3 pains **39¢**
(Nul après le 29 mai 1965)
LES EPICIER Radisson

GRATIS
25
TIMBRES
RADISSON
EXTRA

avec l'achat de
LAIT EN POUDRE
Lactantia instantané.
Paquet 3 livres. **\$1.25**
(Nul après le 29 mai 1965)
LES EPICIER Radisson

GRATIS
50
TIMBRES
RADISSON
EXTRA

avec l'achat de
PATE DENTIFRICE
"Pepsodent"
Tube géant. **61¢**
(Nul après le 29 mai 1965)
LES EPICIER Radisson

GRATIS
50
TIMBRES
RADISSON
EXTRA

avec l'achat de
BEURRE D'ARACHIDES
Kraft - Homogénéisé.
Pot 40 onces. **99¢**
(Nul après le 29 mai 1965)
LES EPICIER Radisson

GRATIS
50
TIMBRES
RADISSON
EXTRA

MARSHMALLOW
Angelus, Blanc
LOWNEY
Pat 1 livre **39¢**
LES EPICIER Radisson

GRATIS
25
TIMBRES
RADISSON
EXTRA



DES DÉTAILLANTS d'essence de la Mauricie se sont groupés en Fraternité lors d'une élection tenue au restaurant Penn-Mass. On reconnaît, sur cette photo, de gauche à droite, MM. J.-Romain Vailancourt, président exécutif des Fraternités du Québec, Robert St-Arnaud, premier président de la nouvelle Fraternité de la Mauricie, Auguste-Jean Vial, président provincial, et Maurice Lafontaine, directeur de St-Tite.

Des détaillants d'essence de la Mauricie décident de se grouper en fraternité

Une Fraternité des Détaillants d'Essence de la Mauricie a été fondée hier après-midi, lors d'une réunion groupant plusieurs vendeurs, au Restaurant Penn-Mass au Cap-de-la-Madeleine. Déjà sept directeurs ont été élus et on a désigné M. Robert St-Arnaud au poste de président. D'autres directeurs seront choisis un peu plus tard.

Comme l'a dit le président avant son élection, les détaillants d'essence ont formé une fédération syndicale professionnelle pour "permettre aux détaillants de faire une carrière dans leur ligne au lieu d'être appelés à fermer leurs portes et à prendre une autre direction".

Le programme d'action a été discuté avant les élections. On demande aux compagnies la suppression de toutes les primes, escomptes et autres qui réduisent les profits. On a aus-

si insisté sur la régularisation du prix de vente de l'essence par comparaison aux "jobbers" et autres vendeurs indépendants. Et la liste s'est allongée.

Au niveau des municipalités, on demande l'application d'heures de service raisonnables. C'est en vigueur en Colombie-Britannique, en Alberta, en Ontario, au Nouveau-Brunswick, à Westmont, Outremont et autres endroits. On parle aussi de la fermeture le dimanche et de l'ouverture à tour de rôle des stations. Enfin, on réclame la réduction de toutes les taxes difficilement supportables.

Des recommandations seront aussi envoyées au gouvernement du Québec, a-t-on dit, pour un examen et une intervention au ministère du Revenu sur la taxe de vente imposée et réclamée au détaill-

lant. A tout cela s'ajoutent des études et projets pour le bénéfice de tous.

M. St-Arnaud, le nouveau président, a affirmé que le quartier des Détaillants d'Essence de la Mauricie, aura comme but principal, de redonner une personnalité au détaillant d'essence.

Enfin, il a demandé à tous les commerçants de coopérer au mouvement en demandant leur adhésion.

Sentence le 9 juin

Camille Michaud reconnu coupable de faux semblants

"La preuve de la défense n'a pas renversé la présomption que Camille Michaud, de St-Gabriel-de-Brandon, a fait deux chèques, l'un de \$250 et l'autre de \$285, à l'ordre de la Salaison Gérard, sachant qu'il n'avait pas les ressources nécessaires pour renflouer son compte de banque".

C'est en substance les raisons qui ont amené S. H. le juge Maurice Langlois, à déclarer Michaud coupable, dans un jugement qu'il a rendu hier matin, en Cour des Sessions de la paix. Le prévenu était accusé de faux semblants commis les 30 et 31 juillet 1964.

La sentence a été ajournée au 9 juin. Me Jean-Marie Châteaufort, procureur de la défense, a demandé au président du tribunal la clémence de la Cour pour son client. Me Pierre

Houde, procureur de la poursuite, a signifié que l'offense était grave et que la victime ne fut jamais remboursée pour sa perte. Me Châteaufort avait allégué que Michaud avait fait faillite dans le district de Montréal et de là sa nécessité de travailler pour payer ses dettes.

Dans son jugement, le magistrat a mentionné qu'aucun témoin n'avait été présenté par la défense. Par contre, il a affirmé que la Cour avait de très bonnes raisons de croire que l'accusé, qui bénéficiait d'une certaine latitude avec un compte courant, avait été averti qu'à partir du 30 mai de l'année dernière, il ne pouvait plus faire financer son commerce par sa banque.

Le conseil adopte un amendement

La hauteur minimum de 22 pieds pour les bâtisses disparaîtra

Finies les discussions laborieuses et futiles autour du fameux règlement No 4 régissant la hauteur minimum des bâtisses ou bâtiments de Trois-Rivières, à 22 pieds.

C'est du moins l'opinion de la majorité des membres du conseil de ville qui ont adopté une résolution à leur dernière séance en faveur du règlement No 4.27. Celui-ci amende le sous-paragraphe "c" de la section 8 du règlement No 4, en réduisant à 15 pieds la hauteur minimum,

en sus du soubassement. Cette hauteur s'applique aux bâtisses qui seront érigées en dehors de la zone comprise dans les paragraphes "a" et "b", soit le centre commercial et les environs. Cette zone comme on le sait, prévoit des minima de 35 pieds et de trois étages pour une partie et de 25 pieds et deux étages pour l'autre partie.

Seuls les échevins Fernand Gouneau et Gaston Vallières ont voté contre l'amendement. Tous les autres étaient en faveur.

La loi, c'est la loi!

Avant d'adopter le règlement, le conseil avait une fois de plus engagé la discussion au sujet de la fameuse hauteur minimum de 22 pieds, hauteur qui n'aurait pas été observée la plupart du temps, selon certains échevins.

Son honneur le maire Gérard Dufresne a déclaré qu'on cela, car il n'était pas à ce moment. Il s'est personnellement dit en faveur de l'amendement, mais tant que celui-ci ne serait pas adopté, il faudrait s'en tenir au règlement existant, quel qu'il soit. Tout le monde doit être sur le même pied, a conclu le premier magistrat.

L'échevin Fernand Gouneau, notamment, a exprimé qu'il n'était pas favorable à l'amendement tel que soumis. Selon lui, il aurait dû se limiter, à la zone industrielle,

A Pointe du Lac

Des cambrioleurs pillent trois chalets d'été

Des voleurs se sont introduits par effraction dans trois chalets du domaine "Leveco", à Pointe du Lac, non loin de l'entrée menant au rang St-Jean-Baptiste. Les voleurs ont fait main basse sur plus de \$800 en marchandises. Le vol a été commis au cours de la nuit de mardi à mercredi.

Les agents René Roy et Pierre Brossseau de la Sûreté provinciale de Trois-Rivières poursuivent toujours leur enquête dans cette affaire.

A l'occasion de son assemblée tenue à Trois-Rivières

Le Conseil Supérieur de l'Éducation aborde les problèmes d'un milieu bien spécifique

Le Conseil supérieur de l'éducation, réuni en assemblée régulière à Trois-Rivières, a pris connaissance du travail effectué pendant le mois, par les deux comités confessionnels, les différentes commissions de

l'enseignement, à chacun des paliers de ce dernier, de même que des activités du Comité spécial de l'enseignement universitaire et professionnel. Le Conseil a poursuivi l'étude des recommandations proposées par la Commission de l'enseignement secondaire sur l'intégration possible de l'enseignement professionnel agricole au ministère de l'Éducation. L'Union catholique des cultivateurs, l'Union catholique des femmes rurales et l'Union des caisses d'établissement rural du Québec recommandent, dans un mémoire adressé au ministre de l'Agriculture et de la Colonisation, et soumis ensuite au C.S.E., que l'enseignement agricole soit intégré au système éducatif du Québec, sous

l'autorité du ministre de l'Éducation. Par ailleurs, le Conseil supérieur de l'éducation a reçu les représentants des quatre Commissions scolaires régionales du centre de la province, soit celles des Vieilles Forges (Trois-Rivières) - Carignan (Sorel) - et Provencher (Nicolet). On voulait ainsi connaître avec plus de précision le territoire propre à chacune de ces Commissions scolaires régionales, et se familiariser avec leurs problèmes par un contact plus étroit.

C'est la première fois, depuis sa fondation en août 1964, que le Conseil supérieur de l'éducation tient sa réunion ailleurs qu'à Québec ou Montréal.

Hubert et Boisvert protestent de leur innocence

André Hubert, de Montréal et Michel Boisvert également de la Métropole ont nié leur culpabilité, hier matin, en Cour des Sessions de la Paix, à une accusation de vol et ont opté pour un procès devant un magistrat sans jury. Ils subiront leur enquête préliminaire le 1er juin.

Le duo est accusé d'avoir volé l'automobile de M. Denis Noël évaluée à \$1,000, le 9 mars dernier. M. Noël réside dans la paroisse St-Antoine de la Rivière-du-Loup, à Louiseville.

Michel Boisvert a demandé un cautionnement à S. H. le juge Maurice Langlois, mais Me Guy Lebrun, procureur de la Couronne a mentionné qu'il s'attendait à ce que d'autres plaintes soient portées contre le prévenu. Le président du tribunal a donc décidé d'attendre au premier juin avant de prendre une décision.



QUEL QUE SOIT VOTRE SPORT PREFERE... NOUS AVONS LE VETEMENT APPROPRIE...



Mercerie DL de Luxe VETEMENTS EXCLUSIFS CAP-DE-LA-MADELINE Stationnement gratuit sur tout le terrain IRVING (Voisin de la Banque de Montréal)

DEPOT Surplus INC.

462 DES FORGES TROIS-RIVIERES TEL: 378-1933

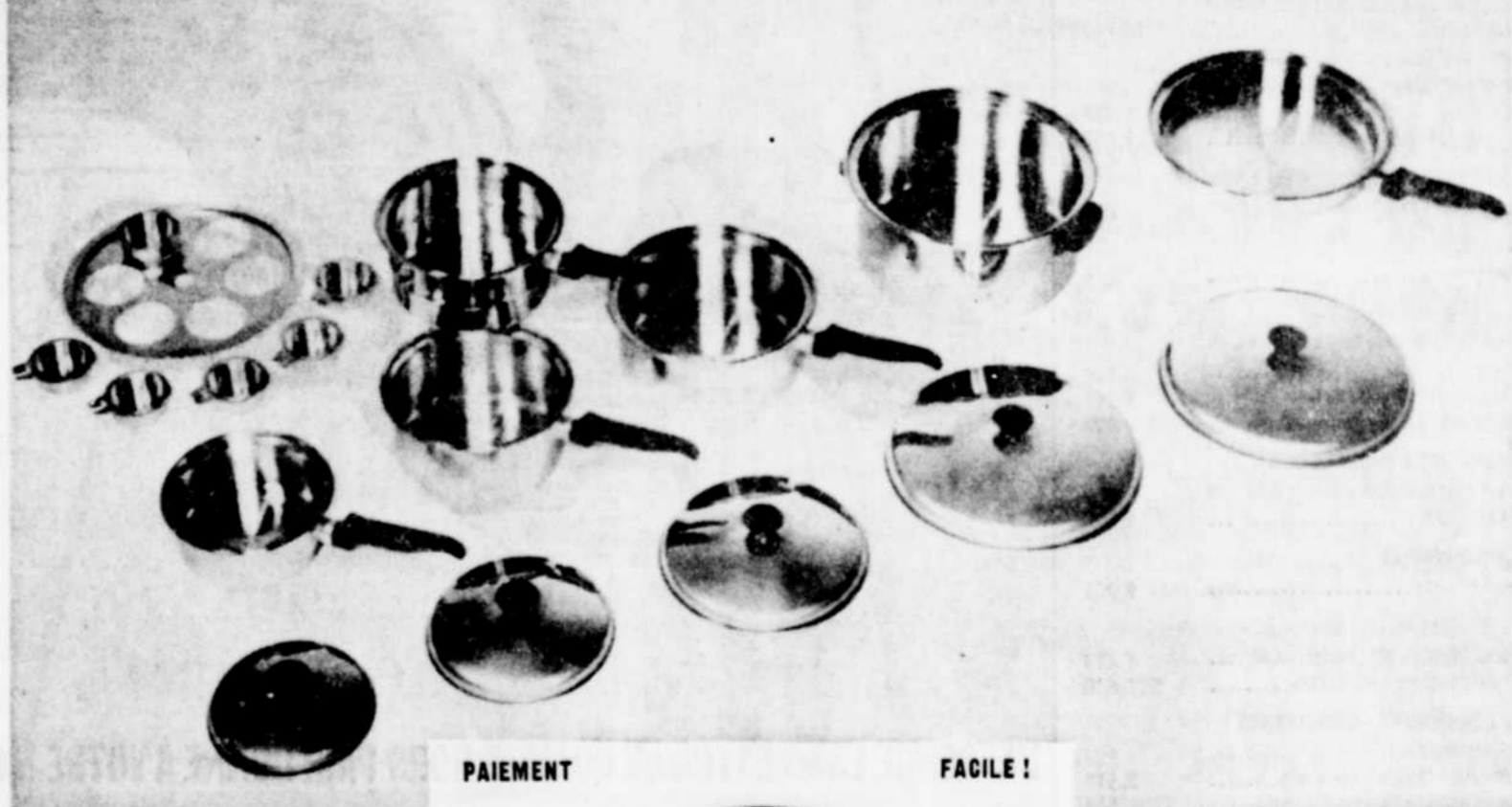
| | |
|---|---|
| TENTE CABANON CFC 3 9 x 15 Rég. \$125.00... \$99.50 CFC 4 9 x 15 Rég. \$17.50... \$12.00 No 52 Rég. \$300... \$239.00 No 54 Rég. \$249... \$229.00 CF 400 Rég. \$310... \$219.00 No 454 Rég. \$370... \$249.00 | Tentes Woods Holden DE LUXE CAMP LODGE 12 X 15 Prix spécial... \$124.95 NEW RAMBLER 12 X 9 ... \$64.95 FIESTA 12 X 9 Matériel "Tex-Made" ... \$130.00 HOLIDAY 12 X 9 ... \$79.95 TENTE TOURISTE Prix extérieur 9 X 9 LA "MASTER SCOUT TENT" ... \$17.95 LA "MODELE DE LUXE" ... \$22.95 LA "DE LUXE RUP TENT" ... \$13.95 |
| BOTTINES KAUFMAN \$10.95 PANTALON DE TRAVAIL nylon et coton \$3.95 \$4.50 CHEMISE DE TRAVAIL \$1.69 \$2.50 \$3.25 GILET POUR LE TRAVAIL OU LE SPORT \$0.95 \$2.25 \$2.95 \$3.95 | GILETS JOCKEYS \$5.75 "HIP BOOTS" \$9.95 BOTTES DE PECHE \$5.95 \$6.95 LONGUE VUE 7 X 35 7 X 50 10 X 50 8 X 50 \$24.95 à \$45.00 \$20.00 X 21 X 40 \$79.50 |

AVIS

Judi, Fête de l'Ascension, les pharmacies seront ouvertes de midi à 9 heures p.m.

Signé: La Société de Pharmacie des Trois-Rivières.

LA OU L'ON VEND TOUJOURS MOINS CHER REGULIER \$79.95 SPECIAL \$39.50



Pouvoir d'achat de 20 millions.

Le seul membre des MAGASINS PRESTIGE à Trois-Rivières

Armeublements Trifluviens LIMITEE

2029, ST-FRANCOIS-XAVIER (Coin William)

FR 5-4818 L'autobus "LES PINS" vous conduit à la porte de notre magasin.

- 1 1/2 pte casserole
- 2 1/2 ptes bain-marie
- 3 ptes casserole
- 7 ptes rotissoire
- 10 ptes poêle à frire support avec 6 pochettes pour les oeufs

VENDEUR DEMANDE

La Cie Singer du Canada liée à actuellement une ouverture pour un vendeur ambitieux à Trois-Rivières. Très bon salaire. Position d'avenir. — Cours d'entraînement donné au candidat. — Assurance groupe. — Nous offrons salaire plus commission et boni. Le représentant devra fournir de bonne références et être âgé de 23 à 35 ans. — Marié de préférence.

S'adresser à:
M. JEAN BOUCHARD
1306, Hart TEL: 378-8133
Trois-Rivières

Une auto neuve a un accident

Ce doit certainement être surprenant de voir sa voiture de l'année subir \$1,200 de dommages en un clin d'oeil, surtout lorsqu'elle n'a que quarante-cinq milles de route. C'est pourtant ce qui est arrivé à Mlle Lise Audy, domiciliée à 66 rue Mathieu, à Trois-Rivières-Ouest, lors d'une collision, hier après-midi.

M. Pierre Giroux, domicilié à 69 rue Rochefort, au Cap-de-la-Madeleine, circulait sur la rue St-Roch, à Trois-Rivières, lorsque sa voiture et celle de Mlle Audy qui circulait sur la rue Royale entrèrent en collision.

Les agents Germain Côté et Raoul Laprise, du poste de police No 1, furent mandés sur les lieux.

LUNETTES OPTICIEN

D'ORDONNANCES
Patrick Galarneau
1530 ROYALE FR. 6-2707 TROIS-RIVIERES

L'IMAGE AU SON

LA GRANGE AUX MOINES prépare sa prochaine saison. M. Louis Parent, qui en a fait, en 1959, un centre d'art plastique, nous écrivait, ces jours derniers, pour nous apprendre qu'il y aurait quatre sessions cet été: du 5 au 16 juillet, du 19 au 30 juillet, du 2 au 13 août et du 16 au 27 août. On connaît le rayonnement de la Grange aux Moines. Chaque année, des éducateurs y affluent de tous les coins du Québec, de l'est du pays, et même des États-Unis. C'est vers les éducateurs que portent les efforts de cette association culturelle. Le recrutement des étudiants est maintenant facilité par l'appui de plusieurs communautés enseignantes et l'encouragement de nombreux adultes également intéressés. On en est rendu, depuis déjà une couple d'années, au point qu'il faut limiter le nombre des inscriptions. Les conférences et autres sessions sont habituellement suivies de discussions et d'échanges. Le domaine est vaste et souhait, le paysage a de quoi inspirer. Dans la nature, l'art redevient source de contemplation. La pensée s'ouvre sur la perspective fascinante du travail humain en accord avec la nature. La Grange aux Moines est à deux milles en amont du village de St-Jean-des-Piles. Il est peu d'endroits plus propices à la création artistique.

Juge prestigieux

Le pianiste Boris Roubakine viendra à Trois-Rivières, le 5 juin, presider les examens annuels du Conservatoire de Musique de Toronto. M. Roubakine a commencé l'étude de la musique à Lausanne, Suisse, puis a étudié la composition et le piano à Paris, avant d'entrer à la faculté de l'École normale de Musique de Lausanne. A son

Nouriev l'admirable

Le grand danseur Rudolf la Colombe-Britannique et Nouriev a créé un précédent. Le numéro de danse qu'il exécutait, le 16 mai, au Ed Sullivan Show, a obtenu un succès si foudroyant que le programme de dimanche dernier a été, chose incroyable, et à la demande de centaines de milliers de spectateurs, disait M. Sullivan, complètement chambardé de façon à permettre, une fois de plus, aux téléspectateurs de toute l'Amérique du Nord, de voir danser le prodigieux artiste russe et son illustre partenaire, la ballerine Margo Fonteyn. Ce fut, une fois de plus, un spectacle à couper le souffle.



arrivée à New York, en 1949, c'était déjà un célèbre pianiste de concert. Il donna de nombreux récitals aux États-Unis. C'est également en 1949 qu'il devint membre du personnel enseignant du Conservatoire de Musique de Toronto. M. Roubakine demeure, depuis quelques années, à Vancouver. Il enseigne la musique à l'Université de

LE CENTRE CULTUREL de Grand-Mère a inauguré sa nouvelle saison par une très enrichissante exposition, tenue à la Grange de la Ferme Desaulniers. Cette exposition était en collaboration avec la Galerie d'Artisanat Ritha Gingras. Peinture, céramique. (Voir: De l'Image page 28)

Guy Beaulne fait un vibrant éloge des "Nouveaux-Dieux"

BROCKVILLE (PC) — M. Guy Beaulne, adjudicataire au Festival d'art dramatique du Canada, a grandement apprécié hier soir la seule pièce d'un auteur canadien présentée cette semaine à Brockville, en Ontario, au cours des finales de ce concours annuel.

"Les Nouveaux-Dieux", œuvre de Jacques Duchesne, un Montréalais de 35 ans, a été présentée par Le Théâtre de la Place Ville-Marie.

M. Beaulne, qui est directeur du théâtre au sein du ministère des Affaires culturelles du Québec, a qualifié la pièce "d'expérience audacieuse et fascinante".

Il a félicité toute la jeune troupe, dont fait partie entre autres Yves Gélinas, le fils de 26 ans de l'acteur et directeur Gratien Gélinas, en notant l'usage qu'elle avait fait de nouvelles formes dramatiques et de nouveaux moyens de mise en scène.

"Le théâtre a besoin qu'on lui redonne son élément de magie de cette façon," a-t-il dit.

Des sketches

Plutôt qu'une intrigue se développant, la pièce est un récit de courts épisodes au cours desquels les "Nouveaux-Dieux" refusent les valeurs conformistes. La mise en scène comprend plusieurs effets techniques nouveaux et rares.

M. Beaulne a fait un seul reproche à la présentation: un ou deux épisodes auraient pu facilement être rayés sans détruire le message de la pièce, affirmant que l'homme doit effectuer un nouvel examen de ses valeurs conventionnelles et les transformer pour les adapter à la vie moderne.

L'adjudicataire a noté que plusieurs spectateurs seront

choqués ou ne comprendront pas. "Mais devons-nous tuer le poète parce que nous ne pouvons pas le comprendre? Ou devons-nous faire un effort pour nous adapter aux nouvelles dimensions de la sensibilité et de l'intelligence?"

Opportun

Précisant qu'il ne se demandait pas si la pièce allait durer ou non, M. Beaulne a déclaré: "Ce spectacle à ce moment particulier de notre vie et de notre civilisation canadienne m'ont grandement touché en tant que spectateur."

M. Beaulne a adressé ses critiques partiellement en anglais et partiellement en français. Plus tard, il s'est adressé à la troupe elle-même privément. Un peu plus de la moitié de l'auditorium de Brockville, pouvant recevoir 950 spectateurs, était occupée mardi soir.

Le Goya retrouvé est en parfait état

LONDRES (AFP) — Après un examen approfondi, le portrait du duc de Wellington par Goya a été déclaré en parfait état et il sera de nouveau exposé à partir de jeudi.

Dans un communiqué publié hier soir, la direction de la "National Gallery" précise qu'afin d'éviter un nouveau vol, le tableau sera protégé par une feuille de plastique. L'examen minutieux auquel il a été procédé hier après-midi a duré quatre heures. Il n'a pas permis d'établir à quelles conditions atmosphériques le tableau avait été soumis, pendant sa disparition de près de quatre années.

A la recherche du tombeau de Louis Joliette

SEPT-ÎLES (PC) — La Société d'archéologie de Sherbrooke entreprend, cette semaine, dans la région de Mingan, sur la côte nord du St-Laurent, des fouilles qui, espérait-elle, lui permettront de découvrir le tombeau de l'explorateur Louis Joliette.

Joliette est mort en 1700 et on croit que son corps a été inhumé dans l'une des îles de Mingan, dans le golfe St-Laurent.

Les fouilles seront dirigées par M. l'abbé René Lévesque, président de la société. Douze chercheurs y participeront.

Les recherches seront d'une durée de trois mois.

Le ministère des Affaires culturelles et la Société de géographie de l'université Laval financent le projet.

Brigitte Bardot et Jeanne Moreau ont brusquement quitté le Mexique

MEXICO (AFP) — Brigitte Bardot a mis fin inopinément à son séjour de quatre mois au Mexique et est repartie pour Paris en même temps que Jeanne Moreau. Les deux grandes vedettes, qui avaient terminé de jouer samedi dans "Viva Maria", le film que Louis Malle a tourné au Mexique, ont pris l'avion d'Air France qui a décollé en fin de matinée, mardi.

Jeanne Moreau avait annoncé samedi son intention de rentrer en France où l'attendent d'autres engagements, tandis que Brigitte disait vouloir se reposer au moins une semaine dans la belle demeure coloniale qu'elle avait loué à Guernavaca. Mais brusquement lundi soir, elle a changé d'avis: elle a téléphoné à la compagnie d'aviation pour se faire confirmer deux réservations de dernière heure pour elle et son

inséparable Bob Zagari, elle a bouclé ses bagages, et en route. Ce revirement serait dû, croit-on, à la lecture de certains articles de presse qui critiquaient vivement son comportement à Guernavaca, où Louis Malle tournait ces dernières semaines. On lui prêtait des accès publics de mauvaise humeur qui auraient quelque peu nuï à sa popularité dans le pays. Vrais ou faux, ces commentaires sont sans doute pour beaucoup dans la décision de la "tempéramentale" vedette de quitter immédiatement le Mexique et d'aller se reposer chez elle.

Jeanne et B.B. ont été dispensées des habituelles formalités d'émigration et de douane et les courtoises autorités mexicaines les ont autorisées à passer directement sur la piste par une entrée de servi-

ce. En haut de l'échelle, Brigitte s'est retournée pour agiter le bras en guise d'adieu, et les photographes ont pu prendre également les deux actrices dans leurs adieux au Mexique. Brigitte n'a cependant pas prononcé une parole, tandis que Jeanne Moreau, souriante, a dit qu'elle regrettrait de partir, mais qu'elle espérait bien pouvoir revenir bientôt pour un séjour de repos dans ce pays.

SAVOUREZ
un délice velouté



**JORDAN
BRANVIN**
Vin Blanc

Produit de France

523-H 40 oz \$1.35 • 523-I gal \$4.88

Mauriac, Sartre et autres demandent aux USA de se retirer du Vietnam

PARIS (Reuters) — Plusieurs des plus grands écrivains français, dont François Mauriac et Jean-Paul Sartre, ont lancé hier un appel aux États-Unis en leur demandant de cesser le massacre de la population au Vietnam.

Ils lancent aussi l'avertissement que la situation au Vietnam pourrait très bien amener une guerre nucléaire mondiale.

Dans leur appel contre l'intervention américaine au Vietnam, les écrivains français invitent les intellectuels de l'Eu-

rope occidentale au moins à organiser un mouvement semblable à celui que mènent les universités américaines pour protester contre la politique américaine au Vietnam.

Parmi les autres signataires du document, il y a Simone de Beauvoir, les professeurs d'université Laurent Schwartz et Roger Garaudy, le savant Jean-Pierre Vigier, M. Charles Bettelheim, directeur de l'école des Hautes Etudes Supérieures, et M. J. Nallet, directeur de l'Union nationale des étudiants français.

ANNONCE

LA CONSTIPATION peut causer un malaise. Evitez-le! Prenez FRUITATIVES

Le malaise causé par la constipation peut être difficile à supporter. Fruitatives vous apporte un soulagement efficace qui fait du bien. C'est un produit unique! Fait d'extraits de fruits frais, de médicaments et d'herbes. Agit rapidement—coût modique. Vous pouvez vous en remettre à Fruitatives, qui a fait ses preuves maintes et maintes fois. Des aujourd'hui, procurez-vous Fruitatives.

METTEZ-Y DU TIGRE!



L'ESSENCE ESSO EXTRA DE QUALITÉ HORS PAIR DONNE À VOTRE MOTEUR UN TRIPLE SURCROÏT DE PUISSANCE...

- 1** Puissance de nettoyage. Un carburateur neuf s'en crasse en quelques mois de fonctionnement normal. Conséquences: démarrages difficiles, ralentis irréguliers. Esso Extra chasse les dépôts qui encrassent le carburateur... les moteurs "fatigués" retrouvent l'économie et le rendement de leur jeunesse, les moteurs neufs ne perdent rien de leur puissance.
- 2** Puissance d'allumage. L'essence Esso Extra neutralise les dépôts sur les bougies et dans les cylindres. Elle donne à votre moteur la puissance, la souplesse, la rapidité du tigre. Elle aide un moteur neuf à conserver sa vigueur, rajeunit nombre de moteurs moins jeunes.
- 3** Puissance d'octane. L'essence Esso Extra à haut indice d'octane permet au moteur à haute compression de tourner en douceur. Tous ces avantages, vous les mettez dans votre moteur avec la nouvelle surpuissance d'Esso Extra—l'essence qui met du tigre dans votre moteur. Bon voyage!



aussi, c'est la qualité hors pair... et comment!




Voici comment la Croix-Rouge a employé votre argent le mois dernier dans la Province de Québec



| SERVICE DE TRANSFUSION SANGUINE | |
|--|---------|
| 1) Flacons de sang distribués gratuitement aux hôpitaux..... | 15,742 |
| 2) Unités des sous-produits sanguins—albumine sérique—fibrinogène—gamma-globuline..... | 1,367 |
| 3) Epreuves pré-natales—facteurs Rh..... | 1,686 |
| SECOURS AUX SINISTRÉS | |
| Personnes aidées dans la province de Québec..... | 738 |
| BUREAU D'ENQUÊTES | |
| Personnes retracées..... | 8 |
| NURSING | |
| 1) Élèves inscrites aux cours de soins au foyer..... | 108 |
| 2) Soins au foyer donnés aux malades..... | 1,517 |
| 3) Articles prêtés aux malades à domicile..... | 992 |
| DÉTACHEMENT DE LA CROIX-ROUGE | |
| Nombre d'heures données par les membres bénévoles..... | 1,098 |
| SERVICES VOLONTAIRES | |
| Nombre d'heures..... | 2,961 |
| TRAVAUX FÉMININS | |
| Vêtements, layettes, etc., confectionnés..... | 6,414 |
| Tamppons chirurgicaux préparés..... | 207,610 |
| BIEN-ÊTRE DES ANCIENS COMBATTANTS | |
| 1) Vétérans aidés..... | 229 |
| 2) Visites aux patients hospitalisés..... | 3,518 |
| 3) Parents logés au Pavillon d'Accueil..... | 158 |
| 4) Artisanat—Articles produits sous la surveillance de la Croix-Rouge..... | 804 |
| SÉCURITÉ AQUATIQUE | |
| 1) Instructeurs actifs..... | 72 |
| 2) Élèves reçus aux classes de natation..... | 3,466 |
| CROIX-ROUGE DE LA JEUNESSE | |
| Programme de formation sociale pour la jeunesse étudiante. Principes de base: Santé, Service, Civisme. | |

Si vous désirez travailler pour la Société Canadienne de la Croix-Rouge, appelez votre section locale ou écrivez à la SECTION DE TROIS-RIVIERES, 765, RUE BONAVENTURE, TROIS-RIVIERES, P. Q.



TOMATES

MEXICAINES
E. U. NO 1

MURIES
A POINT

.19 LB

"Ça c'est une aubaine"

POMMES McINTOSH 5 lbs pour .69
No 1 du Québec - Atmosphère contrôlée

PAMPLEMOUSSES 10 pour .59
No 1 de Floride - Juteux - Grosseur 112

CELERI

DE FLORIDE
VERT - GROUSTILLANT
E. U. NO 1

.19

"Ça c'est une aubaine"



950,
DES RECOLLETS
TROIS-RIVIERES

LE SUPERMARCHÉ
AUX
CENTAINES
D'AUBAINES



POULETS

A ROTIR
CATEGORIE "A"
FRAIS EVISCERES
DE 4 A 5 LBS

.39 LB

"Ça c'est une aubaine"

CRETONS FRAIS .43
BIOPAGE - Bocal de 8 on.

TETE FROMAGEE .43
BIOPAGE - Bocal de 12 on.

BOLOGNA AU MORCEAU LB. .29
APPLE LEAF - Environ 3 lbs

SALADE AU CHOU .43
HYGRADE - Pot de 16 on.

COTELETTES DE VEAU DE LAIT LB. .59
FRAIS DU PRINTEMPS

FESSE DE VEAU

DE LAIT FRAIS
DU PRINTEMPS

.59 LB

"Ça c'est une aubaine"

BISCUITS

- AUX FRUITS
- MELASSE
- GINGEMBRE "BROWNS"

BOITE DE 24's

REG. 39'

.19

"Ça c'est une aubaine"

OEUFS

FRAIS - CAT. "A" - MOYENS

LA DOUZ.

.39

"Ça c'est une aubaine"

BONBONS LOWNEYS

CROCS AU CHOCOLAT - CITRON
CROCS AU CAFE - FRUITS ASSORTIS
MENTHES GLACIALES - SUCRE D'ORGE
MENTHES AU BEURRE D'ORE
ECLAIRS AU CHOCOLAT

SAC DE 9 ON.

3/1.00

REG. 39'

"Ça c'est une aubaine"

- CIGARETTES** 3.59
MARQUES POPULAIRES - Carton 200's
- BETTERAVES MARINEES** 2/.49
TRANCHEES GRENACHE - Pot de 24 on.
- RELISH VERTE SUCREE** .37
GRENACHE - Pot de 24 on. - REG. .43
- MARINADES SUCREES** .37
GRENACHE - Pot de 24 on. - REG. .43
- MARMELADE A L'ORANGE** .49
GRENACHE - Pot de 24 on. - REG. .61
- GUIMAUVE EN CREME** .33
GRENACHE - Pot de 10 on. - REG. .39
- BEURRE DE CAMEL** 2/.49
GRENACHE - Contenant de 14 on. - REG. .29
- FRUITS PREPARES POUR TARTES**
- CERISES - POMMES - RAISINS - SUCRE
FUDGE - CAMEL - Boite de 20 on.
- "GRENACHE" 3 pour 1.00
"Ça c'est une aubaine"
- CONFITURES AUX PRUNES** .49
GRENACHE - Pot de 24 on. - REG. .55
- CONFITURES AUX PECHEES** .49
GRENACHE - Pot de 24 on. - REG. .63
- CONFITURES AUX ANANAS** .49
GRENACHE - Pot de 24 on. Rég. .61

AUBAINE POUR RESTAURANTS - HOTELS
SNACK BAR - EPICERIES - INSTITUTIONS, ETC.

RIZ

A LONGS GRAINS
UNCLE BEN'S

BOITE DE 28 ONCES

REG. .59

.39

"Ça c'est une aubaine"

- VERRES A COLA** .05
CAPACITE DE 7 ONCES
- PRETZELS** 2/.49
GRISOL - Sac de 7 on.
- MELASSE LA NEGRESSE** .29
DE GAUVIN - Carton de 24 on. - REG. .39
- HUILE VEGETALE** .59
CRISCO - Bouteille de 24 on. - REG. .69
- MARGARINE** 4/1.00
GOLDEN GIRL - Paquet de 1 lb
- CEREALES SUGAR CRISP** .33
POUR DEJEUNER - Boite d 8 1/2 on. - REG. .37
- ALIMENTS HEINZ** 10/.97
POUR BERES OU ENFANTS - Boite de 5 on
- VIANDE PREPAREE EN BOITE**
- KAM - PREM** .39
BOITE DE 12 ON.
"CA C'EST UNE AUBAINE"
- TAMPONS S.O.S.** 2/.49
NETTOYEUR POUR CHAUDRON - Boite de 10's
- DESODORISANT** .49
GLADE - Canette de 6 on. - REG. .69
- EAU DE JAVEL** .49
CONCENTREE DAZEX 64 on. avec bout. 32 on. gratuite

SOUPES

AUX TOMATES
CLARK

BOITE DE 10 ONCES

.09

"Ça c'est une aubaine"

JAMBON CUIT

MAPLE LEAF
PICNIC

BOITE DE 1 1/2 LB

1.19

"Ça c'est une aubaine"

CONFITURES

AUX FRAISES

IDEAL - Pot de 24 on.

REG. 55'

.39

"Ça c'est une aubaine"

AUBAINES ALIMENTAIRES LTEE
950, BOUL. DES RECOLLETS - T.-R.
STATIONNEMENT GRATUIT.

Prix en vigueur
Jusqu'à samedi
29 MAI

Heures d'ouvertures:
JEUDI: 9 h. a.m. à 9 h. 30 a.m.
VENDREDI: 9 h. a.m. à 9 h. 30 p.m.
SAMEDI: 9 h. a.m. à 4 h. a.m.
LUNDI: 10 h. a.m. à 4 h. a.m.
MARDI: 10 h. a.m. à 4 h. a.m.
MERCREDI: 10 h. a.m. à 4 h. p.m.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

PAPIER

DE TOILETTE 2 ROUL. POUR .19

BLANC "SCOTT"

"Ça c'est une aubaine"

EPARGNEZ TOUT EN ENCOURAGEANT UNE COMPAGNIE CANADIENNE-FRANÇAISE

TELEVISION

Table of TV programs for Thursday, May 27, 1965, listing channels like CFTM-TV 13 and various show titles.

Table of radio programs for Thursday, May 27, 1965, listing stations like Radi 55 and various show titles.



ILS NE SONT que sept mais ils réussissent tout de même à présenter 'Treize à table', la comédie en trois actes de Marc-Gilbert Sauvajan. Ils sont, de gauche à droite, Raymond Royer, Françoise Faucher, Louise Remy et Jean Duceppe. En arrière, Gisèle Schmidt, Jean-Louis Paris et Yvon Leroux.

'Treize à table' au Capitol

Le public s'est fort amusé et les comédiens encore davantage

'Treize à table': voilà un titre qui dit tout. Marc-Gilbert Sauvajan part d'une toute petite idée, d'une superstition populaire et il en fait une des comédies les plus amusantes qui aient été présentées à Trois-Rivières en ces dernières années. Le public trifluvien s'est follement déridé, hier soir, au Capitol, et les comédiens peuvent encore davantage. Les spectateurs ont réagi tellement dans le bon sens que les acteurs n'ont pas manqué de charger leur personnage jusqu'à la limite. On se serait cru à la commedia dell'arte. Le Théâtre Moisson a connu une soirée inoubliable. Les trois principaux personnages jouent avec une verve intarissable: ils vont, ils viennent, ils gesticulent, ils parlent d'abandon avec un rythme effarant. Leur verbe est parfois si rapide que les syllabes se confondent et fusent avec les rires de l'auditoire. On perd quantité de mots, mais quelle importance! 'Où, quelle importance! Treize, voilà le mot fatidique. Il faut éviter à tout prix d'être treize à table en ce réveillon de Noël sinon il arrivera malheur. Malgré les efforts désespérés de Madeleine Villardier de réduire ce nombre à douze ou de l'augmenter à quatorze, il revient toujours au chiffre fatidique. Treize, treize, treize! Le départ imprévu du docteur Peloursat, appelé d'urgence auprès d'une cliente sur le point d'accoucher, l'arrivee



RUDOLPH NUREYEV, étoile du Ballet Royal de Grande-Bretagne, et Sybil Burton, ex-épouse de l'acteur Richard Burton, dansent ensemble à la discothèque, Arthur, à New York.

M. Laporte voit les comédiens canadiens à l'œuvre à Paris

PARIS (AFP) — Après la représentation donnée par la troupe du Rideau Vert de Montréal au théâtre national de l'Odéon 'Le songe d'une nuit d'été', de Shakespeare, traduit et mis en scène par M. Laporte, les organisateurs de la tournée et de nombreux diplomates et journalistes dans la grande salle de réception de la délégation générale du Québec à Paris, que M. Jean Chapelle et Mme Chapelle avaient mis à la disposition de leurs invités. Dans une brève allocution, M. Pierre Laporte, ministre des Affaires culturelles du Québec, fit le point de sa visite en France et le bilan de ses résultats, reprenant pour son auditoire les divers sujets dont il avait entretenu auparavant les journalistes. Il félicita les artistes, qu'il avait pu applaudir à deux reprises, d'abord dans 'Une maison, un jour', de Françoise Loranger, l'auteur canadien connu, et dans la féerie de Shakespeare, traduite et mise en scène par M. Laporte. M. Guy Frégault et leur suite ont été les hôtes à un cocktail de S. E. l'ambassadeur du Canada en France, M. Jules Léger, après quoi ils se sont rendus au Cercle interallié, proche de l'Élysée, où ils ont été les hôtes du conseiller culturel du Québec à Paris, et de Mme Robert Elie. M. Laporte a assisté dans la loge personnelle de M. André Malraux, ministre français des Affaires culturelles, à la représentation d'une pièce célèbre du Vaudeville français du siècle dernier, Georges Feydeau. Les visiteurs canadiens sont repartis par avion, 'enchantés de leur séjour', comme le dit M. Pierre Laporte.

Nommé doyen de la faculté de droit

OTTAWA (PC) — Germain Brière, âgé de 41 ans, de Montréal, homme de loi, théologien et ancien journaliste, vient d'être nommé doyen de la faculté de droit, section de droit civil, à l'Université d'Ottawa. M. Brière, dont la nomination entre en vigueur le 1er juin, remplace à ce poste M. Pierre Azard, qui retourne à l'Université de Paris, après un congé de trois ans.

Télé-Films

8.00-12 Sunset Theatre 'Up The Creek', 1958, avec David Tomlinson, Peter Sellers, Liliane Sottane, Wilfrid Hyde White. Un lieutenant de la marine anglaise, absorbé par la construction d'une fusée, laisse l'équipage prendre des lavages pour se faire quelques dollars de plus. Finalement il fait sauter le bateau avec ses expériences. 8.30-11.30 Cinema Kraft 'Le plus beau jour de ma vie', Autr. 1957. Film musical de M. Neufeld avec Paul Horbiger et Michael Ande. Un orphelin admis dans le chœur des Petits Chanteurs de Vienne, est accusé à tort d'un vol. 8.30-10 Cinema Kraft 'Bob le flambeur', Fr. 1956. Drame policier de J.-P. Melville avec Roger Duchesne et Isabelle Corey. Un ancien gangster ruiné décide de réaliser un grand coup. 11.00-11.30 Cinema 'Tocsin', It. 1949. Comédie dramatique de L. Zampa avec Gina Lollobrigida et Eduardo de Filippo. Un cure emplit l'argent qu'une femme lui a confié pour fonder un orphelinat. 11.00-11.30 Cinema 'L'Étrangleur', version française de 'Lady of Burlesque', E.-U. 1943. Drame de W. Welman avec Barbara Stanwick et Michael O'Shea. Plusieurs crimes sont commis dans les coulisses d'un théâtre de Broadway. 11.15-8 Movie 8 'Platinum High School', (1966) avec Mickey Rooney, Terry Moore et Dan Duryea. (Voir: Télé-Films page 28)

Advertisement for Champlain 2 Derniers Soirs, featuring 'Le Gendarme de Saint Tropez' and 'Et Dieu créa la Femme'.

Advertisement for Imperial Jusqu'à Vendredi, featuring 'Les Seducteurs' and 'L'Empreinte de Frankenstein'.

Advertisement for Chez Willis, featuring 4 days of discounts on radios, phonos, magnetophones, stereos, and televisions.

Advertisement for Cinema Le Baronnet, featuring 'Le Cardinal' and 'Le Plus Beau Jour de Ma Vie'.

Advertisement for Cabaret du Bergerac, featuring Paul Besner and Jean Claisse.

Advertisement for Cabaret Rialto, featuring Phil Humphrey and the Fendermen.



SOULAGEZ VOTRE BUDGET

EPARGNEZ EN ACHETANT REGULIEREMENT ICI!

LONGE DE PORC



JEUNE PORC TENDRE DE CHOIX
UN VRAI REGAL POUR TOUTE LA FAMILLE

BOUT des COTES
PORTION ENVIRON 3 LBS

LB. **49^c**

BOUT du FILET
PORTION ENVIRON 3 LBS

LB. **59^c**

COTELETTES

MAIGRES BIEN PREPAREES LB. **69^c**

CUISSEAU DE VEAU

VEAU de LAIT TENDRE DE LA SAISON LB. **59^c**

SAUCISSE FUMEE

"LA BELLE FERMIERE" PQT 1 LB **49^c**

TETE FROMAGEE

"BILOPAGE" CONTENANT 12 ONCES **39^c**

Marché

REGAL

VOTRE EPICIER DE CONFIANCE

BREUVAGE A L'ORANGE "GRANADA"
CRUCHE 56 ONCES

39^c
EPARGNEZ 10^c

TISSU FACIAL "KLEENEX"
BOITE 400 TISSUS

3 pour **89^c**
Epargnez : 9^c

TISSU de TOILETTE "BALLET"
PAQUET 4 ROULEAUX

8 ROULEAUX **79^c**
EPARGNEZ 25^c

COCKTAIL DE FRUITS

QUALITE FANTAISIE "DEL MONTE" BOITE 28 ONCES **43^c**

PRUNEAUX DANS LE SIROP

"DEL MONTE" JARRE 28 ONCES **53^c**

SOUPES "LIPTON"

• NOUILLES ET POULET 8 enveloppes **89^c**
• TOMATE ET LEGUMES 8 enveloppes **\$1.00**

PARTICIPEZ AU SWEEPSTAKE TOUT LE MONDE GAGNE.

FEVES VERTES

ASSAISONNEES "DEL MONTE" BOITE 15 ONCES 2 pour **45^c**

SERVIETTES A MAINS

"KLEENEX" PAQUET 2 ROULEAUX 4 roul. **89^c**

SERVIETTES DE TABLE

"KLEENEX" BOITE 75 SERVIETTES 2 pour **45^c**

SERVIETTES SANITAIRES "KOTEX"

BOITE 12 SERVIETTES EPARGNEZ 20^c

2 pour **79^c**

JUS DE TOMATES

QUALITE FANTAISIE "AYLMER" 6 boites 20 onces **89^c**

BLE D'INDE EN CREME

QUALITE FANTAISIE "AYLMER" 2 boites 15 onces **39^c**

POIS VERTS ASSORTIS

QUALITE FANTAISIE "AYLMER" 2 boites 15 onces **39^c**

FEVES AU LARD

SAUCE AUX TOMATES "CLARK" 2 boites 20 onces **43^c**

BEURRE CARAMEL

"VACHON" CARTON 14 ONCES 2 pour **45^c**

GIRE LIQUIDE CRISTAL "SUCES"

BIDON 32 ONCES **97^c**

CREME GLACEE

"LAURENTIENNE" GRATUIT

Obtenez 1 chopine avec l'achat 1 carton 3 chopines

73^c

FRAMBOISES CONGEELES

"FRASER VALE" PAQUET 15 ONCES 2 pour **79^c**

JUS D'ORANGE CONGELE

"DONALD DUCK" BOITE 6 ONCES 4 pour **89^c**

ALLUMETTES EN PAMPHLETS

"REGAL" BOITE 50 PAMPHLETS **19^c**

SAUCE

HOT CHICKEN "GAZA" BOITE 15 ONCES 2 pour **35^c**

CAFE

INSTANTANE "REGAL" JARRE 6 ONCES **73^c**

THE

ORANGE PEKOE "LIPTON" BOITE 60 SACS AVEC OISEAUX **79^c**

BISCUITS

ASSORTIS PARTY MIX "STUART" BOITE DE 100 BISCUITS **95^c**

ORANGES SUNKIST

E.U. No 1 Grosseur 163 JUTEUSES PLEINES DE VITAMINES 2 DOUZ. **69^c**

POIRES BARTLETT

GROSSEUR 138 ARGENTINE No 1 6 pour **39^c**

ASPERGES

DU QUEBEC No 1 DELICIEUSES AVEC VOS VIANDES LB **29^c**

FEVES GERMEES

FRAICHES POUR CHOP SUEY LB **19^c**

TOMATES MEXICAINES

MURIES SUR VIGNES A LA SAVEUR DELICATE 2 LBS **49^c**

Jouez au populaire... **"BINGO REGAL"**

DU LUNDI au VENDREDI 2.30 à 3hres P.M. CKTM - TV CANAL 13 JEAN FORTIER

GAGNEZ DE L'ARGENT ET DES TIMBRES REGAL

OBTENEZ VOTRE CARTE DE BINGO ICI ET ECONOMISEZ SUR VOS ACHATS

25 Timbres "Regal" ADDITIONNELS

ARACHIDES ROUGES SALEES "KRISPY KERNELS"

CELLO 13 ONCES **43^c**

25 Timbres "Regal" ADDITIONNELS

FLANELLE JAUNE

POUR NETTOYER OU EPOUSSETER LES MEUBLES 5 grandeurs extra grand **88^c**

25 Timbres "Regal" ADDITIONNELS

ARACHIDES BLANCHES SALEES "KRISPY KERNELS"

CELLO 13 ONCES **47^c**

25 Timbres "Regal" ADDITIONNELS

DETERSIF EN POUDRE "OMO"

FORMAT GEANT EPARGNEZ 21^c **79^c**

25 Timbres "Regal" ADDITIONNELS

ARACHIDES EN ECALLES "KRISPY KERNELS"

CELLO 16 ONCES **49^c**

25 Timbres "Regal" ADDITIONNELS

DENTIFRICE "PEPSODENT"

FORMAT GEANT **61^c**

La Caisse de dépôt administrera \$2.6 milliards en 1976

Points saillants du bill 51

QUEBEC — Voici les points saillants du bill 51 : La Caisse aura pour fonction initiale d'administrer les fonds de la Régie des rentes du Québec.

Administration

Le Conseil d'administration de la Caisse sera formé de dix membres: le président et directeur-général, le vice-président qui sera le président de la Régie des rentes, cinq membres nommés par le lieutenant-gouverneur en conseil et trois membres adjoints sans droit de vote, soit le sous-ministre des Finances, le secrétaire aux finances d'Hydro-Québec et un membre de la Commission municipale de Québec.

Reservoir de capitaux

En raison des sommes importantes dont elle disposera, la Caisse pourra devenir un réservoir considérable de capitaux. Ceux-ci serviront, en quelque sorte, de levier pour le développement économique des secteurs public et privé de notre milieu.

Sommes administrées

Selon l'analyse actuarielle du Régime des rentes du Québec, la Caisse administrera une somme d'environ \$2.6 milliards en 1976 et de plus de \$4 milliards en 1986.

Placements

La Caisse pourra acquérir des obligations gouvernementales, municipales ou scolaires, des hypothèques sur immeubles et des biens immobiliers ainsi que des obligations d'entreprises privées. En outre, la Caisse aura des pouvoirs assez étendus quant à l'achat d'actions. L'acquisition de ces valeurs sera toutefois soumise à certaines conditions.

Obligations gouvernementales

La Caisse pourra acheter, sans limitation, des titres du gouvernement du Québec ou garantis par lui ainsi que des titres de tout autre gouvernement.

Obligations municipales et scolaires

La Caisse pourra acheter des titres émis par les municipalités et les commissions scolaires.

laire du Québec. Elle ne pourra cependant acquérir plus de 20% d'une même émission, ni détenir plus de 10% de la dette totale en cours d'une même municipalité ou commission scolaire.

Actions d'entreprises

La Caisse ne pourra placer plus de 30% de son actif dans les actions ordinaires. Elle ne pourra non plus acquérir plus de 30% des actions ordinaires en cours d'une même entreprise. Ces achats seront, par ailleurs, soumis à certaines restrictions qui ont trait au rendement de l'entreprise.

Obligations d'entreprises

La Caisse pourra acquérir, sans limitation, des obligations d'entreprises pleinement garanties par hypothèques. Si une telle garantie n'existe pas, des conditions spéciales relatives à la situation financière de l'entreprise concernée devront être observées.

Hypothèques sur immeubles

La Caisse pourra acheter, sans restriction, des hypothèques sur immeubles situés dans le Québec à condition que ces hypothèques soient assurées par le gouvernement du Canada ou, éventuellement, celui du Québec. Dans les autres cas, les hypothèques acquises devront s'appliquer à des immeubles dont la dette hypothécaire totale ne dépassera pas 75% de leur valeur. La Caisse ne pourra alors placer plus de 1/2 de 1% de son actif sur un même immeuble.

Immeubles

La Caisse pourra acquérir directement des immeubles dont la valeur dans chaque cas ne devra pas dépasser 1/2 de 1% de son actif. En outre, la valeur totale des immeubles et hypothèques sur immeubles ne devra pas dépasser 10% de l'actif total de la Caisse.

Clause omnibus

La Caisse pourra placer un maximum de 7% de son actif dans des titres non admissibles en vertu des règles générales. Néanmoins, elle ne pourra placer plus de 1/2 de 1% de son actif dans une même entreprise. (Voir: Points saillants p. 28)

QUEBEC — La Caisse de dépôt et de placement administrera pour le compte de la Régie des rentes du Québec, une somme d'environ \$2.6 milliards en 1976 et de plus de \$4 milliards en 1986.

Elle pourra acquérir des obligations gouvernementales, municipales et scolaires, des hypothèques sur immeubles, des biens immobiliers, ainsi que des obligations d'entreprises privées. En outre, elle aura des pouvoirs assez étendus quant à l'achat d'actions. Elle devra toutefois observer certaines règles qui varieront selon le genre de titres dont elle fera l'acquisition.

La Caisse de dépôt est constituée en vertu du bill 51 qui a reçu sa première lecture à l'Assemblée législative, hier après-midi. Le projet de loi est intitulé "Charte de la Caisse de dépôt et placement du Québec".

Placement

Ce projet de loi est consacré à celui instituant la Régie des rentes déposé la semaine dernière. Il sera, lui aussi, referé à un comité spécial de la chambre pour étude et public mais devra d'abord recevoir sa deuxième lecture.

Parmi les pouvoirs de placement de la caisse, on note en particulier ceux dont elle disposera à l'égard des titres des gouvernements, des obligations des municipalités et des commissions scolaires, des entreprises et des immeubles.

Elle pourra acheter sans limitation des titres du gouvernement du Québec ou garantis par lui, de même que des titres de tout autre gouvernement.

Obligations

La Caisse pourra acheter des titres émis par des municipalités ou des commissions scolaires du Québec à condition qu'elle n'acquière pas plus de vingt pour cent d'une même émission et qu'elle ne détienne pas plus de dix pour cent de la dette totale en cours d'une même municipalité ou commission scolaire. Les dispositions du projet de loi sont différentes selon

qu'il s'agit d'obligations ou d'actions. Dans le cas des obligations, elle pourra acquérir sans limitation celles qui sont pleinement garanties par hypothèque. Les obligations ou autres créances qui ne sont pas ainsi garanties ne pourront être acquises que si la compagnie qui les émet a acquitté les intérêts sur ses autres dettes depuis au moins dix ans ou bien encore a versé, depuis cinq ans, un dividende au moins égal au taux qu'elle doit payer sur ses actions privilégiées. On prévoit enfin le cas de l'acquisition d'obligations ou de titres de créance émis par une compagnie qui aurait obtenu au cours des cinq années précédentes un revenu net d'au moins quatre pour cent sur la valeur comptable de ses actions, mais à condition que pas plus de 1-2 de 1 pour cent de l'actif de la Caisse ne soit ainsi investi dans de tels titres d'une même compagnie.

Dés conditions

Dans le cas des actions, les conditions suivantes s'appliqueront: A — la caisse ne pourra investir plus de 30 pour cent de son actif dans des actions ordinaires; B — elle ne pourra acquérir plus de 30 pour cent des actions ordinaires en cours d'une même compagnie; C — Exception faite des dispositions de la clause omnibus, les actions achetées par la Caisse devront être émises par une compagnie qui a ob-

tenu pendant au moins cinq ans un rendement net de quatre pour cent de la valeur comptable de ses actions. D'autres dispositions s'appliqueront aux achats d'actions privilégiées et à certaines catégories spéciales d'obligations.

Dans la même entreprise

Finalement, des limites sont établies quant à la fraction de son actif que la Caisse pourra investir dans la même entreprise. Ainsi, pendant les cinq premières années de son existence, la Caisse ne pourra investir plus de cinq pour cent de son actif dans les actions d'une même compagnie et la totalité des titres (obligations, autres créances ou actions) qu'elle en détient ne devra pas être supérieure à dix pour cent.

Pour les cinq années suivantes, les pourcentages seront de 4 et 7-2 pour cent respectivement et ultérieurement, de 3 et 5 pour cent.

Biens immobiliers

La Caisse pourra acheter, sans restriction, des hypothèques sur immeubles situés dans le Québec, à condition qu'elles soient assurées soit par le gouvernement du Canada, soit éventuellement par celui du Québec.

Pour toutes les autres hypothèques, elles ne pourront être acquises que si elles s'appliquent à des immeubles dont la dette hypothécaire totale ne (Voir: La Caisse page 28)



(Téléphoto PC) LE MINISTRE DU Commerce, M. Sharp, signe une entente de crédit de \$10 millions pour l'exportation de rails d'acier et autres accessoires de chemin de fer avec le Mexique. Ces produits sont manufacturés par Dominion Steel and Coal Corp. Assis, de gauche à droite, T.H. McEvoy, vice-président de Dosco, et Rafael Uraneta, ambassadeur du Mexique. A l'arrière, même ordre, E. Taylor et H.T. Aitken, de la firme Export Credits Insurance Corp., et le ministre du Travail, M. McEachen.

Deux sénateurs québécois veulent modifier le bill limitant à 75 ans l'âge des sénateurs

OTTAWA (PC) — Deux sénateurs québécois, l'un conservateur, l'autre libéral, ont donné avis mercredi de leur désir de voir modifier le projet de loi fixant à 75 ans l'âge auquel devront prendre leur retraite les futurs sénateurs.

M. Jacques Flynn, progressiste-conservateur, croit que l'on pourra trouver le remède lorsque le projet de loi, déjà approuvé aux Communes, sera étudié en comité.

Le sénateur libéral Jean-François Pouliot, souligne que l'on parle depuis longtemps de réforme du sénat et que l'on devrait appliquer ce mot d'ordre au bill lui-même, en comité.

Le sénateur Flynn estime que l'on ne saurait guère faire opposition à la retraite obligatoire des futurs sénateurs mais que le problème qui se pose c'est de définir les conditions

de mise à la retraite des sénateurs actuels.

Il relève la clause qui prévoit que les sénateurs âgés de 75 ans ou plus auront à décrocher en dédant d'un an après l'adoption du projet de loi s'ils prennent leur retraite au non.

Les cadets devront prendre une décision dans le cours de l'année qui suivra leur 75e anniversaire.

Prime à la maladie

L'option qu'aurait à prendre les plus jeunes sénateurs présenterait certaines difficultés. Leur sera loisible de choisir entre une pension de \$8,000 ou une pension calculée suivant le nombre d'années qu'ils auront contribué au fonds de pension.

La pension de \$8,000 ne prévoit rien pour la veuve et prend fin à la mort de son bénéficiaire.

L'option impose une décision très difficile et pénible à ceux qui ont 65 ans et plus. Il sera plus avantageux d'être retraité, dit-il, faisant ainsi allusion à une clause permettant à un

sénateur qui est obligé de prendre sa retraite par suite de maladie de toucher automatiquement une pension de \$8,000.

Il est convaincu que le Sénat verra à apporter au bill des amendements équitables de façon que les sénateurs puissent prendre leur retraite sans manquer à la dignité.

Eureka

Le sénateur Pouliot estime détenir une solution bien facile: verser aux sénateurs ayant atteint l'âge de 75 ans et qui désirent délibérément prendre la retraite, une pension égale à leur indemnité \$12,000 par année moins les dépenses de voyages maintenant \$3,000 annuellement. Leurs veuves toucheraient une annuité de \$8,000.

A son avis, le bill a été mal rédigé et il s'y trouve plusieurs lacunes.

Il proteste contre la propagande menée contre le Sénat. Ses comités ont fait d'excellente besogne. Il songe à plus d'un brillant sénateur âgé de 80 ans, jeune encore de cœur. L'âge ne devrait pas constituer un motif de retraite.

Il est du devoir de l'Etat de prendre soin des sénateurs et de s'assurer que le Sénat sera respecté.

Les sénateurs ont moins tendance à dormir — Pouliot

OTTAWA (PC) La Chambre haute a laissé tomber hier pendant quelques minutes le débat sur le projet de loi tendant à fixer l'âge de la retraite des sénateurs et a écouté le sénateur libéral Jean-François Pouliot du Québec parler de quelques réformes déjà apportées à la Chambre rouge.

"Lorsque je suis arrivé au Sénat il y a une dizaine d'années, a dit notamment le sénateur Pouliot, l'atmosphère était si lourde dans cette Chambre, qu'on avait peine à respirer." Et il s'est empressé d'ajouter:

"Les membres du Sénat sont moins portés à dormir depuis que l'air y est climatisé."

Le tapis qui était tellement usé avant la visite de la reine Elisabeth, a été remplacé, de crainte "que Sa Majesté ne trebuchât et ne se blessât."

Le sénateur Pouliot a également mentionné au nombre des améliorations le système de traduction simultanée.

Quelques minutes après son discours, ce système est devenu silencieux par suite d'une défectuosité électrique.

TOUT GENRE d'Assurance

- Fonds sécurité
- Assurances hypothécaires
- Vie privilégiée pour hommes d'affaires et professionnels
- Assurance commerciale
- Fonds de pension
- Analyse de succession
- Assurance groupe, vie, accident et maladie

SUN LIFE DU CANADA

GASTON FLEURY
C. L. U.
90, St-Martin, Louiseville
Tél. FR. 51486

O.F.C.
UN WHISKY CANADIEN
Un des 3 Grands Whiskys Canadiens
EXPORTES AVEC FIERTÉ VERS PLUS DE 50 PAYS

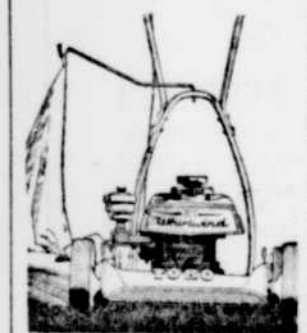
Travaux de drainage exécutés à Saint-Joseph-de-Blandford

QUEBEC — La municipalité de Saint-Joseph-de-Blandford, dans le comté de Nicolet, bénéficiera de travaux de drainage mis à exécution par ARDA.

Les travaux se dérouleront au cours d'eau Branche-est et Branche ouest de \$4,000. Deux autres projets ont été acceptés. L'un porte sur le

cours d'eau Deschambault, situé dans la paroisse de Sainte-Montagne, comté des Deux-Montagnes. Les travaux projetés s'étendront sur une longueur d'environ 4,68 milles et coûteront \$38,677. L'autre porte sur le cours d'eau Ranger-Daube, situé dans la municipalité de Saint-Polycarpe, comté de Soulanges. Les travaux seront effectués sur une longueur de 1,88 mille et permettront l'amélioration d'une superficie de 350 arpents carrés répartie entre dix intéressés.

Ces travaux s'ajoutent à ceux déjà annoncés par M. Alcide Courey, ministre de l'Agriculture et de la Colonisation, pour quarante-six comtés du Québec. Le coût global sera de \$3,993,286 et le gouvernement fédéral en paiera cinquante pour cent.



souleve l'herbe... pour tondre plus également

WHIRLWIND de TORO

En allongeant, l'herbe se couche et devient difficile à couper. Mais l'aéro-turbiné de la Whirlwind (r) Toro la relève vraiment pour rendre la tonte plus égale. Puis il renvoie les débris d'herbe uniformément, rapidement. La Whirlwind ensache à merveille l'herbe coupée, laisse la pelouse impeccable.

Venez voir les Whirlwind 19" et 21" de Toro.

TRAVERSY MARINE ENR.
Notre-Dame de Pierreville
TEL. 568-2600

DE BONNE HEURE... DE BONNE HUMEUR... c'est DE COURCEL!



Vous pourriez difficilement commencer votre journée de façon plus agréable, synchronisez 550 RADIO NO 1, des votre lever et écoutez votre animateur matinal Robert De Courcel. Sa bonne humeur est contagieuse, et vous en sentirez les effets toute la journée. De plus, vous obtiendrez les dernières informations quant à l'actualité. Robert est en ondes dès 7.05 A.M. Soyez des nôtres dès demain matin!

CHLN

Les montants de prestation triplés

QUEBEC — Le gouvernement a triplé les montants de prestation qui avaient été prévus par le comité d'étude du régime de rente.

C'est ce qu'a souligné le premier ministre Jean Lesage, hier, dans une déclaration pour clarifier un malentendu qui s'est glissé dans certains commentaires au sujet de l'accumulation de la caisse du régime.

Il a dit qu'on a triplé les montants de prestation afin de donner plus d'importance aux impératifs sociaux et de réduire celle accordée aux impératifs actuariels. Voici les explications données par le chef du gouvernement:

En premier lieu, ce n'est nullement notre intention d'augmenter de 300% les montants de la caisse selon l'Analyse actuarielle qui a été déposée au Bill 50 et les montants correspondants du rapport du Comité interministériel d'Etude en soutien à ce qu'il s'agit d'erreurs de calcul ou que les nouveaux calculs ont été faits avec plus de précision.

D'autre part, il est faux de soutenir que les modifications apportées au projet du Comité d'Etude auront coûté \$6 milliards en 1966, et ceci uniquement dans le but de permettre la pleine transférabilité avec le Régime de pension du Canada.

J'aurai l'occasion de revenir, lors de la deuxième lecture du Bill 50, sur la question des modifications apportées au projet du Comité d'Etude. Je désire cependant souligner que par

suite de ces modifications, nous avons triplé les montants de prestation qui seront versés afin de donner plus d'importance aux impératifs sociaux et de réduire celle accordée aux impératifs actuariels. Il ne faut pas oublier qu'il s'agit là de prestations qui seront versées aux bénéficiaires de notre régime et, par conséquent, la réduction correspondante dans la caisse ne peut être considérée comme le coût de l'entente avec le gouvernement fédéral.

D'autre part, l'accumulation de la caisse au cours des dix premières années du Régime sera plus élevée qu'elle ne l'aurait été selon le projet du Comité d'Etude. En effet, elle sera de \$2.6 milliards en 1976, comparativement à \$2.2 milliards. Donc au point de vue économique, les objectifs du gouvernement ne sont nullement faussés en ce qui a trait à cette période.

Après 1976, la caisse continuera de croître jusqu'en 1986, alors qu'elle s'éleva à \$4.1 milliards comparativement à \$4.8 milliards selon le projet du Comité d'Etude. Par la suite,

si aucun changement n'est apporté, l'accumulation de la réserve diminuera graduellement pour atteindre \$2.5 milliards en 1996.

Par contre, si le gouvernement décidait en 1986 de maintenir la caisse au niveau alors atteint, soit \$4.1 milliards, nos actuaires ont estimé qu'une augmentation du taux de contribution, à compter de 1986, de l'ordre de 15%, soit 34% pour le salarié et 34% pour l'employeur, serait suffisante.

Nous n'avons point cru opportun, par suite de la faible augmentation qui serait requise dans le futur, d'augmenter le taux de contribution dès le début du régime. D'ailleurs, au point de vue de l'influence de la Caisse de dépôt et placement, il est évidemment impossible de déterminer 30 ans à l'avance exactement à quel niveau elle devrait se situer. En outre, il est important de souligner que par suite des sommes énormes qui seront alors accumulées dans la caisse, une réduction de ces sommes ne signifie pas une réduction proportionnelle de la puissance de la Caisse.

M. Pearson et les réformes parlementaires

Il est important d'assurer l'indépendance du président

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Pearson a insisté hier sur l'importance d'assurer l'indépendance du président de la Chambre des communes au cours du débat sur les réformes parlementaires proposées par le gouvernement.

M. Pearson a émis l'avis que l'un des moyens les plus efficaces de maintenir l'indépendance et l'autorité du président de la Chambre serait d'abolir les appels contre ses décisions.

Le premier ministre a rappelé la presque inutilité de ces appels, signalant que de 1957 à 1962, les députés ont logé 23 appels contre des décisions du président et que seulement deux ont été maintenus.

Quant au projet de nommer un président en permanence, M. Pearson croit que cette nomination doit être faite après entente entre les partis qui donneront l'assurance qu'aucun candidat ne fera la lutte au président lors de futures élections.

M. Pearson a ajouté que le président actuel, M. Alan Macnaughton, ferait un très bon président permanent, mais

qu'il lui a fait part de son intention de n'être pas candidat aux prochaines élections.

M. Macnaughton est député libéral de Montreal-Mont-Royal. Le chef de l'opposition, M. John Diefenbaker, a déjà promis que les conservateurs ne lui opposeraient pas de candidat si M. Macnaughton était nommé président permanent.

"Si M. Macnaughton n'est pas disponible, a dit M. Pearson le président suppléant M. Lucien Lamoureux (L-Stormont) pourrait peut-être accéder à ce poste."

"Il semble toutefois que cette proposition ne serait pas acceptable par l'opposition."

M. Pearson a enfin mentionné le nom de l'ancien président des Communes, M. Roland Michener, qu'il a qualifié de "l'un des meilleurs orateurs que la Chambre ait jamais connus."

Selon le premier ministre, personne ne s'opposerait au projet de nommer M. Michener en permanence s'il veut bien accepter.

M. Michener est actuellement haut commissaire du Canada en Inde.

CONCOURS RADNOR

GAGNANTS D'UN RADIO à 8 transistors SEMAINE FINISSANT LE 22 MAI. Mlle DENISE CHAMBERLAND 1785, RUE ST-PHILIPPE TROIS-RIVIERES. Mlle JOHANNE PRONOVOST 236, RUE DE L'ÉGLISE ST-NARCISSE. CES TIRAGES ONT ÉTÉ FAITS PAR M. Jean-Paul Lamy président du Club Richelieu de Trois-Rivières

RENDEMENT MAXIMUM AVEC ECONOMIE MAXIMUM

Nous installons tout genre de système de chauffage. Eau chaude, air chaud. Nous nous spécialisons dans les systèmes à eau chaude, systèmes "hydronic", "monoflow" pour vous faire réaliser une économie de 30 à 35% de consommation avec les autres systèmes. Nous donnons la garantie du manufacturier sur chaque chauffage. Pour une abondance d'eau chaude pour deux, trois, quatre logements ou plus, nous pouvons installer un chauffe-eau à l'huile, avec débit de 150 à 275 gallons à l'heure. Nous pouvons faciliter vos moyens de paiements avec un plan de financement à un taux d'intérêt dérisoire. LA PLOMBERIE P. H. POLIQUIN LTEE 21, RADNOR CAP-DE-LA-MADELEINE FR. 6-6332 LE SOIR FR. 5-6740

Après quatre mois de négociations

Les Alouettes font signer un contrat de 3 ans à Faloney

MONTREAL (PC) — Les Alouettes de Montréal ont annoncé hier avoir fait signer un contrat à Bernie Faloney, le quart-arrière avec lequel ils négociaient depuis environ quatre mois.

Faloney, âgé de 32 ans, est l'homme sur lequel les Alouettes comptent pour les sortir des bas-fonds de la ligue Canadienne de football, dans lesquels ils sont enlisés depuis quatre ans, soit depuis le départ de Sam Etcheverry.

En fait, Faloney est le premier quart-arrière d'expérience à porter les couleurs des Alouettes depuis le départ d'Etcheverry. On n'a pas divulgué les termes du contrat signé par Faloney.

Portant l'uniforme rouge que les Alouettes portent pour leurs exercices, Faloney s'est présenté hier matin au centre d'entraînement de l'équipe montrealaise, au parc Jarry, pour une conférence de presse. Il n'a d'abord pas parlé aux chroniqueurs et commentateurs qui assistaient à la conférence. Faloney s'est joint

à ses nouveaux coéquipiers pour un exercice d'une quinzaine de minutes. Ce n'est qu'après cet exercice qu'il a dit qu'il avait en fin de semaine signé un contrat de trois ans et qu'il était fort heureux de l'entente.

Contrat de trois ans

C'est avec un large sourire et un air de contentement bien compréhensible que Jim Trimble, l'instructeur des Alouettes, a annoncé la signature de son contrat par Faloney.

Dans une transaction effectuée au cours de l'hiver, les Alouettes ont obtenu des Tiger-Cats de Hamilton les services de Faloney et ceux de deux autres joueurs, Ralph Goldston, 34 ans, et Jackie Simpson, 29 ans.

Les Alouettes, eux, envoient aux Tiger-Cats les joueurs de ligne Billy Ray Locklin, 27 ans, Dick Walton, 23 ans et les demis Billy Wrayte, 26 ans, Ted Page, 27 ans et Don Clark, 27 ans. Locklin peut jouer comme garde à l'attaque ou comme ailier à la défensive.

Aucun argent n'a figuré dans la transaction et l'échange était exécutoire, c'est-à-dire valide même si un joueur implique refusait de rejoindre sa nouvelle équipe. La transaction, une des plus importantes effectuées depuis des années dans le football canadien, a été complétée le 5 janvier.

Ami de Trimble

Faloney, qui semblait hésitant à venir à Montréal, a fait languir les Alouettes dans de

longues négociations. A un moment donné, il a même décidé de se retirer afin de consacrer tout son temps à ses affaires personnelles.

Trimble fut amené à participer aux négociations en ces derniers temps, après que le président Ted Workman et Joe Atwell, un autre membre de l'exécutif de l'équipe, eurent échoué dans leurs efforts pour convaincre Faloney de venir à Montréal.

Trimble, qui était pilote de Faloney aux jours d'or des Tiger-Cats, s'est apparemment servi de l'argument de l'amitié pour persuader son ancien quart-arrière de venir le rejoindre chez les Alouettes.

Puissants au quart

Les Alouettes n'ont rien fait qui vaille depuis le départ

d'Etcheverry. L'an dernier, après avoir fini avant-derniers dans le classement, ils ont encaissé une terrible raclée en semi-finale, aux mains des Rough Riders d'Ottawa.

L'acquisition de Faloney rend les Alouettes puissants à ce poste. Derrière Faloney au quart, ils ont George Bork, un jeune qui entreprendra sa deuxième saison à Montréal et à qui ont prédit un brillant avenir.

Pour succéder à Faloney, les Tiger-Cats ont encore deux solides joueurs de quart en Frank Cosentino et Joe Zager.

En déclarant qu'il avait signé un contrat de trois ans, Faloney a dit : "J'espère, à compter de cet automne, aider à doter Montréal d'au moins trois coupes Grey."



BERNIE FALONEY (au centre), fait la rencontre officielle de George Dixon, ce qui est maintenant considéré la plus fameuse combinaison du football professionnel canadien. A gauche, le pilote-gérant Jim Trimble.



LE STR A RENDU hommage, hier soir, à ses athlètes lors de la soirée-mérite. Nous voyons, sur cette photo, les trois étudiants qui se sont signalés le plus dans cette institution. Nous voyons, sur cette photo, de gauche à droite, Nor-

mand Meunier (moyens), le professeur d'éducation physique, Yvon Lamarche, Paul Deshaies (grands), René Guimond (petits), et François-S. Grenier, professeur d'éducation physique.

Robert Pépin, conférencier à la soirée "Honneur au Mérite"

"Le sport de compétition a sa place dans nos institutions pour la formation de la jeunesse"

par Claude MONGRAIN

"C'est pour nous de la maison, un ami et vous les élèves, un frère."

Robert Pépin

Le conférencier Robert Pépin, dans son exposé, donna le bien-fondé du sport chez l'étudiant. Il a expliqué le genre de sportifs dans une institution. Par la suite, il déclara que le sport de compétition a sa place, car, dit-il, "c'est un moyen efficace au service de la formation de la jeunesse. Le sport élargit les esprits, donne de l'entrain à l'athlète qui joue son véritable rôle et se tient en contact avec la nature tout en l'épanouissant."

Son exposé a su certainement capter l'attention de tous les élèves qui l'ont applaudi chaleureusement. Jacques Fillion a fait la présentation, et Gilles Dampousse la remercie.

Meilleurs athlètes

A l'occasion de cette soirée, on a rendu hommage à trois athlètes. Chacun a reçu une plaquette-souvenir. Dans la section collégiale, cet honneur a échoué à Paul Deshaies, un athlète dont les succès au ballon-painier et sur la piste ont été éclatants. Dans la classe des moyens, comprenant la Métho-

de, Versification et Belles-Lettres, Normand Meunier a été l'heureux élu. C'est un joueur de hockey, un nageur pratiquant aussi plusieurs disciplines. Chez les moyens, René Guimond, de St-Paulin, a reçu cette plaquette. C'est un athlète qui a évolué l'an dernier pour le STR bantam tout en excellant dans le secteur de la piste et pelouse.

Pour choisir ces athlètes, les membres du comité ont basé leurs références sur leur participation et la brillante tenue dans les différents sports intramuros et interscolaires: 2 - le bon esprit sportif 3 - le compte-rendu des succès scolaires ainsi que leur dévouement à l'organisation des sports à la maison.

Meilleures classes

Une fois de plus, les jeunes classes ont mérité les honneurs de la maison. Il s'agit des classes Eléments "B" et Syntaxe "C" qui ont terminé sur un pied d'égalité. Jean-F. Grenier et Yvon Lamarche ont terminé cette soirée en y allant de leurs commentaires sur la saison tout comme M. l'abbé Pierre Rouillard, modérateur des sports. On notait aussi la présence de Louis Arseneault, instructeur de l'équipe Vert et Or et autres membres de la maison.



ZELLER'S

Du plaisir au grand soleil: Jouissons de l'été en plein air!



Une détente en vous berçant sur une balançoire "Capri"

49⁸⁸

Chargez-le

Payez seulement \$1.25 par semaine!

Mobilier complet de pelouse!

Tout pour faire de votre parterre un coin de détente et de plaisir! Une table de 32" en acier fini email blanc cuit. Un large parasol de 6'6" la recouvre de son ombre. Il s'incline de 3 façons et paraît bien avec ses larges franges. Les 4 chaises qui complètent l'ensemble sont confortables avec leur siège et dossier contournés en solide vinyle vert à motifs et couleur inaltérables.

Le parasol et la table: \$29⁸⁸

(dessus de table non inclus)

Chaque chaise: \$6⁹⁹

Chargez-le! Payez seulement \$1.25 par semaine!

CHAISE LONGUE à 4 Positions

SE PLIE POUR LE TRANSPORT

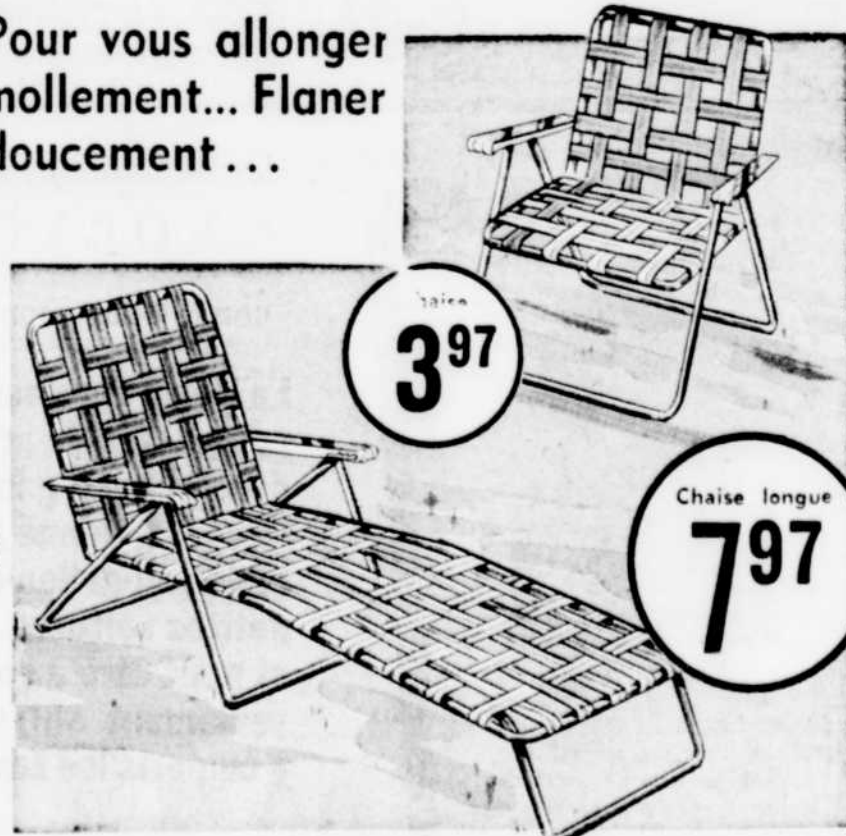
SERT DE LIT DE CHAISE LONGUE!



8⁹⁷

"Chargez-le"

Pour vous allonger mollement... Flaner doucement...



3⁹⁷

7⁹⁷

Chaise longue

CADRE D'ALUMINIUM ET RUBANS DE POLYTHENE

Installez votre salon en plein air cet été — détendez-vous à loisir dans le patio ou sur la pelouse — faites-le confortablement! Zeller's vous offre ces chaises faites d'un solide cadre d'aluminium et de rubans de polythène de 2 1/4". La chaise longue mesure 40 1/2" de longueur par 10 1/2" de largeur. Son dossier de 26" s'ajuste à quatre positions différentes. Le siège de la chaise mesure 16" de profondeur par 18 1/2" de largeur. Son dossier a 18 1/2" de haut. Les deux modèles se présentent dans d'éclatantes teintes estivales: rouge, jaune ou vert.

ACHETEZ MAINTENANT ET "CHARGEZ-LE"

TROIS PLANS DE CREDIT FACILES

SEULEMENT \$1.25 PAR SEMAINE VOUS PERMET D'ACHETER

POUR JUSQU'A \$60.00!

ÉCONOMIE SPÉCIALE!



WHITE SWAN

WHITE SWAN VOUS DONNE TOUJOURS UN TIERS PLUS DE PAPIER*... MAINTENANT VOUS ÉCONOMISEZ ENCORE DAVANTAGE!

*Le papier doux White Swan, épaisseur simple, est un tiers plus long que tout papier double épaisseur, à n'importe quel prix!

SERVEZ-VOUS D'UN DE NOS TROIS PLANS DE CREDIT

ZELLER'S LIMITED

230, Des Forges

R-4-6281

Il demande à la Chambre d'instituer une enquête sur le combat Clay-Liston

"Fraude et honte pour la boxe" le Sénateur Robert Michel

Lors d'une conférence de presse hier

"Le seul homme à avoir une chance contre moi est Chuvalo", de dire le champion Clay

Prêt à combattre n'importe qui

Liston dit ne pas avoir entendu les secondes comptées par l'arbitre Walcott

LEWISTON, Maine (PC) — mondial des boxeurs poids Cassius Clay, le champion lourds, a déclaré hier, après

son triomphe de la veille aux dépens de Sonny Liston, que selon lui, "le seul homme qui a une chance contre moi est George Chuvalo", le champion canadien.

LEWISTON (PA) — "Ce fut une droite et, lorsque je me suis relevé, je croyais que le combat durait encore", a déclaré un Liston étonné après sa rapide mise hors de combat aux mains de Cassius Clay.

"Je n'ai pas entendu les secondes comptées", a ajouté l'ancien champion, qui serait demeuré au tapis pendant 12 secondes selon le chronométrateur officiel. L'arbitre Jersey Joe Walcott n'avait pas pris la peine de compter.

Cleveland Williams m'a déjà attrapé plus solidement. "Son premier coup de la droite m'a surpris, mais il ne m'avait pas blessé jusqu'à sa dernière droite. "Je n'ai jamais subi de knock-out, mais je suis retombé parce que je n'avais pas mon bilan. "Je combattrai encore contre n'importe qui, car je n'ai plus le choix".

WASHINGTON (AFP) — Le bruit fait autour du championnat du monde des poids lourds entre le tenant du titre Cassius Clay et l'ancien champion Charles Sonny Liston qui s'est terminé en une minute, mardi soir, a eu des répercussions jusqu'au Congrès des Etats-Unis.

Le représentant Robert Michel républicain d'Illinois a proposé que la Chambre ouvre une enquête sur ce combat qu'il a qualifié de "fraude" et de "honte pour la boxe".

Le sénateur a annoncé qu'il soumettra la semaine prochaine un projet de loi visant à la création d'un commissaire fédéral de la boxe qui contiendra des dispositions pour enquêter sur les combats professionnels discutables.

M. Michel a déclaré à la Chambre que les trois derniers championnats du monde des poids lourds ont duré ensemble un peu plus de trois minutes en tout et ont fait des recettes brutes de plus de \$12 millions.

Au sénat, M. Philip Hart, démocrate du Michigan, a déclaré que le knock-out rapide de Liston par Clay n'a pas changé son avis sur le besoin d'un contrôle sévère de la boxe par les autorités fédérales.

en pantoufles SPORTS

Farce monumentale!

Ce n'est certainement pas de la façon que s'est déroulé le combat de championnat de mardi soir, entre Cassius Clay et Sonny Liston, que le sport de la boxe reprendra de sa popularité. La catégorie des poids-lourds demeure le point d'appui du pugilat et si les boxeurs de cette catégorie, aidés des promoteurs, continuent à jouer leur jeu sale de la dernière décennie, ce qu'on a déjà considéré le noble art continuera de mourir à petit feu et ne l'aura certes pas volé.

Le spectacle de mardi soir est tout simplement synonyme de farce monumentale. Comme bien d'autres, nous nous sommes rendus au Centre Paul Sauvé pour surveiller le combat, qui devait être présenté sur l'écran géant, et qui l'a été sur un écran beaucoup plus petit, et comme tous ceux qui étaient sur les lieux mêmes du combat, ou qui l'ont vu en circuit fermé de télévision, nous avons fait rire de nous, et par les promoteurs, Cassius Clay et Sonny Liston.

Charles Sonny Liston, l'ancien champion, est de l'organisation d'Inter-Continental Club, promoteur du combat. Comme les autres directeurs de cette organisation, il a bien constaté, depuis quelque temps, que la catégorie des poids-lourds fait plus d'argent avec Cassius Clay comme marionnette. Il est un fait que Clay demeure un parfait publicitaire mais que cette fois, lui et Liston ont poussé la farce un peu trop loin.

Comme co-promoteur et perdant, Liston a encore fait plus d'argent que le monarque lui-même. Donc, avant le combat, il avait été décidé que Liston se coucherait. Il l'a fait mais de bien mauvaise façon.

Mardi soir, Clay aurait fort bien paru si le spectacle avait été du domaine du cyclisme. Durant toute la première minute que le combat a duré, Clay a reculé de façon fort rapide et Liston le poursuivait. Dans la seule minute du combat, nous croyons que Liston a porté plus de coups que Clay. Liston a toutefois fait bien attention de ne pas attraper Clay de façon précise.

Soudainement, Liston a semblé choir au plancher sous l'effet d'un faible coup de vent. Il a tenté de se relever mais est retombé à la renverse. Liston s'est finalement relevé et alors que le combat allait reprendre, l'arbitre Jersey Joe Walcott est accouru pour arrêter le combat et accorder la victoire à Clay. Durant ce temps, Liston, qui devait bien jouer son rôle jusqu'à la fin, demeurera tout surpris de la chose, tout comme s'il ne le savait pas.

Eh bien, Charles Sonny Liston a bien mal joué sa chute et a bien mal choisi son temps pour tomber. Il aurait pu attendre au moins d'être sous une pluie de coups de Clay et donner l'impression aux amateurs qu'il a été touché par au moins un bon coup. La chose aurait été alors plus facile à avaler.

Nous n'avons jamais eu d'admiration pour la boxe et nous en avons encore moins aujourd'hui. S'il y a quelque chose de sale, c'est bien la boxe. Le spectacle présenté mardi soir, par Clay et Liston, en collaboration avec Inter-Continental Club, n'est certes pas de nature à donner du prestige au sport du pugilat.

La boxe vient donc de recevoir un autre dur coup et elle ne l'a certes pas volé.

Gaston PEPIN

Pépin entreprend la saison cycliste par une victoire

Cassius Clay, qui aime à ce qu'on le présente sous le nom de Muhammad Ali, a déclaré que sa victime de mardi soir, Sonny Liston, qu'il a mis hors de combat en une minute, "était le seul homme avec assez de puissance pour avoir la chance de me battre".

Les autres boxeurs, tel Floyd Patterson, avec leurs petits pas de danse, "n'ont pas la moindre chance de me battre", a dit Clay.

"Le seul homme avec une petite chance de me battre est George Chuvalo. Il est de Toronto. Il peut encaisser, il est déterminé et il n'a pas peur. Il a grimé dans l'arène hier soir et on a dû me l'arracher du dos. Il est sérieux".

Clay a déclaré qu'il est maintenant prêt à rencontrer n'importe qui, mais qu'il espère que son prochain combat sera contre Floyd Patterson, probablement dans le cours de l'automne à New York.

Lors de la course disputée entre St-Louis de France et St-Luc de Vincennes, aller et retour, ce fut une très belle victoire pour Jacques Pépin, du Cap-de-la-Madeleine, en un temps d'une heure et dix minutes, 10 secondes, en triomphant à l'arrivée de Jacques Robert, de Trois-Rivières, Marcel Jobin, de Shawinigan, de Percy Charland, de Trois-Rivières et Serge Bertrand, de Shawinigan.

Jean-Pierre Picard termina en 5e position malgré une crevasse. Roberto Piccinin finit 6e même s'il fit une douloureuse chute. Jobin, Bertrand et Picard, qui accusaient un retard de 2 minutes sur le peloton, réussirent à combler ce déficit. Cette course était d'une longueur de 24 milles.



(Téléphoto PA) LE MONARQUE Cassius Clay, accompagné de son épouse Sanji, lors de la conférence de presse qu'il a donnée, hier, avant son départ de Lewiston, Maine.

A la conférence de presse d'hier, Clay portait un chandail rouge vif et entouré d'une foule de ses supporters. Il a accordé son interview à la bonne franquette près de la piscine du motel où il habite. Il ne portait aucune marque de son combat de la veille.

Foster ambitionne gagner le "500"

VICTORIA (PC) — "Mon intention est de gagner", a déclaré Billy Foster, qui est devenu en fin de semaine dernière le premier Canadien à se qualifier pour la classique de 500 milles d'Indianapolis. Dans l'épreuve de qualification, il a parcouru la piste, au volant d'une puissante Offenhauser munie d'un moteur à l'arrière, à une vitesse moyenne de 158 416 milles à l'heure. Agé de 27 ans, Foster est de son métier vendeur de voitures à Victoria.

De répondre Clay: "Je lui ai dit, 'relève-toi, espère de voir. Les gens méritent de voir un meilleur combat'".

Trois-Rivières Chevrolet Ltée
souligne son

36e ANNIVERSAIRE

par un choix accru de voitures neuves nouvellement arrivées
et prêtes à prendre la route

GARANTIE

24,000 MILLES ou 24 MOIS

Pas de restriction de crédit
Plan d'accommodation G.M.A.C.

VENTE SPECIALE

Nos 36 ans d'affaires au même endroit à Trois-Rivières confirme notre réputation de

STABILITE SERVICE SATISFACTION

Nous avons la voiture qu'il vous faut quel que soit votre goût **NOUS AVONS DES PETITES, DES MOYENNES, DES COMPACTES, DES GROSSES, A LA PORTEE DE VOTRE BOURSE.**

DES VENDEURS CONSCIENCIEUX et D'EXPERIENCE vous guideront dans votre choix.

TRES BEAU CHOIX DE VOITURES USAGEES

PRETES POUR UN LONG SERVICE

755-855, rue Champflour
FR 6-3791

**OUVERT TOUTS LES SOIRS
JUSQU'A 10 HRES**

Grand Special

125 VESTONS SPORT D'ETE

Valeurs régulières \$30⁰⁰ A 55⁰⁰

TRES SPECIAL

\$14⁹⁵

Diamond Inc.
TROIS-RIVIERES

3 JOURS seulement

Aujourd'hui - Vendredi - Samedi

61 - Paysagistes
D. BÉGIN "PAYSAGISTE" Décorateur d'arbustes pour jardins, terrasses, parcs, etc.

Gazon - Arbustes
AVONS très beau gazon vert, arbustes très variés pour jardins, terrasses, parcs, etc.

PEPINIERE
D. BOURASSA
200, Chemin du Passage
CAP - Tél. : FR 5-2045 - Téléphone de la région

85 - Charbon - huile - gaz
LUCIEN DEFOY
MARCHAND DE BOIS, de charbon et d'huile à chauffage - QUALITÉ

94 - Plomberie-chauffage
POUR VOS TRAVAUX - PLOMBERIE - CHAUFFAGE - FERRONNERIE - BRULÉURS A L'HUILE

98 - Divers
SOLLIER pour hommes, MADRAS, TOUTON, HUSH, POPPES, A BAS, etc.

BEATTY, Pompe à eau, équipement complet, rétroviseur, etc.

PLANTS DE FRAISIER "Dunlop", Cerise en quantité, 315 de mille, etc.

A VENDRE: Plantes de tomates, d'ail, de chou, etc.

A VENDRE: Piano à vendre, S'adresser: FR 5-2412

A VENDRE: Restaurant, Garnau, Route de la Tuque, etc.

POMPE à eau "FRANKS-MOORE" pour réservoir de 1200 gallons

A VENDRE: Pédale à bois, set de cuisine, etc.

TERRAINS à vendre, 65 x 120, AUS-SI, set de cuisine, tricycle, etc.

25 chauffeuses
Au gaz, propane, bon état, etc.

Meubles Usagés
FRIGIDIFÈRES - Télévisions - Sets de cuisine, etc.

Chauffage
FOURNAISÉS CAPACITÉ 100,000 - 200,000 BTU

A VENDRE: BELLES PANTOUFLES TRICOTÉES, EN NYLON, POUR FEMMES

ELECTRICITE
SHAWINIGAN, GRAND MÈRE, ATTENTION SPECIALE

107 - Personnel
PERSONNES libres, de tous âges, désirant faire nouvelles connaissances

109 - Emplois demandés
Menuisier
POUR toutes réparations apprises à votre profit

110 - Femmes demandées
Première fois au Canada
Cours de Secrétaire

DACTYLO
ELECTRIQUE Et dictaphone fournis à la maison

111 - Femmes demandées
2 jeunes hommes célibataires avec auto en très bonne condition

112 - Garderies d'enfants
DAME gardienne chez elle, enfants de 3 à 5 ans

113 - Autos-camions à vendre
VOLKSWAGEN Station wagon - Tout équipé, neuve

114 - Autos-camions demandés
ATTENTION: Possédez-vous camions usagés en pièces, etc.

111 - Hommes demandés
Electricien demandé
Shawinigan Chemicals Limited

DEMANDE
un Electricien
POSSEDANT LA LICENCE "C" COMPAGNON

Salaire \$2.72 l'heure
ASSURANCE-VIE - ASSURANCE MALADIE - PLAN DE RETRAITE, ETC.

LES POSTULANTS DOIVENT POSSEDER LEUR CERTIFICAT DE GRADUATION EN ELECTRICITE D'UNE ECOLE TECHNIQUE REGIEE PAR LE MINISTERE DE L'EDUCATION.

ADRESSEZ-VOUS: Section de l'Embauchage, Tél.: LE 7-6631, Shawinigan, Qué.

EMPLOIS DANS LA FONCTION PUBLIQUE
CONCOURS
En vue de la sélection de professeurs pour les instituts et écoles de l'Enseignement spécialisé

Traitement selon la scolarité et l'expérience
13 ans de 14 ans de 15 ans de 16 ans de 17 ans de 18 ans et plus

Minimum \$4000 \$5000 \$6000 \$8000 \$12000 \$6000
Maximum \$7000 \$7400 \$7800 \$8200 \$8600 \$9000

ENSEIGNEMENT A DISPENSER:
Education physique, Appareils électriques, Modélage, Outillage, etc.

Dessin industriel, Debossage et peinture
Mathématiques, Sciences, Électronique

Aérotechnique, Arts appliqués
Arts graphiques, Mécanique de marine, Navigation

Papeterie, Mines, Textiles, Chimie-teinture, etc.

INSCRIPTION AU CONCOURS
Tout candidat doit s'inscrire, avant le 12 juin 1965

On peut se procurer la formule requise au 50 rue Saint-Joseph est, à Québec

110 - Femmes demandées
FILLE de table avec expérience demandée

111 - Hommes demandés
Homme sérieux et débrouillard

112 - On demande
MONSIEUR, MADAME ou MADEMOISELLE

113 - Service de bonnes
Bonne demandée pour travail général

114 - Ecoles
JARDINIÈRE d'enfant (école maternelle)

115 - Autos-camions à vendre
VOLKSWAGEN Station wagon

116 - Autos-camions demandés
ATTENTION: Possédez-vous camions usagés

117 - Machinerie-machinistes
BULDOZER à vendre, T.D. "INTERNATIONAL"

118 - Embarcations-moteurs
"YACHT" CAPRI de 1000, modèle 1964

119 - Extermination
SERVICE DE REPRESSION DE COUPABLES, PIRATES, ETC.

113 - Positions offertes
POSSIBILITES D'EMPLOI
Fonction publique du Canada

CHEF, SECTION DES PRIX DE GROS, diplômé en sciences économiques

COORDONNATEUR DES PROGRAMMES DE READAPTATION PROFESSIONNELLE

INFIRMIERE CONSEIL, avec baccalauréat en soins hospitaliers

AGENT DE LA CLASSIFICATION ECOLES PRIVEES, avec expérience

AGENT DE CONTROLE FINANCIER, sociétariat dans une association

AGENTS DES PROGRAMMES DE DEVELOPPEMENT, environ sept ans d'expérience

COORDONNATEUR DES SERVICES DE TRANSCRIPTION ET DE DACTYLOGRAPHIE

AGENT TECHNIQUE, LEVES TOPOGRAPHIQUES ET DE SONDAGE

SURINTENDANTS, PARCS HISTORIQUES NATIONAUX, les études secondaires

MECANICIEN DE MACHINES FIXES, CHAUFFAGE OU FORCE MOTRICE

INFIRMIERES SENIORS - SANTE NATIONALE ET HOPITAUX

AVOCAT-CONSEIL A L'IMPOT, sociétariat au barreau

115 - Autos-camions à vendre
Parade 604, Landair Ford 1965

116 - Autos-camions demandés
ATTENTION: Possédez-vous camions usagés

117 - Roulottes
ACCEPTERAIS ROULOTTE équipée en échange de plusieurs beaux terrains

118 - Bicyclettes-motocyclettes
BICYCLES NE USAGES réguliers, de course, etc.

119 - Ecoles
JARDINIÈRE d'enfant (école maternelle)

120 - Garderies d'enfants
DAME gardienne chez elle, enfants de 3 à 5 ans

121 - Autos-camions à vendre
VOLKSWAGEN Station wagon

122 - Autos-camions demandés
ATTENTION: Possédez-vous camions usagés

123 - Machinerie-machinistes
BULDOZER à vendre, T.D. "INTERNATIONAL"

124 - Embarcations-moteurs
"YACHT" CAPRI de 1000, modèle 1964

125 - Extermination
SERVICE DE REPRESSION DE COUPABLES, PIRATES, ETC.

141 - Animaux
CHENIL PRIBO Berger Allemand, Dalmatien, etc.

AVIS
AVIS PUBLIC, est par le présent donné que les TERRÉS et HERITAGES

NICOLET
Fieri Farías
Canada—Province de Québec

L'OFFICE DU CREDIT AGRICOLE DU QUEBEC, corps public à la succession vacante

Pour être vendu (en bloc) la porte de l'église paroissiale de St-Grégoire

MINISTRE DES TRAVAUX PUBLICS
SOUSSIONS
Projet 65-124P

Des soumissions cachetées, adressées au Gérant du Bureau

On peut prendre connaissance des plans, devis et formules de soumissions

On n'acceptera pas nécessairement la plus basse ni aucune des soumissions

Est est le présent donné que le conseil de la cité de Trois-Rivières

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Est est le présent donné que le conseil de la cité de Trois-Rivières

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Est est le présent donné que le conseil de la cité de Trois-Rivières

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Est est le présent donné que le conseil de la cité de Trois-Rivières

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Est est le présent donné que le conseil de la cité de Trois-Rivières

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Est est le présent donné que le conseil de la cité de Trois-Rivières

Le dit règlement est actuellement déposé dans les archives du conseil

Est est le présent donné que le conseil de la cité de Trois-Rivières

Le corps n'est pas la prison de l'âme, affirme Paul VI

CITE DU VATICAN (AFP) — "Le corps n'est pas la prison de l'âme, contrairement à la pensée platonicienne

"Vous avez à favoriser de toute manière le développement et la sauvegarde du corps, retarder son vieillissement, etc.

Circulation maritime
En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

En descendant:
Cap St-Michel - 13 06 26, B. Rivier, 13 20 26, Borealis.

'olichinelle... (suite de la page 2) qui sont arrivées à l'endroit où devait se dérouler le dîner du club Kiwanis...

De l'image... (suite de la page 18) émail, tissage, pièces murales étaient au programme...

Histoire... (suite de la page 4) Nombres tentatives Quant aux tentatives qui purent être heureusement déjouées...

Mandats d'amener Dix personnes se présentent en Cour Michèle Saulnier est citoyenne canadienne

NECROLOGIE

ERACHER - A St-Prospere de Champlain, le 26 mai 1965, est décédée à l'âge de 76 ans...

GELINAS - A Shawinigan, le 25 mai 1965, est décédée à l'âge de 60 ans et 2 mois...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 5h15 p.m. en l'église St-Paul de Grand-Mère...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

Après un... (suite de la page 4) ne somme de \$12,000 en l'espace d'une semaine pour redorer l'intérieur de l'église...

Les origines Fondée en avril 1647, la paroisse de Béancour est devenue un village agricole prospère...

Des Kébab... (suite de la page 14) peaux dans une autre brochette. Garder les tiges pour les utiliser dans les sauces et les soupes...

RENDIMENT: 12 kébab. Les services de la municipalité de St-Florence...

Télé-Films... (suite de la page 20) Un homme rencontre une opposition lorsqu'il enquête sur la mort accidentelle de son fils survenue dans une école militaire exclusive...

Cinéma "Les Chouans", Fr. 1946. Drama historique d'H. Calet avec Jean Marais et Madeleine Robinson...

Cinéma "Orders to Kill", 1955. Avec Eddie Albert, Paul Massie, Lillian Gish et James Robertson...

Cinéma "Land of the Pharaohs", 1955. Avec Jack Hawkins, Joan Collins, Deway Martin et Sydney Chaplin...

Le nouvel... (suite de la page 3) Pour plus de sûreté, on a décidé d'ajouter au contrat cette clause de non-responsabilité...

Le maire J.A. Therrien et le greffier de la ville, M. Emile Lacroix, ont l'assistant greffier, M. Gilles Bacon...

Après l'intervention de M. Lafontaine, on a décidé de remettre à plus tard la signature du contrat...

M. Laverne a aussi révélé que le rapport des experts sur les dangers de pollution des eaux du lac des Piles est arrivé et que le conseil est actuellement à en prendre connaissance...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Décès du gérant forestier de la Domtar

M. L.L. Wetmore, qui était gérant forestier à la Domtar Newsprint depuis une vingtaine d'années, est décédé hier soir vers 11 heures à l'hôpital Ste-Marie de notre ville...

M. Wetmore était âgé de 65 ans et souffrait d'une longue maladie. Ses services funéraires ont été assurés par l'agence de M. J. Gauthier...

Les funérailles auront lieu vendredi le 28 courant. Le convoi funéraire partira du Centre funéraire Germain Carboneau, 343, 4e Rue, Shawinigan, à 11 heures...

Une bible protestante qui pourra être lue par des catholiques LONDRES - (AFP) - La maison d'édition Thomas Nelson & Sons publiera prochainement la première version du Nouveau Testament...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...

Des travaux... (suite de la page 3) des travaux de grande envergure à été de \$15,000 au lieu de \$30,000 que prévu et cette balance pourra compenser...



Messe-Anniversaire

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 5h15 p.m. en l'église St-Paul de Grand-Mère...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

LEFEBVRE - Le 29 mai 1965, samedi, à 8 heures en l'église St-Bernard, Shawinigan...

L'impératrice...

(suite de la page 13) portait hier matin un ensemble beige, un chapeau de même nuance, et des accessoires bruns. Pour se hausser ce costume, elle avait choisi comme bijou une broche et boucles d'oreilles de turquoises serties sur or.

Accompagnée de Mme Jean Drapeau, épouse du maire de Montréal, et des membres de sa suite, l'impératrice Farah Diba a déjeuné ensuite au Châlet du Mont Royal, où avait lieu le dévoilement d'une plaque, et aussi une visite du Belvédère.

Dans l'après-midi, le Chahineh de Iran et sa ravissante épouse terminèrent leur visite dans la métropole pour prendre place à bord d'un appareil de l'aviation royale canadienne, à destination de Toronto.

HEMELI Les gilets doivent repasser les points.

BLOUNTNETTE Bonjour monneur, aimez-vous acheter?

Je vais donner un ultimatum à Maggie. Je vais mieux de m'acheter pendant qu'elle est sortie!

Maintenant, tu es tranquille et tu m'écoutes pour faire changement.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

HEMELI Les gilets doivent repasser les points.

BLOUNTNETTE Bonjour monneur, aimez-vous acheter?

Je vais donner un ultimatum à Maggie. Je vais mieux de m'acheter pendant qu'elle est sortie!

Maintenant, tu es tranquille et tu m'écoutes pour faire changement.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

HEMELI Les gilets doivent repasser les points.

BLOUNTNETTE Bonjour monneur, aimez-vous acheter?

Je vais donner un ultimatum à Maggie. Je vais mieux de m'acheter pendant qu'elle est sortie!

Maintenant, tu es tranquille et tu m'écoutes pour faire changement.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

HEMELI Les gilets doivent repasser les points.

BLOUNTNETTE Bonjour monneur, aimez-vous acheter?

Je vais donner un ultimatum à Maggie. Je vais mieux de m'acheter pendant qu'elle est sortie!

Maintenant, tu es tranquille et tu m'écoutes pour faire changement.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

HEMELI Les gilets doivent repasser les points.

BLOUNTNETTE Bonjour monneur, aimez-vous acheter?

Je vais donner un ultimatum à Maggie. Je vais mieux de m'acheter pendant qu'elle est sortie!

Maintenant, tu es tranquille et tu m'écoutes pour faire changement.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

HEMELI Les gilets doivent repasser les points.

BLOUNTNETTE Bonjour monneur, aimez-vous acheter?

Je vais donner un ultimatum à Maggie. Je vais mieux de m'acheter pendant qu'elle est sortie!

Maintenant, tu es tranquille et tu m'écoutes pour faire changement.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

HEMELI Les gilets doivent repasser les points.

BLOUNTNETTE Bonjour monneur, aimez-vous acheter?

Je vais donner un ultimatum à Maggie. Je vais mieux de m'acheter pendant qu'elle est sortie!

Maintenant, tu es tranquille et tu m'écoutes pour faire changement.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

HEMELI Les gilets doivent repasser les points.

BLOUNTNETTE Bonjour monneur, aimez-vous acheter?

Je vais donner un ultimatum à Maggie. Je vais mieux de m'acheter pendant qu'elle est sortie!

Maintenant, tu es tranquille et tu m'écoutes pour faire changement.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

Je suis sûr que tu vas acheter.

METEOROLOGIE

MONTREAL (FC) - Voici les prévisions de la météo: Régions de Montréal et Ottawa: ensoleillée avec périodes nuageuses et averses ou orages dispersés dans l'après-midi et la soirée...

Régions de Québec et Cantons de l'Est: ensoleillée avec périodes nuageuses et averses ou orages dispersés dans l'après-midi et la soirée...

Régions de la Côte-Nord: ensoleillée avec périodes nuageuses et averses ou orages dispersés dans l'après-midi et la soirée...

Régions de la Gaspésie: ensoleillée avec périodes nuageuses et averses ou orages dispersés dans l'après-midi et la soirée...

Régions de la Nouvelle-Écosse: ensoleillée avec périodes nuageuses et averses ou orages dispersés dans l'après-midi et la soirée...

Régions de l'Atlantique: ensoleillée avec périodes nuageuses et averses ou orages dispersés dans l'après-midi et la soirée...

MONUMENTS HOUE & FRERE Téléphone: FR 6-3055

NECROLOGIE FR 6-2501 après 7 hrs: FR 6-2508

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for various companies, including Alcan, BHP, and others.

BOURSE DE TOKYO

Table of stock market data for the Tokyo stock exchange, listing various Japanese companies.

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for various companies, including Alcan, BHP, and others.

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for various companies, including Alcan, BHP, and others.

NOMINATION A LA BANQUE DE MONTREAL



M. André Trudel, président du Journal Le Nouvelliste, annonce la nomination de M. André Trudel au poste de gerant de la publicité nationale.

TRUST GENERAL DU CANADA



M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Jean-Guy Cardinal L.L.D. est nommé secrétaire général de la société.

M. Marcel Faribault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

M. Léopold Daigneault, président de Trust General du Canada, annonce la création de trois postes de directeurs généraux adjoints.

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for various companies, including Alcan, BHP, and others.

BOURSE DE TOKYO

Table of stock market data for the Tokyo stock exchange, listing various Japanese companies.

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for various companies, including Alcan, BHP, and others.

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for various companies, including Alcan, BHP, and others.

Vente de 58,700,000 boisseaux de blé du Canada à la Chine

OTTAWA (PC) — Le ministre du Commerce a fait savoir aux Communautés que le Canada avait vendu 58,700,000 boisseaux de blé à la Chine continentale.

FONDS MUTUELS

Table of mutual fund data, listing various funds and their performance.

Mission canadienne en visite à Tokyo

TOKYO (Reuter) — M. W. C. Bennett, premier ministre de la Colombie-Britannique, accompagné de cinq ministres provinciaux, a été reçu hier par le prince royal Akihito et la princesse Michiko à leur palais de Tokyo.

La caisse de retraite doit être à l'abri de toute influence politique

QUÉBEC (PC) — M. Jean Brunelle, directeur général de l'Association professionnelle des industriels est d'avis que la caisse de dépôt et de placement qui gèrera le régime de rentes du Québec doit être à l'abri des influences politiques.

Le premier ministre du Québec, M. Jean Lesage, a déposé en chambre, vendredi dernier, le projet de loi créant le régime de rentes du Québec.

Le projet prévoit que les premières cotisations seront versées à la caisse en janvier 1966.

Le plus grand danger qui menace le régime de rentes du gouvernement sont les pressions politiques qui pourraient influencer les investissements.

Il suggère donc une administration tripartite du régime de rentes.

La vente a été faite en vertu d'un contrat de trois ans par lequel la Chine s'engage à acheter entre 112,000,000 et 187,000,000 boisseaux de blé du Canada à compter du 1er août 1963.

Jusqu'à la Chine a acheté 166,200,000 boisseaux sous l'empire de ce contrat.

Vous jouez aux quilles, et ça ne va pas. Depuis quatre heures, pas un abat.



Toute votre équipe a le moral bas! C'est dans ce temps-là que Jos arrive.



en vous disant: voyons, voyons, mon bon ami... pensez-y donc!



voilà, voilà, mon bon ami... pensez-y donc.



suivez les aventures de Jos.



PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for various companies, including Alcan, BHP, and others.

BOURSE DE TOKYO

Table of stock market data for the Tokyo stock exchange, listing various Japanese companies.

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for various companies, including Alcan, BHP, and others.

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for various companies, including Alcan, BHP, and others.

COMMERCES CANADA-JAPON

Exportations au Japon / Importations au Canada



(Graphique PC) LES ECHANGES commerciaux entre le Canada et le Japon n'ont pas cessé d'augmenter depuis 1950.

À venir jusqu'à maintenant, la balance commerciale est favorable au Canada à cause des exportations canadiennes considérables de matières premières et des contingents volontaires des importations de certains produits japonais. En 1964, le Canada a exporté pour une valeur de \$350,000,000 au Japon, tandis qu'il a importé du même pays pour une valeur de \$170,000,000, laissant au Canada une balance favorable de \$180,000,000.

FRUITS-LEGUMES

MONTREAL (PC) — Prix payés aux producteurs et aux grossistes en fruits et légumes par les marchands au Marché central métropolitain.

Les prix des pommes ont été de \$1 à \$1.25 par douzaine et ceux des oranges de \$0.75 à \$1.00 par douzaine. Les prix des légumes ont été de \$0.50 à \$0.75 par douzaine.

MONTREAL (PC) — Les prix des bovinas et des veaux ont été fermes et le virement modéré mercredi, sur les marchés à bestiaux de Montréal.

Les prix des porcs ont été de \$1 à \$1.25 par livre et ceux des volailles de \$0.50 à \$0.75 par livre. Les prix des produits laitiers ont été de \$0.50 à \$0.75 par litre.

Enfilez une

daisy
fresh

ou une

sarongj

(VOUS Y SEREZ FRAICHE
COMME UNE FLEUR)

Daisy Fresh et Sarong vous offrent les meilleurs vêtements de base, pour votre confort, votre bon maintien et une belle silhouette. Voyez plutôt les modèles illustrés et comparez les nombreuses caractéristiques.

A. SOUTIEN GORGE "GOTHIC". Fameux sous-bonnets en Cordex. Broadcloth de coton blanc. Bonnets AAA 30-34, AA 30-36, A 30-38, B 32-42, C 32-42, D 32-42. Ch. \$200

GAINÉ "SARONG". Filet durable et dentelle de nylon. Devant plongeant. Blanc. Hanches moyennes et fortes. TAILLES: P. M. G. — T. G. Ch. \$800

B. SOUTIEN-GORGE COURT "SARONG". Broadcloth de coton délicatement brodé. Bande de soutien croisée pour plus de confort. Blanc. Bonnets A 32-36, B 32-38, C 32-40. Ch. \$250

GAINÉ "SARONG" Nylon élastique léno avec panneau arrière en satin élastiqué. Devant croisé en brocart. Blanc. Courte, tailles: 24 — 42. Ch. \$1100

C. SOUTIEN GORGE COURT "SARONG". Modèle en Lycra garni de dentelle de nylon avec bande de soutien et bretelles élastiques. Blanc. Bonnets: A 32-36, B 32-38, C 32-40, D 32-40. Ch. \$600

GAINÉ-CULOTTE "SARONG" Filet Lycra avec panneau extensible en Lycra satiné à l'arrière. Modèle à jambe longue ou très longue. Blanc. Tailles: P. M. G. — T. G. — T. T. G. Ch. \$1200

D. SOUTIEN-GORGE COURT "DAISY FRESH". Broadcloth de coton brodé avec sous-bras élastifiés. Blanc. Bonnets: A 32-36, B 32-38, C 32-40. Ch. \$250

GAINÉ-CULOTTE "DAISY FRESH". Filet de nylon et satin Lastex. Blanc avec pois jaunes. Modèle à jambe longue. Tailles: P. M. G. — T. G. Ch. \$700

E. DEMIBANDEAU. A bretelles extensibles. Buste encerclé avec broche. Dentelle — Lycra: "Nouvelle fibre à propriétés élastiques". 2 ajustements au dos. Noir ou blanc. Ch. \$500

GAINÉ-CULOTTE "DAISY FRESH". Filet de nylon et satin Lastex. Blanc. Modèle à jambe longue. Tailles: petite, moyenne, grande et extra-grande. Ch. \$1000

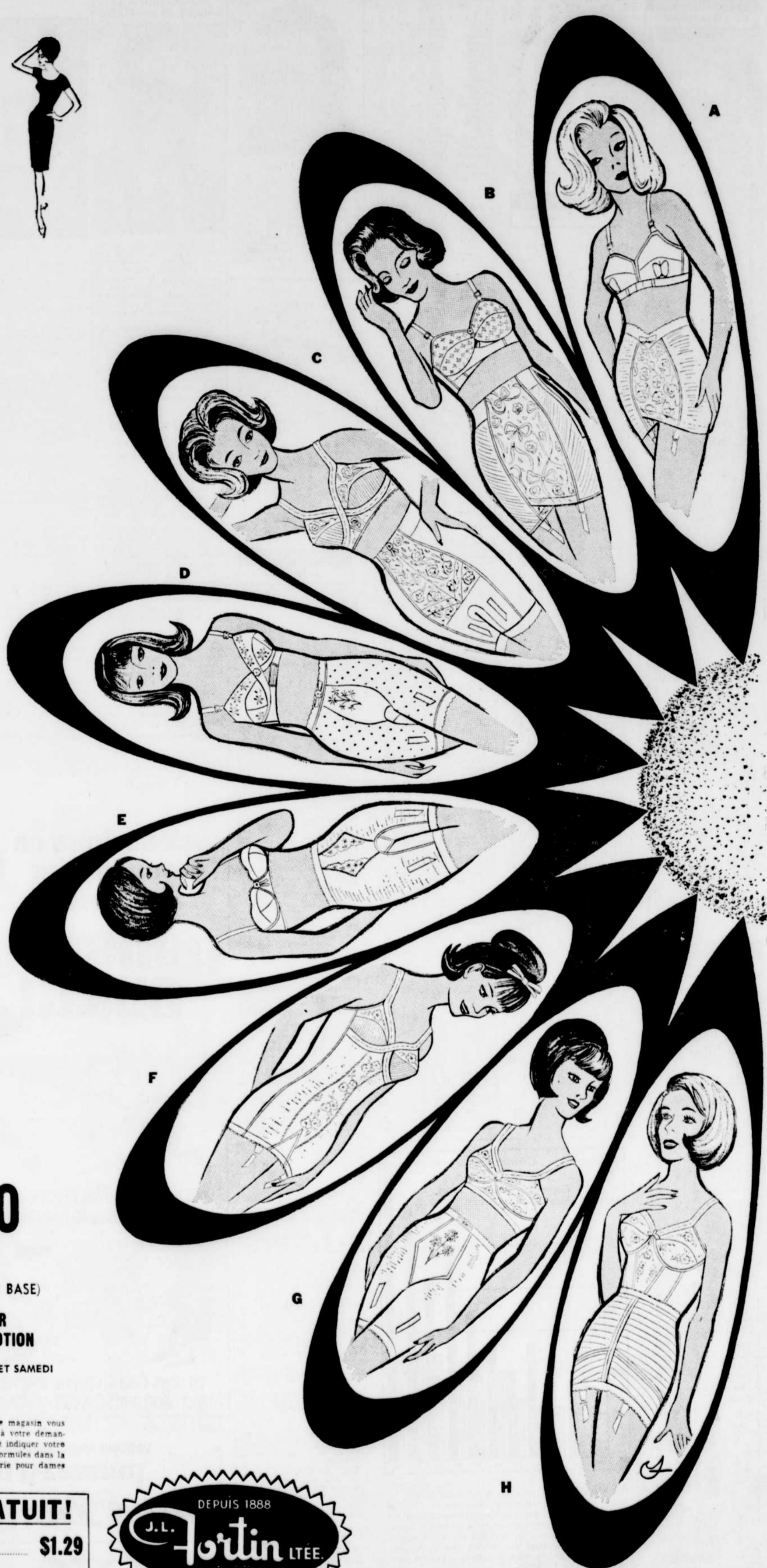
F. CORSELETTE "SARONG". A bretelles extensibles et croisées. En dentelle, cordtex léger, caoutchouc spongieux et Power Net Lycra. Ajustement élastique sous le bras. Tailles assorties. Ch. \$1650

G. SOUTIEN GORGE "DAISY FRESH". Très joli à regarder et merveilleux à porter. Dentelle de nylon et spandex Lycra. Bonnets: A 32-36, B 32-38, C 32-40. Ch. \$600

GAINÉ-CULOTTE "DAISY FRESH". En Power net de spandex Lycra, avec panneau avant en satin de spandex Lycra. La couture du dos moule et maintient bien. P. M. G. XG. Ch. \$1100

H. SOUTIEN-GORGE "DAISY FRESH". Il est long et en dentelle de nylon et spandex Lycra. Il affine sensiblement la silhouette. B 32-40, C 32-42, D 34-44. Ch. \$900

GAINÉ "DAISY FRESH". Cette nouvelle gaine légère assure un soutien exceptionnel, grâce à ses ingénieuses bandes de power net de spandex Lycra. P. M. G. XG. Ch. \$800



ENEZ RENCONTRER
Mme LOUISE SIMARD

Mme Simard est une conseillère en ajustement de la Compagnie Dominion Corset. Venez lui soumettre vos problèmes d'ajustement en toute confiance. Elle est à votre disposition toute la fin de semaine au département de la corsetterie au 3e étage.

VOYEZ AU 13
(CKTM-TV)

CET APRES-MIDI A
12 HRES 30

Entrevue de
Mme L. Simard

La conseillère en ajustement de Dominion Corset sera interviewée par Mme Marcelle Gouin.

TIRAGE DE
\$1500

(EN VETEMENTS DE BASE)

CHAQUE JOUR
DE CETTE PROMOTION

AUJOURD'HUI — DEMAIN ET SAMEDI

Demandez vos chances !

Nos employées féminines par tout le magasin vous remettront ces formules de chance à votre demande. Simplement signer votre nom et indiquer votre numéro de téléphone. Déposez ces formules dans la boîte spéciale au rayon de la lingerie pour dames au 3e étage.

SAVON GRATUIT!

Une bouteille de savon
"Daisy Fresh". Val. de \$1.29

C'est un cadeau gratuit avec l'achat d'un minimum de \$10. en vêtements de base durant cette fin de semaine. N'oubliez pas de l'exiger.

